

## «La independencia del Vietnam del Sur debe ser garantizada»

Reitera Johnson la disposición de EE. UU. a negociar en cualquier momento

Por su parte, el jefe del Gobierno de Hanoi manifiesta el propósito comunista de unificar el país bajo su férula

Rusia está dispuesta a enviar «voluntarios»

Johnson City (Tejas).—El presidente de los Estados Unidos Lyndon Johnson, ha declarado en un mensaje de Pascua que Norteamérica estaba dispuesta a celebrar conversaciones de paz sobre el Vietnam «la próxima semana, mañana o esta noche».

Ha señalado, que si alguno alimentara dudas «que venga al salón de conferencias, allí nos encontrará».

Johnson, en su rancho de Tejas, cerca de la ciudad de Johnson City, repitió personalmente a los periodistas que está dispuesto a mantener conversaciones acerca del Vietnam sin condiciones previas.

N obstante, agregó el presidente norteamericano, los Estados Unidos «no llegarán a un acuerdo final, a menos que» la independencia del Vietnam del Sur sea asegurada.

«Hasta tanto que esta independencia no sea garantizada, no habrá poder humano capaz de forzarlos a abandonar el Vietnam del Sur», ha afirmado a los informadores.

DECLARACION DE RUSK  
Washington.—El secretario de Estado norteamericano, Dean Rusk, ha manifestado, en una declaración, que el Gobierno de los Estados Unidos ha considerado «larga y cuidadosamente» la cuestión de la suspensión de las incursiones aéreas sobre el Vietnam del Norte; pero ha agregado que tal decisión sólo contribuiría a alentar al agresor y a «desalentar a nuestros amigos».

El secretario de Estado norteamericano ha dicho:

«Hemos pensado larga y cuidadosamente, acerca de la suspensión por un período de tiempo, de las incursiones aéreas sobre el Vietnam del Norte. Algunos han sugerido que ello podría conducir al fin de la agresión; pero hemos tratado pública y privadamente de hallar si ese era el resultado, y no ha habido respuesta».

La declaración continúa:

«Otros dicen que es necesaria tal pausa para señalar nuestra sinceridad; pero ninguna señal es necesaria: nuestra sinceridad es plena».

«Si creyéramos que tal acción adelantase la causa de una paz honrosa, la ordenaríamos inmediatamente».

MANIFESTACION DE PROTESTA  
Washington.—Estudiantes de todo el país se han manifestado frente a la Casa Blanca como protesta contra la política norteamericana en Vietnam.

La policía ha calculado entre nueve mil y diez mil el número de manifestantes, la mayoría, de edad escolar.

Un portavoz de la policía ha manifestado que los manifestantes se comportaron con orden, generalmente y que solo tenía noticia de que dos personas habían sido detenidas. Ambos pertenecían a grupos que se manifestaban en contra de los estudiantes: uno miembro del partido nazi norteamericano y el otro se identificó como «un húngaro luchador por la libertad».

TAMBIEN EN TEJAS  
Austin (Tejas).—Varios centenares de estudiantes, se han congregado en las inmediaciones del rancho «L. E. J.» donde permanece el presidente norteamericano, Johnson, con objeto de que este sea testigo de la protesta que llevan a cabo contra la política estadounidense en el Vietnam.

Con el mismo fin, en la vecina ciudad tejana de Austin, se llevan a cabo continuamente actos y manifestaciones públicas en las que diversas organizaciones garantizan su desahucio en las acciones norteamericanas en Vietnam, y presionan

(Pasa a quinta página)

## Peregrinos cristianos de todo el Mundo, en la dividida Jerusalén

Con los pies descalzos, el Papa adoró la Cruz durante los oficios del Viernes Santo

Jerusalén (Israel).—Peregrinos cristianos de distintas confesiones han llenado los templos de la dividida Ciudad Santa esta noche, tanto en la zona israelí como en la jordana, asistiendo con fervor a los oficios del Sábado Santo.

Las principales iglesias existentes a ambos lados de la vieja puerta de Mandelbaum—lugar que marca la divisoria entre el Estado de Israel y el Reino de Jordania, señalada por alambradas de espino y parapetos—celebran la vigilia.

Peregrinos cristianos procedentes de Nazareth y de otros centros memorables y sagrados de la Cristiandad han asistido durante toda la jornada a los servicios en la víspera del día glorioso del Domingo de Resurrección.

EN EL VATICANO  
Roma.—El Papa Paulo VI avanzó con los pies descalzos hasta el altar y besó el crucifijo en un oficio de Viernes Santo revisado para mostrar el nuevo respeto de los católicos hacia los judíos, no creyentes y cristianos separados.

Las campanas permanecían silenciosas, y los altares se hallaban desnudos en toda la ciudad cuando el Pontífice llegó en automóvil a la basílica de Santa María la Mayor, a última hora de la tarde para venerar la Cruz.

En el momento de la máxima elevación, los acólitos despojaron al Papa de su capa roja y de sus zapatillas y el Santo Padre, avanzó descalzo hasta el altar, y se arrojó para besar los pies del Crucificado.

El Pontífice pasó la mañana en oración y meditación. El Viernes Santo, el día en que se conmemora la Crucifixión es el único día del año en que no se dice misa en el Orbe católico.

La basílica en la cual el Pontífice adoró la cruz es la mayor iglesia en el Mundo dedicada a la Virgen María, la basílica de Santa María la Mayor.

El Papa se había quitado el anillo de Pontífice en un tradicional símbolo de humildad.

Los Cardenales llevaban túnicas color violeta, que sólo usan este día y cuando mueren un Papa.

Durante la ceremonia litúrgica en la Basílica, por primera vez se recitaron las oraciones por la Santa Iglesia, por los cristianos separados de la Iglesia, por los judíos y por los paganos.

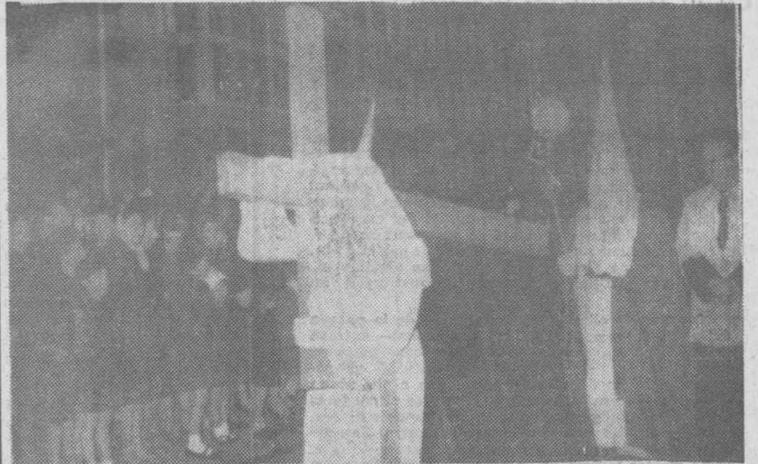
## Nada de orejas ni rabos, ni tampoco mulillas

Nuevo Reglamento Taurino en Francia

París.—Ni orejas, ni rabos y en vez de las tradicionales mulillas, modernos «jeeps». Tales han sido las modificaciones introducidas en la «fiesta brava» para las corridas en Francia, según el nuevo plan del Ministerio de Agricultura francés.

Por las disposiciones enmendadas de este plan, que tiende a evitar la malversación de artículos de consumo, el público de las plazas de toros, no podrá conceder los valiosos trofeos a los matadores y las reses muertas no podrán ser retiradas de la plaza por las «mulillas», sino mediante un «jeep».

## SEMANA SANTA BURGALESA



Con el mismo fervor con que dieron comienzo las solemnidades de Semana Santa, concluyeron anoche los desfiles procesionales en nuestra ciudad. — De la procesión del Viernes Santo ofrecemos las precedentes placas: en primer término, uno de los varios penitentes que formaban en el Santo Entierro, cuyo cortejo presidió nuestro Reverendísimo Prelado, que aparece en la segunda de las fotos de «Fedex».

(INFORMACION EN PAGINA 12)

## Fraga Iribarne, en Málaga



Málaga.—En la iglesia de San Felipe le ha sido impuesta la primera Medalla de Oro de la Archicofradía del Santísimo Cristo de la Sangre y María Santísima de Consolación y de las Lágrimas al ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne. — (Telefoto Cifra)

## El vicepresidente del Gobierno ha iniciado su convalecencia

Inaugura Vigón un importante pozo para el servicio de aguas a Málaga

Madrid.—En el Hospital del Generalísimo han facilitado a mediados de hoy el siguiente comunicado: «Ninguna variación en el estado del Excmo. Sr. Don Agustín Muñoz Grandes, cuya convalecencia se inicia satisfactoriamente. Firmado, doctores A. Puigvert, Flores Tascón y Lope Bueno».

### INAUGURACION

Málaga.—A la una de la tarde el ministro de Obras Públicas, acompañado del subsecretario y altos cargos del Ministerio y autoridades malagueñas, ingenieros de la Jefatura de Obras Públicas y técnicos municipales, ha inaugurado el pozo radial profundo en la margen izquierda del Guadalhorce, que servirá para el abastecimiento de agua de esta capital.

La elevación se efectúa con tres bombas para 100 litros por segundo cada una. Para la alimentación de estos grupos se ha construido una central de transformación de 375 kilovatios en su primera fase.

### REGRESO DE MINISTROS A MADRID

Málaga.—El ministro de Información y Turismo, después de visitar Ronda y Algeciras ha emprendido viaje de regreso a Madrid. También han regresado los ministros del Ejército, Gobernación y Educación Nacional.

### PARDO CANALIS, EN LERIDA

Lérida.—El subsecretario del Ministerio de Agricultura, señor Pardo Canalis, en compañía de las primeras autoridades, visitó varias industrias relacionadas con la transformación de productos agrícolas en Balaguer y Reimat, especializadas en conservas y en deshidratación de hortalizas. Después, en el castillo de Reimat, propiedad de la familia Reventos, presidió una reunión de la Comisión permanente de la COSA, en el curso de la cual se planteaban los problemas del campo leridano en orden a los nuevos sistemas tributarios, aumento en el precio del gas-oil y almacenes del Servicio Nacional del Trigo.

## Atravesó el Atlántico para asistir a la procesión



Mrs. Georgianna de Luna, esposa de un malagueño residente en Nueva Jersey (EE. UU.), participando en las procesiones de Semana Santa de Málaga. Su marido recibió el año pasado una invitación de la Junta de festejos del barrio de la Trinidad y ha venido con su esposa este año para participar en el desfile procesional de Nuestro Padre Jesús Cautivo. La dama norteamericana, católica, lleva la clásica mantilla española. (Foto Fiel)

## Otra vez en los Comunes el caso de Gibraltar

Londres.—La cuestión de Gibraltar ha vuelto a plantearse por enésima vez en la Cámara de los Comunes en uno de los debates de la suspensión de sesiones para las vacaciones de Pascua.

Varios miembros de la Cámara expusieron sus puntos de vista al respecto y finalmente la señora Eileen White, subsecretaria parlamentaria del Ministerio de Colonias, resumió la actitud del Gobierno.

## El «monumento a la bellota» será levantado en un pueblo de la Mancha

Hallazgo de un instrumento musical de hace 2.600 años

### Centro electrónico de control de tráfico en Berlín-Oeste

Varsovia.—En una excavación arqueológica que se realiza en las cercanías de Przewyce, en la provincia polaca de Katowice, se ha encontrado un extraño y milenar instrumento musical, que consiste en nueve flautas de hueso, cuya edad se ha cifrado en 2.600 años.

Este raro instrumento musical, que recuerda al corno mitológico de griegos y romanos, fue hallado en la citada excavación según anuncia la agencia de noticias polaca «P. A. P.».

### CENTRO ELECTRONICO DE TRAFICO

Berlín.—El primer centro electrónico de control de tráfico de Europa ha entrado en servicio de pruebas en diez cruces del Berlín occidental, controlado automáticamente la frecuencia de los cambios de las luces del tráfico conforme con las necesidades del mismo.

El centro, cuyo valor es de 10.500.000 de pesetas, recibe los datos desde los puntos de cruce a través de detectores ultraso-

## Culminaron fervorosamente en toda España los desfiles procesionales de Semana Santa

### Domingo de Pascua en San Pedro



Desde primera hora de la mañana, la plaza de San Pedro ofrece todos los domingos de Pascua este aspecto. Una muchedumbre de fieles, muchos de ellos llegados de lejos y llevando a sus hijos a cuestas, como el de la foto, espera la aparición del Papa en el balcón del fondo (engalanado con una colgadura) para recibir la bendición «Urbi et Orbi». — (Foto Fiel)

## En una emisión radiada, trece obispos africanos y el Cardenal Agagianian rezan en Barcelona un Via Crucis

Madrid.—Con gran fervor han culminado en toda España los desfiles procesionales de la Semana Santa. En Barcelona, trece obispos africanos y el cardenal Agagianian, prefecto de Propaganda Fide, a través de Radio Barcelona, rezaron el más impresionante de los Via Crucis dedicados a la Iglesia de Africa. Se cerró esta emisión con unas palabras del cardenal Agagianian, dirigidas a la Juventud española. Dijo que «la Iglesia misionera debe un alto reconocimiento a los católicos españoles por su tradicional y notable aportación a la obra evangelizadora de todos los continentes e hizo un llamamiento a favor de la Propagación de la Fe».

En Sevilla el senador Kennedy y su esposa, acompañados del embajador de Estados Unidos en España cumplieron al cardenal arzobispo, doctor Bueno Monreal. El senador y su esposa presenciaron los últimos desfiles procesionales en la capital hispalense.

En lugar preferente presenciaron los cortejos el ministro subsecretario de la Presidencia del Gobierno, señor Carrero Blanco y el de Educación Nacional, señor Lora Tamayo.

Casi todas las mujeres zamoranas tomaron parte en la procesión de la Soledad, en Zamora. En Málaga se celebró en la catedral el acto de épseme a la Virgen, predicando el cardenal-obispo, Dr. Herrera Oria. Veintidós cortejos procesionales desfilaron en Madrid.

EN ORIHUELA (ALICANTE)  
Orihuela.—La procesión del Santo Entierro ha desfilado esta noche. Tiene la particularidad de ser protagonizada por «El caballero cubiertos», que goza de privilegio por huir pontificia, de cruzar los recintos sagrados sin descubrirse.

EN MANZANARES  
Durante la procesión de la Virgen de la Soledad, en Manzanares, han desfilado 300 señoritas ataviadas con la típica mantilla española.—Cifra.

RECORRE 385 KILOMETROS A PIE CON UNA CRUZ A CUESTAS  
Londres.—Un clérigo de 31 años de edad ha recorrido 385 kilómetros a pie, cargado con una cruz de madera de 27 kilos de peso, destinada a su nueva iglesia de Londres.

El reverendo Joyn Pellow, ayudado por algunos de sus feligreses inició su viaje el 3 de Abril, desde Cornualles, donde la cruz fue construida, a la capital, ya que no podía costear las veinte libras que se le pedían por trasladar la cruz desde Cornualles a Londres.

## Un español «máximo inventor» en Bruselas

Por su «mesa múltiple» un bilbaíno ganó los mayores premios

Bilbao.—El inventor bilbaíno don José María Orozco, que en anteriores ocasiones fue galardonado varias veces en la exposición de Bruselas, acaba de obtener ahora la primera Medalla de Oro y el premio especial «Medalla de la Alcaldía».

El señor Orozco ha logrado estos galardones con la presentación de un invento consistente en una «mesa plegable de extensión automática» en sus nuevos modelos (redonda, cuadrada, mesa repisa, mueble-doble mesa).

La Medalla de Oro le fue entregada por el director del certamen, y la de la alcaldía, por el propio regidor de Bruselas, en una fiesta celebrada en el Ayuntamiento de aquella capital.

El señor Orozco es el único español que, hasta la fecha, ha obtenido este premio especial. CURIOSO FENOMENO

Alba (Italia).—Dos bloques de hielo de grandes proporciones cayeron de la atmósfera, en un cielo claro, sobre un campo donde jugaban varios niños. Afortunadamente, no hubo desgracias, aunque uno de los lugares cayó muy cerca del lugar donde jugaban dos niños.

Cada bloque pesaba alrededor de 65 kilos.

Se cree que los bloques de hielo debieron formarse en las alas de algún avión y que cayeron al elevarse la temperatura, en pleno vuelo.

# Postal

### Acertadas innovaciones en la regulación del tráfico

CADA vez se complica más, debido a la intensidad del tráfico rodado, el problema derivado del paso de coches por el centro de las ciudades. Y eso, que es general en todo el Mundo, no podía dejar de afectar a Burgos, donde, con creciente volumen, está planteado hace ya mucho tiempo.

Desde esta "Postal" nuestra, reiteradamente hemos abogado por que, en algunas zonas, especialmente la de la calle de Vitoria y Plaza del general Primo de Rivera, se regulara el tráfico con la adopción de medidas que fueran más allá del establecimiento y ordenación racional de los semáforos.

Y he aquí que nos hemos enterado de que el Ayuntamiento tiene virtualmente ultimadas algunas innovaciones que, sin duda alguna, constituyen un acierto.

Algunas de ellas —por ejemplo, la de la parada del autobús para su salida hacia Gamonal— entrarán en el programa de ensayo, mañana mismo, sustituyendo a la actual del general Sanjurjo. Y, sucesivamente, irá modificándose el sistema a que ahora se ajusta el tránsito de vehículos por los alrededores de la mencionada plaza del general Primo de Rivera, dando paso directo a la avenida del general Sanjurjo a todos los coches que lleven dirección Vitoria, como primer motivo de observación y estudio a fin de llegar a la dirección única en la calle del mismo nombre, entre la aludida plaza y el final de la manzana de casas que concluye con el edificio colindante con el Gran Teatro. Es decir que, en definitiva, se va a esa regulación racional y eficaz, primero a vía de ensayo y durante unos cuantos días, para luego implantar la dirección única por la calle de Vitoria, en la cual, por cierto, el autobús procedente de Gamonal, se detendrá unos metros antes de la parada actual.

No cabe duda que estas medidas serán objeto de general satisfacción por parte de cuantos, en coche, autobús, etc., circulan por la calle de Vitoria. E incluso sería bien recibida, también, por los usuarios de los autobuses siempre que en la nueva parada que va a establecerse, de modo definitivo, al parecer, en la Avenida de Sanjurjo, hubiera, al fin, una marquesina que les defendiera, cuando menos simbólicamente, de las inclemencias del tiempo, cuando llueve, nieva o cae el sol de plano.

En fin, esas son las innovaciones que prepara el Ayuntamiento, en orden a la regulación del tráfico en esa zona realmente crucial de la ciudad. Que conste que nos parece muy bien.

BURGENSE

## De los Centros oficiales

### CIRCULO DOCTRINAL JOSE ANTONIO

**JUNTA GENERAL.** — Mañana, lunes, a las ocho de la tarde, se celebrará Junta general extraordinaria en los locales de la Asociación de Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, sitos en la calle San Lorenzo (esquina San Carlos, encima del bar La Amarilla).

Se tratará de la asistencia de los componentes del Círculo a la Asamblea que se ha de celebrar en Madrid, en los días del 23 al 25 del mes en curso, y que culminará en un gran acto político en el teatro María Guerrero, el domingo 25, a las doce. Como todos los componentes del Círculo y simpatizantes, podrán asistir a todos o parte de dichos actos, se les convoca, para recibir instrucciones a tal efecto.

### DELEGACION DE HACIENDA

**SECCION DE CONTRIBUCION SOBRE LA RENTA.** — Se recuerda a todas las personas obligadas a declarar sus ingresos a efectos de la Ley reguladora de la Contribución sobre la Renta de 16 de Diciembre de 1954, y Orden de 24 de Marzo de 1956 sobre valoración de signos externos de renta gas-

ta o percibida, el deber que tienen de presentar sus correspondientes declaraciones, en la Sección provincial del ramo, sita en la Delegación de Hacienda, dentro del plazo legalmente establecido que finaliza el día 30 del corriente mes; advirtiéndoles, que en el caso de que no hayan recibido el impreso oficial, o se les hubiera inutilizado, deberán solicitarlo en la mencionada Sección.

Después de toda herida por metralla que sea, acorda un enemigo mortal: EL TETANOS. Cúmplase el paso llevando o tus hijos a recibir la vacuna.

**GRAN TEATRO** HOY A LAS 4, 7 y 10,30  
MEMORABLE ACONTECIMIENTO

## LAWRENCE DE ARABIA

7 OSCARS AL MEJOR FILM DEL AÑO  
(Autorizada para todos los públicos)

HOY, a las 5, 7,45 y 10,45  
ACONTECIMIENTO — ESTRENO RIGUROSO

## EN BUSCA DEL AMOR

de JEAN NEGULESCO

Deliciosa, incomparable, única cabeza de lote "FOX"  
MAYORES DE 18 AÑOS

SE HONRAN EN PRESENTAR  
HOY, de 3,30 a 7,15, 7,45 y 11

## EL ROLLS-ROYCE AMARILLO

INGRID BERGMAN, REX HARRISON, SHIRLEY MACLAINE, ALAIN DELON  
PARA MAYORES DE 18 AÑOS

Monumental ESTRENO del Domingo de Resurrección

La más moderna y extraordinaria película de  
**ROCIO DURCAL**

## "TENGO 17 AÑOS"

Demasiado joven para ser mujer y nada dispuesta a ser tratada como una niña...  
Si usted piensa antes de actuar, es que no tiene 17 años...

Sesiones: 5,15, 7,45 y 10,45 noche  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

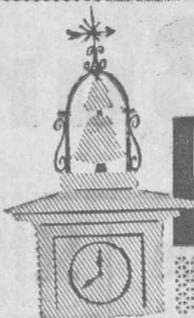
Grandioso ESTRENO de Domingo de Resurrección  
Un acontecimiento cinematográfico mundial!

## "TOM JONES"

4 OSCARS 1964. A la mejor película. Al mejor director  
Al mejor guión. A la mejor música original

Deslumbrante por sus paisajes... arrolladora por su simpatía... sorprendente por su osadía... fascinadora por su acción... ¡La película que está conquistando al Mundo!

Sesiones numeradas a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche  
AUTORIZADA UNICAMENTE PARA MAYORES DE 18 AÑOS



# BURGOS AL DIA



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al jueves, 18 de Abril de 1955

CON toda solemnidad se celebró la festividad de Jueves Santo en la Catedral, verificándose la consagración de los Santos Oleos el señor arzobispo, que asimismo consagró los de la diócesis de Valladolid, cuyo prelado se encuentra enfermo.

## Calificación moral de espectáculos

COLISEO. — "El Rolls-Royce amarillo" (3R).

AVENIDA. — "En busca del amor" (3).

G. TEATRO. — "Lawrence de Arabia" (2).

CORDON. — "Tom Jones" (4).

CALATRAVAS. — "Tengo 17 años" (1).

REX. — "Los gigantes de la Tassaglia" (2) y "Un sabio en las nubes" (1).

ASTORIA. — "San Francisco" (2) y "En las ruinas de Babilonia" (1).

CONSULADO. — "Tres perfiles de mujer" (s. c.).  
GOYA. — "Molly Brown" (2).

1, niños; 2, mayores de 14 años; 3, mayores de 18 años; 3-R, mayores de 18 años con repartos y 4, gravemente peligrosa.

## NOTICIAS

### Don Pedro Hombria Martínez ha muerto

La enfermedad que desde hacía tiempo venía minando la salud de nuestro querido amigo, el conocido industrial de esta plaza, don Pedro Hombria Martínez, tuvo fatal desenlace el viernes pasado. Rodado de su esposa, hijos y allegados, don Pedro dejaba de existir, confortado con los Santos Sacramentos y bajo el manto de la Virgen del Pilar.

Aragones de nacimiento, don Pedro Hombria Martínez llevaba residiendo en nuestra ciudad desde hacía muchos años y aquí puede decirse que ha desarrollado los años más fecundos de su actividad industrial. Hombre dinámico y emprendedor, creó en Burgos la fábrica de somieres "Lúcia Hombria, S. L.", de cuyo Consejo de Administración era presidente. Al frente de esta empresa ejemplar —que conmemoró hace poco brillantemente las bodas de plata— el señor Hombria Martínez destacó siempre por su espíritu social, haciéndose querer y admirar de cuantos esforzadamente trabajaron junto a su lado, en la tarea de elevar y engrandecer esta factoría industrial burgalesa.

Identificado plenamente con todo cuanto suponía fortalecimiento del progreso industrial de Burgos, el Sr. Hombria Martínez no escatimó jamás su apoyo y colaboración para crear nuevos centros fabriles. Así, ostentaba en el momento de su fallecimiento del cargo de secretario del Consejo de Administración de "Ferrofabril S. A." y, por otro lado, la empresa "Lúcia Hombria, S. A.", cuya presidencia ostentaba, fue la primera —como se recordará— que acogida a los beneficios del "Polo de Promoción". Inició hace unos meses la ampliación de sus instalaciones, actualmente en avanzada fase de ejecución.

De carácter sencillo y abierto, como buen "maño", don Pedro Hombria contaba con generales simpatías y era miembro destacado de la colonia aragonesa en nuestra ciudad. Por toda esta serie de circunstancias, la noticia de su muerte ha producido en Burgos gran impresión. Descanse en paz el alma de tan buen amigo y esforzado impulsor del progreso industrial de Burgos y reciban la expresión de nuestra condolencia su resignada esposa, doña Carmen Lucía; hijos, don Andrés-Emilio, don Félix, doña María del Pilar y don José Luis —todos ellos amigos nuestros muy estimados— hijos políticos, hermanos, y resto de deudos.

### MOVIMIENTO DEMOGRAFICO

En el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — Sonia María García y Carcedo, Ana Belén Saliz y Gutiérrez, Fernando Cuezva y Fernández, María Rosario Cuezva y Fernández, Carlos Bermejo y García, Isidro José Gómez y Sáiz, María Luisa Alonso y González, Jesús Javier Curras y Triviño, María Visitación Gómez y Gómez, María Victoria Martínez y de Pedro, Mariano Ortega y Espinosa, Carlos Javier Vázquez y Castilla, Benito Agustín Mutilba y Redondo, Oscar Rodríguez y García, Eleuterio Tapia y Torre, José Luis Seco y Monedero.

**Matrimonios.** — Don Angel Gutiérrez y Portal con doña María del Carmen Nieves de la Peña y Hernando, mañana a la una en San Cosme y San Damián; don Noé Cámara y García con doña María del Carmen Archilega y Varga, mañana a la una en La Merced; don Alberto de Frutos y Tamarco con doña Josefina Antonia Reglero y Cano, mañana a las doce en San Cosme y San Damián; don Juan Francisco Gaulton y Blabignac con doña Julia Feñña y Martínez, mañana a las doce en la S. I. Catedral; don Rufino Solodana y Palenzuela con doña María Soledad Benito y García, hoy a las dos en el Carmen; don Antonio Ortiz y González con doña María Jesús del Rincón y Cibrán, el miércoles a la una en la S. I. Catedral; don Antonio Domínguez y López con doña Carmen Maldonado y García, hoy a las doce en nuestra Señora la Antigua.

**Defunciones.** — Pedro Hombria y Martínez, de Villalengua, 68 años, Avenida del Cid, 10; Fernando Ausín y Marín, de Valladolid, 80 años, San Francisco, 151.

### TRASPASO CARPINTERIA

con maquinaria, locales muy amplios. Razón; llamar a los teléfonos 2102 y 6008.

### Se vende cosechadora

Massey Ferguson de 3 metros de corte, modelo 87, Seminuevo. Muy buen precio. Informes: Publicidad Alas, Almirante Bonifaz, 3, 3.º

BOLETIN METEOROLOGICO comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio

rio del Instituto de Enseñanza Media:

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 693,9; a las dos de la tarde, 693,3; a las siete de la tarde, 691,3.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 21 grados a las 17,15 horas; mínima, 6 grados a las 7 horas.

**Dirección y velocidad del viento.** — A las ocho de la mañana, N-3,6 kilómetros; a las dos de la tarde, N-7,2 kilómetros; a las siete de la tarde, NE-14,4 kilómetros.

**Humedad,** 41 por ciento.

## TEJAS PLANAS Y CURVAS ARASTI

Av. del Cid, 6, 2.º C  
Tel. 2744 y 4920

Vendo alfalfa temporada "PRIGO"  
Moneda, 13

**FARMACIAS DE GUARDIA.** Cufiádo, Plaza de Primo de Rivera, 2; Hesse Murga, Fernán González, 53 y Sáez Sagredo, (Barrio Gamonal) Generalísimo, 12.

Mañana lunes. — Castellanos, Espolón, 23; Lastra Molinillo, 24 y Del Alamo, Avda. del Cid, 43.

**PARA VER BIEN PARA OIR BIEN**

Optica Internacional  
Guillermo Krühbeck  
Espolón 30

**DISTRIBUCION DE UN CREDITO.** — Por Orden del Ministerio de Educación Nacional se ha efectuado la distribución de un crédito de veintiseis millones destinado a los Centros de Colaboración Pedagógica, para gastos de dietas y locomoción de los maestros que asistan a dichos Centros.

Para los de la provincia de Burgos se asignan, en concepto de dietas y locomoción, 691.380 pesetas y para material, 23.250.

**FRIGORIFICOS DESDE 4.800 PTAS. RADIOLANDIA**

EL CUPON PRO-CIEGOS. — En el sorteo celebrado en el

día de ayer, resultó premiado con 500 pesetas el número 263 y con 50 pesetas todos los números terminados en 63.

### TRANSISTORES

Desde 1.000 Ptas. Primera marca. Un año garantía. Plazos y contado.

### COMERCIAL VELO MOTO

**APROVECHAMIENTO DE AGUA.** — La Comunidad de Regantes de Castrovido ha solicitado a la Comisaría de Aguas del Duero la inscripción de un aprovechamiento del arroyo del Soto o Cuatro Ojos y río Arlanza, en el indicado término municipal, con destino a riegos y fuerza motriz para accionamiento de un molino harinero.

### Coches sin conductor

Seat 1500-1400 C. 600 D GARAJE TURISMO  
Teléfono 5594

**CAIDA.** — A consecuencia de haber sufrido una caída casual, ingresó en la tarde del viernes en la Casa de Socorro, Máximo Abad Crespo, de 20 años, con domicilio en la calle San Francisco letra "A".

Sufre fuerte contusión con hematoma en rodilla izquierda. Los facultativos de dicho centro que le asistieron, se reservaron el pronóstico.

### TARMA

**Superlimpieza en Seco PERSONAL ESPECIALIZADO PLANCHADO RAPIDO**  
Plaza Alonso Martínez, 5 (Frente a Capitanía)

**ACCIDENTES DE TRAFICO.** Dentro del término municipal de Angulo de Mena, en el kilómetro

**GABINETE ORTOPEDICO PEDRO RUIZ**

Especialista constructor de toda clase de aparatos ortopédicos. Más de 15 años ayudando de Gabinete en el fallecido J. De Grado.  
San Juan, 47. Teléfono 4971

**Y SE LIMPIA EN UNOS SEGUNDOS!**

la nueva olla a presión de acero inoxidable

BLADIMIRO TRUEBA  
Avda. de José Antonio, 3  
MIRANDA DE EBRO

## CINE CONSULADO

ESPECTACULAR ESTRENO

### SORAYA, EN TRES PERFILES DE MUJER

Los mejores modistas, peluqueros, zapateros y pelsteros de Europa, crearon los más bellos modelos para Soraya.

HORARIO: 5,15 — 7,45 — 10,45  
(Autorizada mayores 18 años)

## CINE GOYA

GRANDIOSO Y SENSACIONAL ESTRENO

**MOLY BROWN**  
SIEMPRE A FLOTE

DEBBIE REMONDS-HARVE PRESNEL  
El mejor actor cómico de Europa

En sistema Todd-Ao

¡¡Ría, sueña, canta con la mujer más afortunada del Mundo!!

HORARIO: 5,15 — 7,45 — 10,45  
(Autorizada para todos los públicos)

# EL MUNDO EN OCHO DIAS

Por Tomás CERRO (CORRO) HANO

La CENTO (siglas de la denominación inglesa de la Organización del Tratado Central) nació en Abril de 1955, para la defensa colectiva y cooperación económica de sus miembros: Iraq, Irán, Pakistán, Turquía, e Inglaterra. La política iraní que dio al traste con la dinastía aprió al primero de los países citados de la organización. Los otros ataron después considerablemente su hostilidad hacia Rusia contra quien iba dirigida en realidad la CENTO, versión para el Oriente Medio de la OTAN y la OTASE. Algunos como el Pakistán, la atenuó tanto que su presidente Ayub Khan ha visitado en estos últimos días Pekín y Moscú, a quienes se acerca en busca de garantías contra la ambición india sobre Cachemira que, a su juicio, no contienen suficientemente los occidentales.

En estas circunstancias se comprende que la decimotercera reunión ministerial de la CENTO, en Teherán, durante dos días, no haya conseguido frutos de la menor importancia. No se conoce aún, en el momento de redactar estos renglones, la decisión del presidente argelino Ben Bella sobre la petición de indulto formulada en favor de Alt Ahmed, jefe de la rebelión bereber en Kabília, vencida en Octubre. Alt Ahmed fue compañero de Ben Bella, con el que dirigió la revolución argelina hasta 1954. Aprestado con él y otros varios, compartió, durante seis años su prisión en Francia.

Ahora, en un proceso lleno de irregularidades (testigos no citados a citados y no interrogados; abogados a quienes no se les comunicó la fecha del juicio oral; defensores marroquíes, franceses, suizos y negros africanos que se tienen que retirar impedidos por la actitud del tribunal para ejercer su misión), la sentencia ha sido de muerte. Como tantas otras veces — y reciente en el caso de Cuba — la revolución devora a sus hijos.

La situación en el Vietnam ha entrado en una fase de especial peligro. Apenas si la semana — con sus fiestas religiosas y sus vacaciones primaverales — ha dado más de sí.

## CUANDO VIENEN LAS LLUVIAS

Entre los meses de Mayo y Octubre los monzones lanzan sobre el Sudeste asiático lluvias copiosas que inundan los arrozales, impiden las maniobras de los tanques, aviones y helicópteros y dificultan así muy seriamente las operaciones norteamericanas, sin perturbar demasiado las de los guerrilleros rojos. No puede olvidarse esta circunstancia para interpretar la situación vietnamita actual. Los gobernantes yanquis parecen tener prisa en aclarar la situación antes de que las lluvias lleguen. ¿Lo conseguirán?

En su último extraordinario dominical insertaba el "New York Times" dos mapas, uno al lado del otro. Hubiera podido llamarse el mapa de la guerra y el mapa de la paz. En el primero se señalan los objetivos que están siendo bombardeados al Norte del paralelo 17. En el segundo el plan de obras públicas (carreteras, pantanos, instalaciones eléctricas) que los Estados Unidos ayudarían a llevar a cabo con técnicos, equipos y dinero en toda la cuenca del Mekong si los comunistas renunciaran a la conquista de la zona.

Es una manera gráfica de comentar el discurso pronunciado por el presidente Johnson en Batimore (aceptamos "discusiones incondicionales", "no estamos cansados de la guerra", "no seremos derrotados", obras públicas en "enorme escala") y la prosecución de los ataques aéreos contra el Vietnam del Norte y la

# TERTULIA MADRILEÑA

MEJORIA DE DON RAMON Y LOS TRES GALARDONADOS DE LA CRITICA.— LA DIVINA COMEDIA DE ONIEVA Y VAQUERO TURCIOS.— LA "VENTANA" DE REPIN Y EL NUEVO DISCURSO DE LAS FINANZAS Y LAS LETRAS.— LA PRIMERA CORRIDA CON "TULIOS" QUE ABRIL EN VIA.— MADRID, SEDE INTERNACIONAL DEL MUS.— EL TEATRO Y EL DOMINGO DE RESURRECCION.— EN LA FILMOTECAS DOS "TORMENTAS" DE EISENSTEIN.— PROHIBIDA LA VENTA DE PAJAROS FRITOS.— ¿QUEDA ALGUN LECHERO SIN SANCIONAR?

Por Juan Antonio Cabezas

AFENAS llegan ondas a mi magnetofono. Eso de la Semana Santa es algo muy serio. Hasta las tertulias llegan los efectos de la desvanecida centrujuga de Madrid. Quiérase o no, el ambiente de silencio meditativo lo invade todo. El primer tema que tuvo onda generalizada, fue el de la mejoría de don Ramón el de la Academia. El hombre de las ideas con barba quiso hacer una frase: "Ese rubio astur es de buena madera. Un "98" con toda la barba". Del "corro" literario me llegó una onda. Don Asiduo habló de los galardonados por la crítica y se comprendía que pronunciaba "Crítica" con mayúscula. El informador nombró al novelista Núñez Alonso y su "Gloria en sus bastos"; a Medardo Fraile y sus "Cuentos de verdad" y al poeta José Hierro con su "Libro de las alucinaciones". El malaonda sincronizó: "Tres autores, tres, madrileños, galardonados en Barcelona. ¿Verdad que resulta raro?"

Una nueva onda, ésta gráfico-literaria, me llegó de la mesa de los plásticos. El hombre de las ideas con barba habló de esa "Divina Comedia" de Biblioteca Nueva. Aseguró que "es un alarde editorial en el VII centenario del poeta florentino". Uno de los plásticos habló de las pinturas tricomía del pintor Vaquero Turcios. Otro, de la traducción y notas de Antonio J. Onieva. El sabelotodo agregó que la edición es bilingüe y en tres tomos: "Inferno, Purgatorio y Paraiso". El malaonda insistió: "A ver cuándo se hacen ediciones de ese tipo de autores españoles, que también los hay".

Uno de los del estado llano, introdujo onda literario-comercial. Habló del homenaje de los escritores a Pepín Fernández. El de las ideas con barba sentenció que, lo de "el buen libro en el que se vende" no era buen "slogan". El inflexible don Asiduo agregó: "Hay que seguir el ejemplo del astur de Galerías, a quien ya le resultan pequeñas las calles de Preciados y Carmen y busca salida por Abada". El malaonda habló por su cuenta: "No es mala idea la de Pepín. Tiene una ventana publicitaria a la que asoma por turno a los escritores españoles". Y el tranquilizante: "Habrá que escribir un nuevo Discurso de las Finanzas y los Letras, porque el de las "Armas" de Don Quijote ya no nos vale".

Entre los taurinos se notaba la efervescencia y el énfasis inaugural de la temporada. Era aquello del tradicional, "¿A dónde vas? ¡A los toros!" Se hablaba de la gran corrida de Toledo, donde Ostos se llevó orejas y rabo — por poco se lleva también las patas. Otro recordó que Manuel Benítez había estrenado su autovetura y que había una de las suyas en Marbella. Y por último se habló del

juego de los "tulios" en la Monumental. El malaonda que escuchaba, comentó: "Desde ahora "El Corobés" andará más por el aire. Pero está visto que Abril ha empezado con buena oreja".

En la mesa de los profesionales, el camarero filósofo ponía cátedra. Tema: el Campeonato Internacional de Mus. El hombre de las ideas con barba se indignó: "Con ese juego tabernario no vamos a estimular el turismo". El malaonda le saltó al paso: "Eso que se lo digan al Sr. Gaviria, director de la Escuela de Mus o a Gerardo Barrios, profesor de señas. Como festejo para el programa de hipismo de San Isidro, no está nada mal". Y el inflexible don Asiduo recalcó: "Señores, el mus ha traspasado las fronteras. Y mientras el mundo rueda y estalla el mus es un juego pacífico y tranquilizante". El de la sonrisa verde sonrió...

Los de la jardinería no hablaban. El de las ideas con barba, siempre dispuesto a dar buenas noticias, pidió un minuto de silencio por la "Bella Olería", que ha muerto en Niza, ya sin pena ni gloria". Después del minuto, el sabelotodo hizo una observación melancólica: "Era una gallega internacional, la última hasta ahora, y murió con más pena que gloria". El optimista quiso levantar los ánimos: "¿Y del domingo de Resurrección qué se dice?". El malabambalina se apresuró: "Hay novedades. Desde "La noche de San Juan" en el María Guerrero a las "Señoritas de urgencia" en el Victoria. También la madurita "Sirena" de Casona, será rejuvenecida en el Bellas Artes, por María Fernanda D' Ocon. Y más cosas, más..."

El cine anda del cuento dulce de "Miguelín" a la "Pasión" amarga de Pasolini. Lo más inquietante de la semana fueron las dos viejas "tormentas" de Eisenstein en la Filmoteca, tan solicitadas por los jóvenes habituales: la "Tormenta sobre México" y la del "Acorazado Potemkin" en la ya famosa escalera del muelle de Odesa. El malaonda cinematográfico sentenció: "Más tormentas ideológicas que cinematográficas. Ya resulta celuloide rancio".

En la mesa de los profesionales se habló de esa reiterada orden municipal que prohíbe vender pajaritos fritos. El malaonda soltó una de sus perlas: "No basta prohibir la venta de los pajaritos muertos. Hay que prohibir la venta de los vivos. Casi es mejor suerte para los miembros de la familia ornitológica la muerte que la esclavitud". Ahí se quedó la cosa, porque el de las preguntas inocentes, hizo una que los dejó a todos boquiabiertos. Fue esta: "¿Aún quedan lecheros sin sancionar en Madrid?". Colaboración LOGOS.

# Espuma de la semana

EL NUEVO CAZADOR DE RATAS



La pequeña ciudad de Hameln, en la Prusia oriental, ha contratado un especialista para destruir las ratas y ratones que invaden la ciudad. Es un hecho que no merecería mención especial, si no fuera porque se trata precisamente de la ciudad de Hameln.

El lector quizá recuerde la leyenda. Una leyenda inmortalizada por el poeta Browning y que trata de ratas.

El 26 de Junio de 1284, apareció en Hameln un flautista, vestido de colores y sombrero en punta que se ofreció, por una cierta cantidad, a limpiar a la ciudad de las ratas que la infestaban. Se hizo el trato. El flautista comenzó a sonar su instrumento y todas las ratas salieron de sus escondrijos y le siguieron. El fue andando, andando siempre mientras tocaba la flauta; llegó al río Weser y allí todos los animalitos que le seguían perecieron ahogados.

Pero después de su hazaña, las autoridades del lugar no cumplieron su promesa de pago y el flautista tomó una venganza terrible. Reunió a 140 niños de la villa, les condujo tras de sí, en virtud del poder mágico de la flauta, les llevó a la colina de Koppelburg... y nadie volvió a saber nada de ellos.

Esa es la leyenda muy conocida y muy divulgada a través de muchísimas versiones. Pero ahora no se trata de una leyenda, sino de una realidad. Los procedimientos que van a emplearse no serán musicales sino químicos. Es sencillamente que las ratas abundan allí y un especialista se propone dar fin de ellas, aunque desde luego no lo conseguirá con la facilidad asombrosa del célebre flautista de Hameln.

LOS SUCESOS Y LA METEOROLOGIA



Se asegura que el novelista Claude Rank ha investigado durante cinco años sobre las influencias de la meteorología en los sucesos trágicos de las ciudades y ahora acaba de dar cuenta de sus investigaciones.

Influye — dice el novelista — sobre la delincuencia la meteorología y los días de la semana.

Por ejemplo, los miércoles en otoño y los sábados en invierno, son los días más propicios al suicidio. Las noches más favorables a los crímenes son, en todas las estaciones del año, las del viernes al sábado, en el momento culminante de las once horas. Cuando la violencia se atenua, hasta llegar casi a desaparecer, es a las cuatro de la tarde, durante hora y media de todos los lunes y de Enero a Marzo. Los días de tormenta, no son favorables ni al crimen, ni a los robos. La tormenta, según parece, paraliza la acción de los malvados, es sin duda una especie de miedo a la Naturaleza y a lo sobrenatural, que los delincuentes sienten claramente.

Ahora bien, dedúcese durante cinco años a tales investigaciones parece excesivo. Sin embargo es un caso típico de los amantes de la estadística: pretender adivinar el porvenir por el pasado. Es parecido a lo que hacen muchos aficionados a la ruleta, que quieren descubrir el número que va a salir estudiando los que han salido hasta aquel momento. Naturalmente, los jugadores, con ese procedimiento, suelen perder con to-

da facilidad, que es lo mismo que le pasaría a la policía si se atuviera a esa estadística del Sr. Rank o a otras parecidas.

El contrario, disminuye el número. En la actualidad no hay

Además, en Francia se tiende claramente a la especialización. Hay tiendas especializadas en botones antiguos; otras, tráfico sobre todo en objetos del primer cuarto del siglo XX; las hay, naturalmente, especializadas en objetos muy antiguos; al parecer, estas son las que más producen, porque cuanto más antiguo es un objeto, más facilidad hay de falsificarlo.

Además la guía Emer, por primera vez, menciona tiendas de antigüedades de más allá del telón de acero, que también las hay, aunque ello pueda parecer extraño. En Moscú hay cuatro anticuarios establecidos y seis en Leningrado. En Checoslovaquia hay cierta afición a esta serie de colecciones y, según parece, tesoros considerables en armas antiguas, muebles barrocos, objetos de arte del Extremo Oriente. En Berlín Este han desaparecido casi todas las tiendas que antes de la guerra había. Por cada una que hay en el Berlín oriental, hay docientas diez, en el Berlín occidental.

Las democracias populares no aman las antigüedades, ya se sabe que allí todo es progreso y modernidad.

TRATADO DE SNOBISMO  
Hay tratados de snobismo, como hay manuales para hacerse amigos en pocos días, triunfar en los negocios, hacer conquistas amorosas, etc., etc.

El último tratado de snobismo suministra numerosas reglas y normas de conducta. Ya las que transcribimos algunas.

Está de moda no comer al mediodía ni cenar con la abundancia que se hace normalmente. El elegante desayuna muy fuerte y cena a las doce de la noche. Como puede suponerse el elegante cien por cien, se acuesta muy tarde y se levanta a horas en que el sol ya está muy alto en su carrera; por eso sin duda los que disfrutan de la "dolce vida" han de cambiar sus horarios de comidas.

Es elegante hacerse los viajes en Hong-Kong. Basta enviar a la casa Sea-Sea Tallon una hoja especial de papel indicando las medidas completas, el traje es enviado casi a vuelta de correo, con tal de que la cuenta haya sido arreglada o el interesado disponga de un sólido crédito.

En otro aspecto de cosas, para la caza el helicóptero sustituye al jeep. Se va imponiendo en los últimos tiempos la TV party. O sea una reunión mundana frente al aparato de televisión, con la particularidad de que lo de mejor tono es hablar y desentenderse de la televisión y hacer como si ella no existiera.

Otra moda de París en el momento actual es la de no desahuciarse por el día en automóvil; para los trayectos cortos lo mejor es la bici, como hacen, por ejemplo, el antiguo ministro Roberto Burón y la famosa Gina Lollobrigida. Para recorridos más largos, el autobús o el metro. El auto sólo debe emplearse por la noche, ya que debe decirse la marca del que se utiliza, sobre todo si es un Rolls.

## ¡Secretaría de dirección!

Dominio del inglés. Preferible taquigrafía inglesa y española. Imprescindible mecanografía. Retribución a convenir. Residencia en Burgos. Los candidatos seleccionados serán citados para entrevista personal y prueba de aptitud. Escribir CNS núm. 2216, BILBAO, indicando historial profesional, edad, dirección y teléfono. Reserva absoluta colocados.

## ALMACENES ESCUDERO

PRESENTA LAS NUEVAS COLECCIONES PRIMAVERA - VERANO, en TEJIDOS LISOS Y ESTAMPADOS PARA TRAJES DE SENORA en "Tergal", seda, algodón, lana y piqué ANTES DE COMPRAR, VEA ESCAPARATES SANJANDER, 6

## PISOS

CENTRIQUISIMOS TERMINADOS, SEIS HABITACIONES, BAÑO, SERVICIO CON DUCHA Y SERVICIO CHICA, CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRAL, ORIENTADOS MEDIODIA, MARAVILLOSAS VISTAS, ASCENSOR SUBIDA Y BAJADA. AMPLIAS FACILIDADES. OTROS, EN CONSTRUCCION, RESERVAMOS POR ORDEN PETICION, CUATRO, CINCO HABITACIONES; DOS BAÑOS, ASCENSORES, CALEFACCION Y AGUA CALIENTE CENTRAL.

Agencia Palencia Plaza Calvo Sotelo, 6 - BURGOS

## GANADERO

Solucione su problema de falta de personal, con el pastor eléctrico KOLTEC.

## AGRICULTOR

Proteja sus cultivos contra la invasión del ganado con la cerca eléctrica KOLTEC.



Accionado con pila de 12 MESES de duración.



ENTREGA INMEDIATA. Pide información a INVERSIONES Y COMERCIO, S. A. Representantes exclusivos de «Koltec N. V.» - Holanda Av. Príncipe de Asturias, 33 - Tel. 228 1579 - BARCELONA - 12

## Modernas equipar para oficinas y almacenes ZUBIGARAY



Visite nueva exposición De la Uega Calera, 35. BURGOS

## Primero la Calidad

No aprecia la calidad? No siga leyendo. Si? Naturalmente!! Examine un frigorífico ODAG. Compare!! La calidad se ve? Claro, pero la calidad también está escondida!! Examine el frigorífico. De frente, abierto. ODAG es calidad. Usted lo ve, pero mire también la parte posterior. El mismo acabado que delante...? claro, por esto es ODAG!! Lo que usted no ve es la "calidad escondida". Plancha de hierro, doble decapado y después fosfatada? No es demasiado?? ODAG no lo cree así, aunque Usted no lo vea ahora. Dentro de unos años Usted notará la diferencia y dirá: Tenían razón!! puede confiar en la calidad ODAG. Además, pregunte a quien tenga ODAG. Cinco, diez, veinte años! No importa! Pregunte!! Unicamente ODAG presenta una gama extensa de máxima calidad de frigoríficos de motor y de absorción. Modelos estudiados para cada caso y familia desde Pts. 4.999 hasta 18.992.

MODELOS EL FRIGORIFICO ODAG ES INCOMPARABLE

395 MOTOR  
255 MOTOR  
228 MOTOR  
180 MOTOR  
140 ABSORCION  
90 ABSORCION  
70 ABSORCION  
PREGUNTE A QUIEN TENGA ODAG DE MOTOR Y DE ABSORCION

# En aquel tiempo...

## «Resucitó; no está aquí» (San Marcos XVI)

En aquel tiempo: «María Magdalena, María Madre de Santiago y Salomé, compraron aromas para ungir a Jesús: Y muy de mañana del día del sábado, llegaron al sepulcro, salido ya el sol. Decían entre sí: ¿Quién nos apartará la piedra de la puerta del sepulcro? Y mirando, vieron ya quitada la piedra, que era muy grande. Y entrando en el sepulcro, vieron a un joven sentado a la derecha, vestido con vestiduras blancas, y se asustaron. Mas él les dijo: No os asustéis: Buscais a Jesús de Nazaret que fue crucificado: Resucitó, no está aquí, mirad el lugar donde le pusieron. Pero id a decir a sus discípulos, y a Pedro, que él irá delante de vosotros a Galilea; allí le veréis, como os lo tiene dicho».

### REFLEXIONES

Acabáis de escuchar la lectura del Evangelio según San Marcos en el que con palabras bien sencillas el evangelista anuncia al Mundo el suceso más trascendental de la Historia.

Y como el acontecimiento que refiere es obra de Dios, para referirlo le bastan tres palabras: «Resucitó, no está aquí».

¡Cuánta sencillez y cuánta sublimidad!

¡Y con qué júbilo y alegría repite hoy el Mundo ese grito de triunfo! Aleluia. Cristo ha resucitado. Aleluia.

¡Trás han quedado los dolores y tormentos de su Pasión. Su agonía en el Huerto de Getsemani, sin premeditación, su inicio proceso, su flagelación, su corona de espinas, su crucifixión, el triunfo aparente de sus enemigos.

¡Qué poco duró este triunfo! ¡Con cuánta soberbia y alegría contemplaron el elevarse la Cruz de la que pende el Cuerpo de Cristo!

¡Pero en este mismo instante se acabó su triunfo. Ellos, que soberbios y engreídos, se afrentaban a insultar a Cristo al que consideraban vencido, se sienten de repente sobrecogidos de espanto, al contemplar el estremecimiento de la Naturaleza que llora a su manera la muerte de Cristo.

Y esta turbación y espanto sube de punto cuando, al amanecer del domingo, comienzan a circular los rumores de la resurrección.

Es en vano que hayan puesto guardias en el sepulcro. Cuando llega el momento sublime éstos huyen aterrorizados por la presencia de un ángel y éste, resplandeciente y brillante, habla a las mujeres que van a ungir el Cuerpo de Cristo:

«Buscais a Jesús de Nazaret que fue crucificado. Resucitó», no está aquí. Ved el lugar en que lo pusieron. Pero id y decid a sus discípulos y a Pedro, que El irá delante de vosotros a Galilea; allí le veréis como os tiene dicho».

¿Y quién será capaz de ex-

presar el gozo que embargó el ánimo de aquellas mujeres ante el anuncio del Ángel?

Yo las contemplo ¡ajar presurosas a la ciudad, con ansias inmensas de anunciar a los apóstoles el triunfo del Maestro y al Mundo el triunfo de Dios.

Si Cristo resucitó y con su resurrección y su triunfo el Mundo sobrecogido por su muerte se llenó de alegría porque esa resurrección era prenda segura de nuestra resurrección.

Un ilustre escritor de nuestro tiempo reflejando este pensamiento escribía: «Anunciaste tu resurrección y resucitaste. Anunciaste nuestra resurrección y resucitaremos. Yo soy, dijiste, la resurrección y la Vida... El que crea en Mí, aunque muera vivirá... Y Yo le resucitaré en el último día».

No importa que, con exceso de previsión, sellen tu tumba, y con exceso de fuerza, la cerquen de soldados. Rompiendo sellos y desconcertando soldados, resucitarás. Sellos y soldados harán más patente y bochornosa la derrota de tus enemigos, más patente y triunfal tu victoria.

Como lo dijiste, resucitaste, ¡Aleluia!

Como lo dijiste, resucitaremos, ¡Aleluia!

## Vida Religiosa

### Santoral

#### SANTOS DE HOY

La Resurrección del Señor. Ss. Eleuterio, ob., Perfecto, pb. Misa con rito de primera clase y color blanco de la Resurrección del Señor; segunda oración Et famulos. Gloria. Credo. Prefacio, pascual.

SANTOS DE MAÑANA  
Lunes de Pascua. Ss. León IX, papa, Jorge, ob., Crescencio, cfr., Vicente, Dionisio, mrs.

Misa con rito de primera clase y color blanco de este día, segunda oración Et famulos.

SANTOS DEL MARTES:  
Martes de Pascua. Ss. Marcellino, ob., Teodoro, cfr., Víctor, Cesáreo, Severiano, Antonino, mártires.

Misa con rito de primera clase y color blanco de este día, segunda oración Et famulos.

### Cultos

IGLESIA DEL CARMEN. — Hoy, como tercer domingo de mes, la cofradía del Carmen tiene sus cultos mensuales con la misa de comunión general a las 8,45 y por la tarde a las 7,45, con el rezo del rosario, sermón de Pascua de Resurrección por el P. Director y procesión con la Virgen del Carmen por el interior del templo.

Mañana lunes segundo día de Pascua, a las ocho de la tarde solemne función con sermón por el P. Ludovico de la Virgen del Carmen. Al final se impartirá la Bendición Papal a los fieles, con la cual se podrá ganar indulgencia plenaria con las condiciones acostumbradas.

Ha llegado la hora de la Caridad (Paulo VI).  
HAGASE SOCIO DE CARITAS

## ELECTRA DE BURGOS, S. A.

### Distribuidora de IBERDUERO

Existiendo una vacante de taquimecanografía, para esta Sociedad, se pone en conocimiento de aquellas personas a las que pueda interesar, lo soliciten por instancia, cerrándose el plazo de admisión de las mismas el día 19 del mes en curso, por celebrarse las pruebas de aptitud en las oficinas de la misma, calle Madrid núm. 1, el día 20, a las cuatro de la tarde.

Burgos, 9 de Abril de 1965.

# CAMINO DE SANTIAGO

## Por Teófilo LOPEZ MATA

### Cronista de la Ciudad y Provincia

## CAPITULO III

# Montes de Oca: Villafranca

Al salir de Belorado, el camino de Santiago penetra en la vieja demarcación de Montes de Oca, alusiva al tramo de la Cordillera Ibérica, deslindada entre las alturas de la Brújula y los robustos y elevados macizos de la Demanda.

Estas elevaciones rocosas, tapizadas de brezos y helechos y cubiertas de espeso robledal, determinan la divisoria de aguas entre los ríos Ebro y Duero.

Alejada en la antigüedad de las vías frecuentadas, dejó entrever en el siglo VI, a través de nieblas impenetrables, la ciudad y sede de Auca=Oca (localizada en las inmediaciones de Villafranca), cuyo primer obispo, auténtico, Asterio, asistió al Concilio tercero de Toledo, el año 589.

La invasión musulmana ahogó en el silencio el pobre desarrollo de esta tierra visible, un momento, en la relampagueante cabalgada de Alfonso I de Asturias y en la existencia, inexplicable, del monasterio de San Miguel del Pedroso, tan difícil de justificar en el siglo octavo.

Puede admitirse, en el aislamiento y fragosidad de la tierra, la posibilidad de un refugio a las bandas de combatientes cristianos, cuya subsistencia se aseguraba con una ganadería fácil de salvaguardar en los montes encumbrados y en los abruptos desfiladeros, identificados con una milenaria tradición de pastoreo, al amparo de tendadas azoladas por nevadas y ventiscas, con fondo de soberbias montañas, finos pastos de roquedo y espesuras de hayedos y robledos, madrigueras, por otra parte, de fieras y alimañas que perfilaban una estampa cinegética de fuerte colorido y viriles resonancias.

Los osos ya se cazaban en el siglo XIV, en las gargantas de Santa Cruz del Valle, en el verano, y en el tiempo de las ostras, en el nacimiento del río Tírron y hayedos de Pineda; por estos mismos parajes corría el jabalí cuereco y sus cacerías se extendían por Halariza

(Alarcía), Herramel, Uzquiza, Villafranca, La Mata de Sant Illán, próxima a San Juan de Ortega... En cuanto al lobo, no obstante el odio mortal del campesino, subsiste por las asperezas de estos breñales de Montes de Oca, festivos de reiteradas batidas que no logran exterminar a estas alimañas, terror de la ganadería.

A estos parajes de pastores, ganaderos y cazadores, se acomodó el peregrino, numeroso, a partir de la época de Alfonso VI de Castilla, propulsor, con sus amigos los monjes cluniacenses, de las devotas expediciones al santuario del Apóstol. court.

En el año 1084, el conde de Vizcaya, don Lope Iñiguez, casado con doña Ticio, hija de don Diego Alvarez, Señor de Oca, permutaba una propiedad con el abad de San Millán de la Cogolla en el lugar de Tosantos, junto caminum de francos y la presencia del señor de Vizcaya en la comarca esmaltada de nombres cuskáricos, no es para pasar desapercibida.

El camino ascendente, más movido en alturas y más apretado en vegetación, alcanza rápidamente a Villambistia, pequeño lugar de la jurisdicción de San Juan de Ortega, primer obispo de Almería y provisor de Villafranca, santuariamente enterrado en el convento de Santa Dorotea, de Burgos, quien en 1495 recurrió ante los Reyes Católicos para invalidar un acuerdo suscrito por los de Villambistia y Tosantos, aldea de harrío por entonces de Belorado y del señorío de don Luis de Velasco, que al autorizar un derecho común de pastos entre ambos lugares imponía a los vecinos de Tosantos que entraran en el monte de Villambistia a cortar madera, la leve sanción de seis maravedís por cada pie de haya o roble y con el pretexto de la multa tan corra, dado el elevado precio alcanzado por la madera, los de Tosantos talaban materialmente al monte, con riesgo de que Villambistia se despoblara y el

hospital de Villafranca perdiera los recursos de madera y leña para mantener la obra pía que en él se hacía a los eremitos e peregrinos que pasan por el dicho hospital.

Poco antes de llegar a Villafranca Montes de Oca surgen en la ruta jacobea, a 850 metros sobre el nivel del mar, las ruinas del monasterio de San Félix de Oca, protegido en el año 869 por el conde Diego Rodríguez Porecelos, diluyéndose en etapa milenaria, sus restos inexpresivos de estilo visigodo.

Villafranca, con un acento marcial de fines del siglo XIII, protagoniza durante la anárquica minoría de Fernando IV la arrogancia de uno de los gestos más nobles de la historia burgalesa.

La villa, donada anteriormente por el Rey Sancho IV a doña Juana de Lara y convertida por los Laras en uno de los focos de rebelión contra el joven soberano, incitó a la ciudad de Burgos a la defensa del Rey y al sosiego del Reino, movilizándose la milicia municipal armada con ingenios y máquinas bajo el pendón de la Ciudad, contra la madriguera nobiliaria que, cercada y combatida, hubo de entregarse a los burgaleses, honrados por Fernando IV en 1299 con la posesión de Villafranca.

Breve fue el señorío de la Ciudad. Claudió el Monarca, ante la presión de la Nobleza y la villa volvió a doña Juana, que en 1396 labraba en ella elementos defensivos contra la voluntad del Rey de Castilla.

Un flujo constante del movimiento jacobeo, a lo largo de la calle típicamente santiaguesa de Villafranca, rozaba en el ambiente de la villa con una extraña amalgama de gentiles mitológicas y de fermentos supersticiosos de enigmático ableno y oscuro colorido. En sus proximidades se mencionaba en el año 945 la fuente de Lami-turri, evocadora en vascuence de las clamias, ninfas o náyades, que ponían en los ríos y en las fuentes por ellas habitadas,

el acento encantador de risonas paganas. Siglos después, el visitador de la Iglesia prohibía, en 1551, que llevasen criaturas a que las santiguasen, curasen mal de ojo y otras enfermedades con fórmulas mágicas de signo hechicero, castigándose a los hombres y mujeres dedicados a estas supersticiones con pena de excomunión y multa de veinte ducados, condenación que alcanzaba en 1564 al Concejo y vecinos por celebrar la festividad de Santiago comiendo y bebiendo escandalosamente en el cementerio de la iglesia de Villafranca.

Como hito esencial en la ruta compostelana, el hospital de San Antón, creado en Villafranca por la Reina doña Juana Manuel, esposa de Enrique II de Castilla, data probablemente del año 1380, pero hay que llegar al 1885 para asegurarse, con un diploma de Juan I (hijo de la fundadora) de los privilegios gozados por el hospital y los vasallos de sus aldeas, eximidos del pago de maravedís, del transporte de pan a Santander y de la entrega al rey de galeotes, hacheros, herreros y carreteros.

De su construcción inicial en el siglo XIV nada queda y de sus fondos artísticos, incrementados en la fundación real, sólo subsiste un valioso portapaz, con escena de esmalte, de los Desposorios de Santa Catalina, bajo un arco conopial engreñado, debido seguramente a la proverbial esplendor del provisor de Villafranca, don Juan de Ortega (fines del siglo XV).

La rica dotación y espíritu de caridad del hospital de la Reina, como le designaba el itinerario alemán del siglo XVI, alcanzó renombre entre la muchedumbre de peregrinos beneficiados de su generosa solicitud, divulgada gentilmente por ellos, en todos los idiomas europeos.

El padre que no lleva a sus hijos a los puertos de vacunación... deja abandonadas al riesgo de la enfermedad

## Visitan Burgos un grupo de periodistas iberoamericanos y filipinos

En la tarde de ayer llegó a nuestra ciudad, procedente de San Sebastián, el grupo de periodistas iberoamericanos y filipinos que participa en el XIV Curso de Estudios Superiores de Información y Documentación Española organizado por el Instituto de Cultura Hispánica de Madrid.

Por la noche, especialmente invitados por la Delegación del Ministerio de Información y turismo, giraron una detenida visita a los principales monumentos de la ciudad.

A las nueve de la mañana de hoy, los expedicionarios asistieron a una misa rezada en la Catedral, para después visitar el primer Templo Diocesano, las Huelgas, Cartuja de Miraflores, Fuentes Blancas y San Pedro de Cardena. Seguidamente, a la una y media del mediodía, en el Ayuntamiento, les será ofrecida una solemne recepción, que estará presidida por las primeras autoridades burgalesas.

Por la tarde, este grupo de cuarenta profesionales de los principales órganos de Prensa, Radio y T. V. hispanoamericana pertenecientes a dieciséis países: Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Filipinas, Guatemala, Méjico, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, El Salvador, Uruguay y Venezuela, tienen programada su visita a diversos puntos históricos y monumentales de la provincia, entre otros: Santo Domingo de Silos, La Yeda, Caleruega, Peñaranda de Duero y Aranda. En esta última población serán recibidos por el Ayuntamiento y asistirán a una cena, obsequio del Concejo arandino.

Los periodistas hispanoamericanos continuarán viaje en la mañana del lunes con dirección a Palencia y León para proseguir la ruta del Camino de Santiago, donde el próximo día 24 serán recibidos por el Cardenal Quiroga y Palacios, haciendo la ofrenda al Apóstol y ganando así el Jubileo Compostelano.

## Dr. J. A. LEDO POZUETA

Trastornos circulatorios periféricos Cirugía Vasculat Núñez de Arce 4 Tel 22545 VALLADOLID



## EL SEÑOR

# D. Pedro Hombría Martínez

## Secretario del Consejo de Administración de FERROFABRIL, S. A.

Falleció el día 16 del actual, a los 67 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

### D. E. P.

## EL CONSEJO DE ADMINISTRACION DE FERROFABRIL, S. A. Y EMPLEADOS

Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y les suplican la asistencia al FUNERAL que se celebrará por el eterno descanso de su alma en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, MAÑANA LUNES a las ONCE, por cuyo acto de caridad les quedarán muy reconocidos.

El sepelio del cadáver se efectuó en el día de ayer.

Burgos, 18 de Abril de 1965.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de Burgos ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

“LA CRUZ”. GRAN FUNERARIA.

Anuncios oficiales

Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos

CONVENIO COLECTIVO SINDICAL PARA LAS ACTIVIDADES ENCUADRADAS EN LA REGULACION NACIONAL DE COMERCIO

En el Boletín Oficial de la Provincia de Burgos del día 13 del corriente mes de Abril se publica el Convenio Colectivo de ámbito provincial que afecta a todos los establecimientos comerciales, con excepción de los que ya le tengan establecido.

Nuestra Cámara tiene a disposición de las Empresas comerciales a quienes pueda interesar, copia del indicado Convenio en el que se establecen los nuevos Salarios-base, Plus de Convenio, Cuatrimestros, pagas extraordinarias y demás disposiciones de interés relacionadas con el mismo que entra en vigor con carácter retroactivo a partir de 1.º de Enero de 1963.

Burgos, 15 de Abril de 1963

Excmo. Ayuntamiento de Vitoria

7 PLAZAS DEL CUERPO DE LA POLICIA MUNICIPAL

Edad: de 21 a 35 años (libre de servicio militar). Talla: 1,70. Ingreso: Al año (una vez descontados los seguros) 45.194,00 pesetas, más Ayuda Familiar, gratificación de 2.400 a 3.000 pesetas por especialidad (motorista, ciclista, tráfico, etc.) y otros emolumentos variables, según rendimiento, que se cifran en 3.000 pesetas anuales aproximadamente.

20 PLAZAS CUERPO DE LA POLICIA URBANA (Limpieza Pública). Edad: de 21 a 45 años (libre de servicio militar). Ingreso: Al año (una vez descontados los seguros) 39.798,00 pesetas, más Ayuda Familiar. Para más detalles, dirigirse al Negociado de Información -Ayuntamiento de VITORIA, donde se entregará impreso-información para solicitar plaza.

Gestiones de la Diputación de Navarra para que la fábrica «Morris» se instale allí

Botadura de otro pesquero frigorífico

Pamplona.— La marca inglesa «Morris» proyecta montar a cuatro kilómetros de esta capital, un vasto complejo industrial para la fabricación de automóviles. Los promotores han celebrado una detenida entrevista en

la Diputación, guardándose reserva acerca del resultado de la misma, pero se tiene la impresión de que la gestión va por buen camino. La indicada firma ha adquirido ya 200.000 metros cuadrados de terreno en Barañain, pue-

blecito que linda con el término municipal de esta capital. Se sabe que la Diputación va a poner el máximo interés para que esta planta industrial quede instalada lo antes posible pues es de suma importancia para el futuro de Navarra.—Cifra.

Ayuntamiento de Burgos

Servicio de Autobuses

Modificaciones en el recorrido de la línea a Gamonal

Con carácter provisional y a título de prueba, a partir de mañana, lunes, día 19, se modificará parcialmente el itinerario de la línea a Gamonal, solamente en el recorrido dirección Gamonal y en su comienzo, circulando los autobuses por las calles del General Sanjurjo y Conde de Jordana en vez de pasar por el primer tramo de la calle de Victoria.

Como consecuencia de ello, la parada central de esta línea, instalada actualmente frente a Vacelsa, se trasladará a la indicada Avenida del General Sanjurjo, junto al malecón del río Arlanzón, a la altura del Cine Avenida.

Burgos, 18 de Abril de 1963.

EL PRESIDENTE

El problema de Vietnam

(Viene de primera página) para que se adopte el camino de las negociaciones, deteniendo toda maniobra bélica.

Yakarta.— El jefe del Gobierno del Vietnam del Norte, ha pedido ayer que Estados Unidos se retire completamente del territorio vietnamita, así como que cese de atacar a su país, hablando a su llegada al aeropuerto de Yakarta, para participar en los actos conmemorativos de la conferencia afro-asiática de Bandung. El gobierno vietnamita, ha declarado: «en tanto, se consiga la reunificación del Norte y del Sur, Vietnam tiene que impedir que se instalen en su territorio cualquier base militar extranjera y no debe permitir la presencia de tropas extranjeras». Seguidamente, Pham Van Dong, Ha calificado también las acciones norteamericanas como «imperialistas, criminales e ignominiosas».

COHETES ANTIAEREOS RUSOS Washington.— Según fuentes americanas de esta capital, están contruyéndose en Hanoi, rampas de lanzamiento para cohetes anti-aéreos de fabricación soviética, similares a los que se cree derribaron los aviones norteamericanos «U-2» sobre la URSS.

Los diplomáticos comunistas en Washington, indican que el mes pasado fueron entregados por la Unión Soviética al Vietnam del Norte, cohetes de este tipo, para la defensa de lugares importantes, tales como Hanoi. Estos cohetes tierra-aire, rusos, son capaces según se cree de alcanzar un objetivo a 20.000 metros de altura. ATAQUES AEREOS Saigón.— Cazabombarderos de las fuerzas aéreas survietnamitas, han bombardeado objetivos en el Norte del Vietnam, en la noche del jueves por segunda noche consecutiva. Fue atacado un campamento militar que quedó envuelto en llamas. Los cazabombarderos, en el vuelo de regreso a su base, al pasar sobre el mar, atacaron a una flotilla de navíos comunistas nortvietnamitas, hundiendo cuatro y averiando otros, según un portavoz del Gobierno. No participaron aviones norteamericanos en la operación. OCTAVILLAS Saigón (Vietnam del Sur).— Dos aviones survietnamitas han arrojado sobre la ciudad nortvietnamita de Dong Hoi, millares de octavillas conteniendo extractos del reciente discurso del presidente Johnson con el ofrecimiento de negociaciones «incondicionales», así como la adhesión del Gobierno survietnamita a tal discurso. MAE ATAQUES Saigón.— Aviones norteamericanos han llevado a cabo ataques mortíferos contra Vietnam del Norte mientras aviones survietnamitas lanzaron octavillas con las ofertas de paz sin condiciones del presidente Johnson. MOSCÚ.— El Gobierno de la URSS ha anunciado esta noche que, bajo ciertas condiciones, permitirá que voluntarios soviéticos vayan a combatir en Indochina en ayuda del Vietnam del Norte, en su lucha contra la acción militar norteamericana. El anuncio de esta decisión se ha incluido en un comunicado conjunto ruso - vietnamita emitido en Moscú y publicado por la Agencia de noticias «Tass».—EFE. SUSPENSION DE VIAJES Johnson, City (Texas).— El presidente Johnson ha aplazado indefinidamente todos los planes de viajes al extranjero por razón de la situación en Vietnam y el actual período de sesiones del Congreso, dijo hoy el portavoz de la Casa Blanca. Con ello, se desvaneció indefinidamente la posibilidad de un intercambio de visitas con los dirigentes soviéticos, como el mismo presidente indicó en su discurso «sobre el estado de la Unión».

Lea DIARIO DE BURGOS

S. S. Paulo VI regaló a Nanni un reloj de Juan XXIII El dirigente socialista entregó al Pontífice un ejemplar de la «Pacem in Terris» con un discurso suyo sobre dicha Encíclica

Roma.— El Papa Paulo VI, regaló al vicepresidente italiano, el socialista Nanni, un reloj que fue del Papa Juan XXIII según se ha revelado hoy. El periódico socialista «Avanti» dice que el Papa regaló el reloj al vicepresidente italiano, Nanni, durante la audiencia de una hora que le concedió el lunes.

La audiencia, que suscitó considerable interés político, es la primera entrevista privada del Pontífice con Nanni, que fue aliado de los comunistas y ateo declarado.

«Avanti» informa que Nanni correspondió al regalo del Papa haciéndole entrega de un libro con la Encíclica «Pacem in Terris» de Juan XXIII, y el discurso sobre la Encíclica que recientemente pronunció Nanni, en una reunión patrocinada por las Naciones Unidas que recientemente se celebró en Nueva York.

SUCESOS

Melun (Francia). — Un juez de instrucción de Melun ha procesado a dos individuos bajo la acusación de asesinato en la persona del ciudadano portugués Albino Soares Couto, obrero de sesenta y cuatro años de edad, que fue hallado muerto en la habitación que ocupaba en la cercana población de Fontainebleau.

Los dos acusados son Marcel Leblanc, de cuarenta y dos años de edad y Jacques Leblond, de veintidós, ambos vecinos de esta última ciudad. Estos encausados fueron detenidos por la policía para ser sometidos a interrogatorio, como otras personas que estuvieron alternando en varios establecimientos de bebidas con Soares Couto, poco antes de que fuera muerto.

Como pruebas, la policía está en posesión de un peine que fue encontrado bajo el cadáver de Soares Couto, que pertenecía a Leblanc, según terminó por admitir éste. Asimismo, Leblanc reconoció, estrechado a preguntas por los agentes de la autoridad, que él cambió algunos puñetazos con la víctima en el curso de una disputa violenta. La jefatura de policía de Melun ha dado cuenta de que tanto Leblanc como Leblond han negado haber robado unas maletas de Soares Couto, que han desaparecido.

ARROLLADO Y MUERTO POR UN TURISMO Huesca.— Fernando Ubleto, de 21 años, ha resultado muerto cuando viajaba en una motocicleta conducida por Víctor Zamora Valero, de veinte, que resultó herido.

Ambos fueron arrollados por un turismo que conducía Julián Olazola Orbeagoitia, residente en San Sebastián, que resultó ileso.

NINO ARROLLADO POR UN TURISMO Pontevedra.— Resultó muerto, al ser atropellado por un turismo en la carretera de Pontevedra, el niño de tres años de edad, Modesto Oueda Cores.

CAE DE UN TERCER PISO Y SE MATA Bilbao.— La niña de un año de edad, Rebeca Riz Martín, resultó muerta al caer desde un tercer piso a la calle en la localidad de Orduña.

SE QUEMAN 300.000 KILOS DE PAPEL Zaragoza.— En el barrio de San Juan de Mozarrifar, de esta capital, se ha producido un incendio en una fábrica de papel. Se ignoran las causas productoras del mismo, si bien se presume que haya sido por fermentación de las materias empleadas en la fabricación de dicho producto. Se han quemado 300.000 kilogramos de papel y varias naves, calculándose que las pérdidas materiales se elevan a unos dos millones de pesetas.

Sobre las diez y media de la noche, aunque continuaba el fuego, los bomberos lograron detener su propagación. No hay que lamentar desgracias personales.

DOS MUERTOS EN ACCIDENTE DE CIRCULACION Málaga.— Son dos los muertos ocasionados por el accidente del autocar de viajeros de Almogía-Málaga.

El número total de heridos se eleva a veinte, de ellos, cinco graves.

Se confirma que la causa del accidente ha sido la rotura de

la Dirección. El vehículo conducido por Eduardo Mayorga Jiménez, que resultó ileso, dio dos vueltas de campana y cayó por un terraplén. CAE UNA AVIONETA Y MUEREN SUS OCUPANTES Delemont (Suiza). — Cuatro ciudadanos suizos han resultado muertos cuando la avioneta privada en la que viajaban se estrelló cerca de esta ciudad, al ser sorprendida en pleno vuelo Berna-Basilea, por una tormenta.

PERECEN POR LAS EMANACIONES DE GAS Tarrasa (Barcelona). — Tres personas han resultado muertas a consecuencia de emanaciones de gas, en su domicilio, mientras dormían.

El hecho ocurrió en la calle de San Antonio, 42, domicilio de Jacinto Palet Pantaleoni, de 28 años y su esposa María Valenciano de Mendiolaza, de 21 años, fueron hallados cadáveres y la sirvienta Dolores Sevilla Moreno, en muy grave estado. Dolores, aunque se la practicaron los auxilios pertinentes, falleció esta madrugada.

¡¡¡AMA DE CASA!!!

Las altas y bajas que se producen en el Servicio Doméstico, deberán comunicarse al Montepío Nacional del Servicio Doméstico, a través de los carteros o por carta enviada al Instituto Nacional de Previ-

Mañana nueva intervención de don José María Codón en T. V. E.

Mañana, lunes, el espacio de Televisión Española «Punto de vista» estará a cargo de don José María Codón, quien tratará el tema «Unidad».

DESDE MAÑANA

ponemos a disposición de nuestros clientes, la nueva Instalación Comercial de

JESUS GIMENEZ IZQUIERDO

BLOQUE 5.º - MIL VIVIENDAS GAMONAL

Suministro de butano

Herramientas - Ferrería - Electrodomésticos Frigoríficos ZANUSI y PHILIPS

Todo esto, caza a POLO DE PROMOCION

Visiten sin compromiso los ESTABLECIMIENTOS

JESUS GIMENEZ IZQUIERDO

Avenida del Cid, 1 - Teléfono 5685 SUCURSAL: MIL VIVIENDAS - Teléfono 6821 BURGOS

LA SEÑORA Doña Martina Pardo Rodríguez Falleció en el día de ayer en Zumel (Burgos) a los 83 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad. Q. E. P. D. Su apenado esposo, don Pio García; hijos, Edeste, Santiago y María Cleofé García Pardo; hijos políticos; Neomisia García, Gregoria Fernández y Dionisio Páramo; nietos y biznietos; hermanas, Demetria Pardo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia. RUEGAN a sus amistades la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma, se celebrará HOY a las DOCE horas en la parroquia de Zumel y seguidamente la conducción del cadáver al cementerio de dicho pueblo. Actos de piedad, por lo que les quedarán muy agradecidos. Zumel, 18 de Abril de 1963

PRIMER ANIVERSARIO EL SEÑOR Don Saturnino Peña Mansilla Que falleció el día 11 de Abril de 1964 Q. E. P. D. Su esposa, doña María Concepción San Martín Delgado hijos, Tomás, Francisco, Elena, María del Carmen, Máximo, Luis, María de las Mercedes, Fernando y José María; hijos políticos, nietos, hermanos y demás familia. RUEGAN a sus amistades la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebre mañana, día 19, a las once, en la parroquia de San Gil Abad, por cuyo acto de piedad les anticipan las gracias. Burgos, 18 de Abril de 1963

SEGUNDO ANIVERSARIO LA SEÑORA D.ª Ana María Hortigüela Ruiz Que falleció el 17 de Abril de 1963 Q. E. P. D. Su esposo, don Lucio Martínez de Larranaga; hijos, Marco Lucio, Ana Berta y Javier Francisco Martínez Hortigüela; padres, Gregorio y María; hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia. RUEGAN a sus amistades, la asistencia a las misas que por el eterno descanso de su alma, se celebrarán HOY, a las DIEZ de la mañana, en la parroquia de San José. Anunciación y a las ONCE en el Cementerio de San José. Actos de piedad por lo que les quedarán muy agradecidos. Burgos, 18 de Abril de 1963

S. A. CHUPA CHUPS precisa VENDEDORES para Burgos y provincia, siendo indispensable residir en dicha ciudad. EXIGIMOS: Título de estudios superiores, permiso de conducir de segunda clase, edad de 23 a 30 años, aspecto agradable, aspiración de ser hombre importante y estar dispuesto a pasar un curso técnico de formación. GARANTIZAMOS: Sueldo importante, incentivos en proporción a su capacidad y actividad. Gastos dietas y locomoción, viajando en coche propiedad de la empresa. Escribir, acompañando fotografía actual, tamaño carnet a: S. A. CHUPA CHUPS, Paris, 184. — Barcelona-11

CUBIERTAS PREFABRICADAS CUPRE Compuestas de cerchas y viguetas de hormigón armado LIGERAS, ECONOMICAS Se fabrican en luces de 5 a 30 m. Propias para ALMACENES GRANEROS, VAQUERIAS, CINES, GALLINEROS y NAVES INDUSTRIALES Representante provincial CARLOS AHNERT Concepción, 15. Teléfono 223 BURGOS Pidan folletos y presupuestos sin compromiso

IRIS SUPERLIMPIEZA EN SECO SERVICIO ESPECIAL PARA LA PROVINCIA Entregándonos su traje o gabardina a la llegada del coche de línea, se lo devolveremos... LIMPIO... ¡A LAS CUATRO DE LA TARDE! Vitoria, 64. — BURGOS

S. A. CHUPA CHUPS

para Burgos y provincia, siendo indispensable residir en dicha ciudad. EXIGIMOS: Título de estudios superiores, permiso de conducir de segunda clase, edad de 23 a 30 años, aspecto agradable, aspiración de ser hombre importante y estar dispuesto a pasar un curso técnico de formación. GARANTIZAMOS: Sueldo importante, incentivos en proporción a su capacidad y actividad. Gastos dietas y locomoción, viajando en coche propiedad de la empresa. Escribir, acompañando fotografía actual, tamaño carnet a: S. A. CHUPA CHUPS, Paris, 184. — Barcelona-11

Desfile de modelos

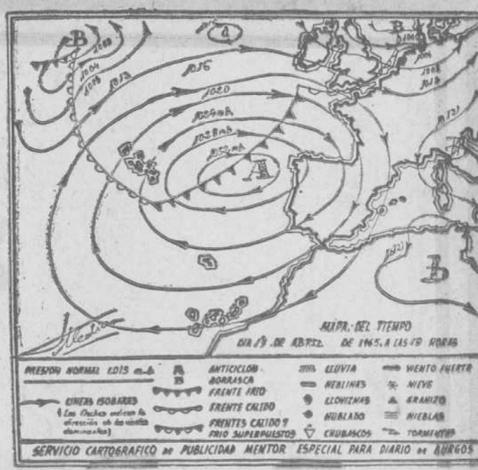
El lunes, a las 6'30 de la tarde, se celebrará en el HOTEL CONDESTABLE presentado por una prestigiosa Casa de Santander y con fines benéficos, la colección Primavera - Verano. Las invitaciones pueden recogerse en dicho HOTEL hasta hoy domingo, por la noche.

IRIS SUPERLIMPIEZA EN SECO SERVICIO ESPECIAL PARA LA PROVINCIA Entregándonos su traje o gabardina a la llegada del coche de línea, se lo devolveremos... LIMPIO... ¡A LAS CUATRO DE LA TARDE! Vitoria, 64. — BURGOS

EL TIEMPO POR Fernando Medina

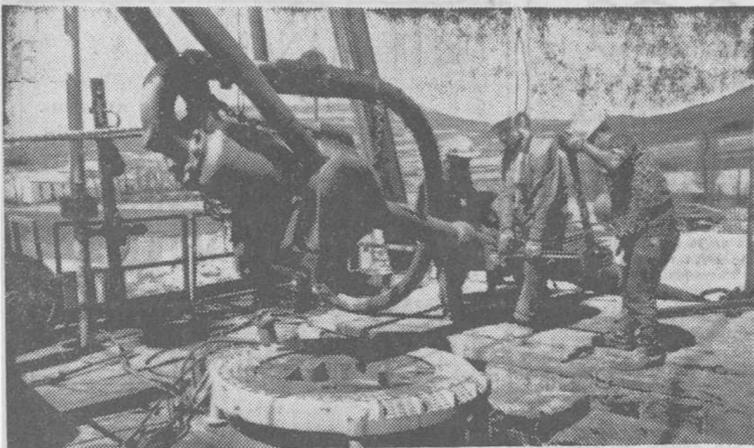
UNA EXCLUSIVA DE Muebles Angulo, S. A.

Situación anticiclónica, pero no a todos los niveles Predominará el tiempo bueno, aunque con riesgo de chubascos dispersos por el tercio más septentrional de la Península

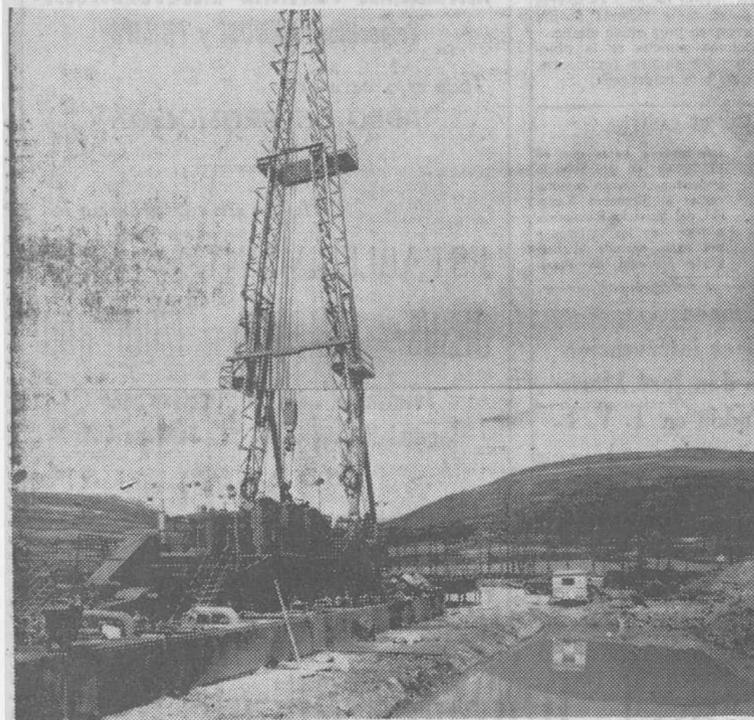


DIÓ hasta poco menos de los cero grados — en Villafraja los sobrepasó —, pero la máxima alcanzó, por el contrario, los quince grados en la capital y los catorce en el aeródromo. AQUÍ, en Burgos, hemos medido tan solo diez. Litros y medio, cantidad sobrepasada, pero muy ligeramente, por el vecino aeródromo de Villafraja, aunque volviendo a recalcar que, tales precipitaciones, se registraron en la primera mitad de la semana que acaba. LAS TEMPERATURAS En general se han mostrado suaves por toda España. Pese a todo destacaremos las extremas que se fueron, con sus máximas, a Córdoba, Sevilla, Málaga y Huelva, donde alcanzaron los veintiocho grados, y con sus mínimas, a León y Soria, con un grado bajo cero, y a Burgos, Segovia, Valladolid, Albacete y Avila, donde rondaron ligeramente la helada. EN nuestra ciudad la mínima, como bien decimos antes, descendió hasta poco menos de los cero grados — en Villafraja los sobrepasó —, pero la máxima alcanzó, por el contrario, los quince grados en la capital y los catorce en el aeródromo. LOS ALTOS NIVELES Nos queda muy poco anticipación en los altos niveles; es más, los radiosondeos hechos ayer a la atmósfera en España empiezan a acusar un cierto grado de inestabilidad atmosférica. Esto obliga a pensar en un riesgo de aparición de núcleos inestables muy aislados, que pueden aparecer fundamentalmente en sitios en que la humedad sea abundante, es decir en las sierras, proximidades de grandes pantanos o lugares similares. Pues precisamente el defecto que muestran los sondeos es el de la escasa humedad ambiente. FRENTE FRIO EN EL ATLANTICO Muy lejos, al Noroeste, fuera de los límites del mapa del grabado, está el centro de una profundísima borrasca. Anda entre la península del Labrador y Groenlandia. Origina una fuerte penetración fría sobre la mitad oriental de Norteamérica, que llega hasta el Suroeste de las islas Azores. El frente frío que ven es el límite de avance del aire polar. Los vientos son muy fuertes, del Noroeste, en los altos niveles, y proseguirá su avance hacia el Este, en lucha con el anticiclón que hay entre las Azores y nuestra Península, el cual ofrecerá resistencia, pues en superficie es de mil treinta y dos milibares. De todas formas, es lo más probable que termine por ceder y que el frente siga aproximándose, con lo que, por lo menos en el tercio más septentrional de la Península, empezarán a surgir chubascos dispersos, aunque desde luego con un predominio de tiempo bueno por la mayor parte de España.

Lo que siempre ha deseado usted Calidad - Buen gusto Comodidad y economía Muebles Angulo, S. A. CALERA, 9 - PARRA, 14 - BURGOS



Este primer plano corresponde a una de las operaciones previas de comienzo del sondeo en el primer pozo del Valle del Tozo. Tres hombres ayudan a impulsar hacia la plataforma el primer tubo que, izado por el «bloque viajero», acabaría por ser introducido en la cabeza del pozo.



Sobre el valle del Tozo alza su esbelta línea metálica la torre del tren de sondeo del «Tozo 1», que inicia su acción perforadora con grandes esperanzas en busca de un nuevo campo petrolífero para España.

Se trata del tren más potente de cuantos trabajan en nuestro país. Bajo el azul del sereno cielo castellano componían ayer un policromo cuadro con el esmalte verde de su castillete, el amarillo de su «bloque viajero» —la pieza que hace subir y bajar los tubos de perforación— el azul de la plataforma y el amarillo de sus escaleras.

Al pie de la torre, la balsa de los lodos espera recibir los efluentes del pozo.

## Comienza la perforación del «Tozo 1»

En el mismo valle del Tozo se hará un segundo sondeo a ocho kilómetros del primero

Ha sido izada la torre del «Ayoluengo 7»

A la hora de aparecer esta edición, y a juzgar por los preparativos finales hechos durante el día, ya habrá dado comienzo la perforación del «Tozo 1» en término de Prádanos del Tozo, a 19 kilómetros de Sargentos de la Lora, y sólo a tres —en línea recta— del «Ayoluengo 7».

El personal norteamericano del equipo de prospección, después de «calentar» motores, dirigió la maniobra de colocar el primer tricono barrenador en la cabeza de pozo y sobre la alta plataforma de este potente tren de perforación, cuyos motores desarrollan una fuerza de 1.350 H. P.

Exactamente a las dos menos cuarto de la tarde el llamado «bloque viajero» izaba en alto el grueso tubo metálico con la primera varilla a la que se acopla el tricono y se iniciaba una de las fases de iniciación del sondeo, para dar paso a la barra maestra que, accionada por

los motores, hace girar el barrenado.

La mayor parte del personal de la contrata, «Kellogg Overseas Corporation Spain» es norteamericano; en el de los lodos será español, de CAMPSA, y el peonaje ha sido reclutado en la comarca y en Burgos. Ayer mismo se normalizó el trabajo a base de dos turnos.

Como hemos informado en días anteriores, este sondeo en el «Tozo 1», tiene por objeto practicar una investigación profunda, y teniendo en cuenta que el tren de perforación tiene potencia para bajar hasta seis mil metros, se cree que los sondeadores harán descender el barrenado a niveles más inferiores del jurásico.

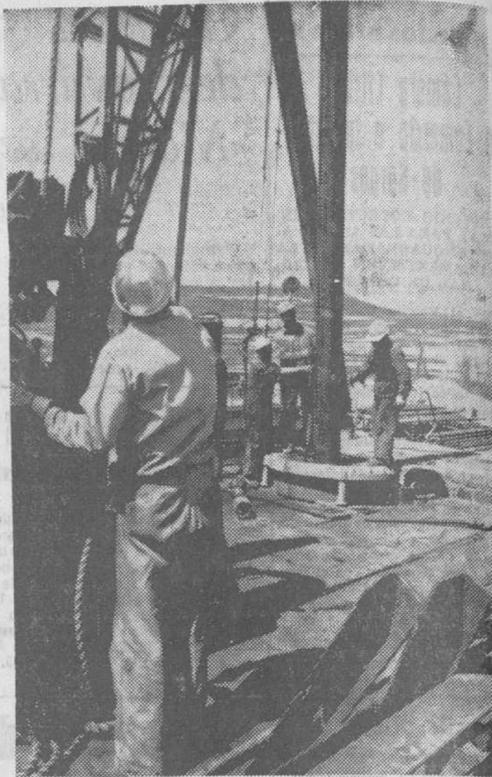
Los observadores que merodean por aquel campamento se muestran optimistas, considerando que la elección de aquel lugar ha sido hecha después de serios estudios geofísicos y sismográficos. Una vez que concluya el sondeo en el «Tozo 1», se hará otro a ocho kilómetros del primero.

En el «Ayoluengo 6», la contrata «Sonpetrol» y su asociada francesa «La Forrex», están dando un gran avance y se considera inminente el momento en que la sonda toque los 1.400 metros de nivel. Cuando esto ocurra, se harán las consabidas pruebas de receptividad eléctrica de las paredes para registrar los posibles niveles petrolíferos. Aunque nada se ha dicho de un modo oficial u oficioso, existe la creencia de que ya han sido detectadas manifestaciones de hidrocarburo. Tras las experiencias de receptividad eléctrica, se hará el entubado y cementación, el taladro de tubo y pared, y los «swab», o pruebas de producción industrial.

El mástil de la torre de sondeo del «Ayoluengo 7» va se alza en el páramo de la Lora y es inminente aquí el comienzo de la perforación a cargo de la empresa norteamericana «Drilling S. Exploitation LTD».

Las antedichas empresas de sondeo trabajan especialmente contratadas por la concesionaria del yacimiento «Ubierna», CAMPSA y sus asociadas Texaco y Standard Oil Co. de California, que son dueñas de la mundialmente famosas «Caltex» y «Amoseas», dedicada a la una al refino y la otra a exploración y producción. Como operadora en todo el programa de prospecciones del Norte de nuestra provincia, interviene «Amospain», que es una filial de la «Amoseas» mundial.

Ayer, en el «Tozo 1», hizo un reportaje para «Televisión Española» su operador-corresponsal en Burgos, Villafraña, que tuvo la gentileza de ofrecernos las presentes placas que ilustran esta información.



Con todo cuidado es introducido en la cabeza del pozo el primer tubo con la varilla de perforación, abriendo así los preliminares del sondeo en el «Tozo 1».

**SAN ROQUE QUINADO**  
Gran reconstituyente

Compre la furgoneta que desee y páguela mensualmente.



**incofisa**



**incofisa**

Almirante Bonifaz, 3  
Teléfono 6638  
BURGOS

### Banco Español de Crédito

Domicilio Social: Alcalá 14 — MADRID  
Capital desembolsado y reservas 3.774.889.664,56 Ptas  
503 DEPENDENCIAS EN ESPAÑA Y AFRICA  
Departamento de extranjero: Cedaceros 4 MADRID

#### SUCURSAL DE BURGOS

Almirante Bonifaz 15 (edificio de su propiedad)

URBANA — Calle Miranda, 3 (frente Estación Autobuses) ESTA ESPECIALMENTE ORGANIZADO PARA LA FINANCIACION DE ASUNTOS RELACIONADOS CON EL COMERCIO EXTERIOR, SERVICIO NACIONAL DEL TRIGO Y LIBRETTAS DE AHORRO.

#### CHEQUES DE VIAJE

SUCURSALES EN LA PROVINCIA: Aranda de Duero, Briviesca, Lerma, Melgar de Fernamental, Miranda de Ebro, Pradoluengo, Roa de Duero, Villadiego, Villarcayo

(Aprobado por el Banco de España el 30 de noviembre de 1963 con el número 6.052)



EL SEÑOR

# D. Pedro Hombría Martínez

Falleció el día 16 del actual, a los 67 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposa, doña Carmen Alloza Lucia; hijos don Andrés-Emitio, don Félix, doña María del Pilar y don José Luis; hijos políticos, doña María del Pilar Maté, don Francisco Miguel y doña Begoña Landaburu; hermanos, don Leandro y doña Francisca; hermanos políticos, doña María Acinas, don Antonio Tomás, doña Ramona Alloza, don Manuel Alloza, doña Amparo Ezquerro, doña Manuela Alloza y don Isidoro Navarro; nietos, sobrinos y demás familia

Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y les suplican la asistencia al FUNERAL que se celebrará por el eterno descanso de su alma en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, MAÑANA LUNES a las ONCE, por cuyo acto de caridad les quedarán muy reconocidos.

El sepelio del cadáver se efectuó en el día de ayer.

VIVIA: Avda. del Cid, 10

Burgos, 18 de Abril de 1965.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de Burgos ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

«LA CRUZ». GRAN FUNERARIA.

# «El Ministerio de Agricultura tiene una gran ilusión y una gran esperanza en la ordenación rural de la Bureba»

“Espero que el nuevo sesgo que tome la agricultura burebana, una vez ordenada la zona, incremente ostensiblemente su actual riqueza”

“El Gobierno ha querido, por iniciativa y a propuesta del ministro de Agricultura que una primera zona de ordenación rural fuera instaurada en cierto modo como Polo de Desarrollo de una nueva agricultura en la proximidad del Polo industrial de Burgos”

“La ordenación rural obliga a los agricultores a ser ágiles y serenos en sus decisiones y al Estado a importantes inversiones en favor de la zona”

Entrevista con el Excmo. Sr. don Esteban Martín Sicilia, secretario general técnico del Ministerio de Agricultura e ilustre burgalés



La Semana Santa nos ha deparado la satisfacción de tener entre nosotros a nuestro ilustre paisano don Esteban Martín Sicilia, secretario general técnico del Ministerio de Agricultura, a quien hemos acudido para rogarle unas manifestaciones en materia de tanta importancia para nuestra provincia como es el reciente Plan de Ordenación Rural de La Bureba.

El señor Martín Sicilia, gentilmente —como siempre— ha accedido a nuestra petición y he aquí cómo se desarrolló la charla:

—España vive uno de los momentos más trascendentales en orden a la elevación de su potencial económico. En este sentido se acometen empresas que forzosamente han de comenzar por desarraigar males de origen. ¿Puede decirnos cuáles son los de la Agricultura?

—Lógicamente, la Agricultura presenta en España problemas estructurales, en unos sitios más acentuados que en otros y de distintos orígenes. Son, por ejemplo, la dimensión de las unidades de explotación en general pequeñas o insuficientes para obtener rendimiento adecuado de una empresa moderna con capacidad competitiva. Otro mal estructural es que la unidad de cultivo, ya insuficiente en su dimensión, se encuentra atacada por otro problema: el de la dispersión de los elementos o parcelas de trabajo, lo impide la concentración de los esfuerzos, exige ma-

yores vigilancias, tiempo perdido, etc., etc., suponiendo también dificultades para el plantamiento de determinados aprovechamientos en las de orden ganadero. Otro factor, aunque de distinto tipo que los anteriores, es el de insuficiente capitalización de las explotaciones, precisamente por la circunstancia de no tener una estructura base que permita al empresario la oferta de garantías suficientes, bien a la inversión de capitales propios o de los tomados a crédito. Sin olvidar otros muchos defectos o faltas que tiene la agricultura española, resulta de importancia destacar el que se refiere a la organización de los mercados agrícolas, que se traduce en que una gran parte de los precios finales de mercado se diluya en distintos eslabones e intermediarios ajenos al productor y que éste reciba en muchas ocasiones un precio más bien residual, desajustado con los del coste del producto acarreado una disminución de sus ingresos legítimos.

—¿Qué medidas se han tomado para atajar estos males?

—En definitiva a atacar y a mejorar todo este abanico de problemas que le he enunciado tiene la Ordenación rural, que se muestra así como brazo importante e instrumento eficaz para el desarrollo de una política agraria. Política que no tiene a otra cosa sino al incremento de la producción agrícola nacional utilizando los recursos naturales y los recur-

sos humanos de la manera más adecuada para que, usando de unos y otros con conveniente grado de productividad, permitan la obtención del mayor ingreso neto, o sea de una mayor renta, a fin de elevar progresivamente el nivel de vida de los hombres aplicados a la actividad del campo, ya tengan éstos el título de empresarios o de obreros asalariados agrícolas. En este quehacer y con estos objetivos que el Plan de Desarrollo Económico y Social propugna en el orden agrícola, los Servicios de Ordenación Rural del Ministerio de Agricultura tienen una importante tarea.

—¿Cuándo se inició el Servicio de Ordenación?

—En 1953 con la creación del Servicio de Concentración Parcelaria, Servicio que tiene al montaje de parcelas mayores de cultivo, mediante la agrupación de las dispersas y componentes de una misma explotación agrícola.

—La concentración parcelaria es de gran importancia, ¿pero resuelve por sí sola el problema de la dimensión de explotación?

—No resuelve el problema, si bien es cierto que mejora la explotación primitiva del suelo. De aquí que haya tenido que evolucionar en el sentido que hoy se le ha dado de no conformarse ni detenerse en la concentración de parcelas, sino en avanzar para instaurar una vez lograda, el nacimiento de explotaciones agrícolas de

adecuada dimensión que las haga viables económicamente en el futuro, o sea, con beneficios permanentes en el tiempo para el agricultor. Para ello es necesario determinar, según las zonas agrícolas y los aprovechamientos posibles en ellas, un meditado plan de actuación empresarial que permita la obtención de una producción final vendible y que evaluada a través de los precios de mercado sea capaz de ofrecer en pesetas un ingreso anual suficiente para remunerar a los factores que intervienen en el proceso de la producción. Es decir: hombres, en primer lugar; capitales de explotación, en segundo término y capital-tierra después, sin olvidar la participación del Estado a través de los impuestos y de la seguridad social.

—Dada la variedad del agro español ¿no ofrecerá muchas dificultades determinar la dimensión de la explotación más conveniente a cada zona?

—Comprenderá usted las dificultades que presenta el considerar que la agricultura local exige una mayor o menor intensidad de mano de obra empleada por hectárea o si la explotación está más o menos mecanizada y tiene más o menos capitales empleados en razón precisamente a la explotación implantada, por lo que la producción final vendible deberá tener un nivel diferente para hacer posible las remuneraciones deseables a los hombres de

dicha explotación se sirva. Por cuanto que en definitiva de lo que se trata es de que la Agricultura sirva al conjunto nacional pero en primer término a los brazos campesinos y a la remuneración anual o renta mínima que para cada uno haya de asegurar. Y en el conjunto de la agricultura española la masa de sueldos y salarios agrícolas que representa hoy día las dos terceras partes de la renta total agraria del país. Sólo un treinta por ciento es atribuible a los intereses de los capitales empleados y a las rentas de la tierra, quedando alrededor de un cuatro por ciento para satisfacer los impuestos del Estado y de la seguridad social agraria. Estas participaciones son, como es natural, muy variables, según cual sea la zona agrícola que se considere. Después de esto bien puede comprenderse que la política agraria en general tiene muchas complicaciones y muchos frentes que descubrir, que conocer y atacar para resolver.

—En la tierra burebana de la Bureba se va a llevar a cabo un plan de ordenación rural. ¿Sería usted tan amable de darnos para los lectores de nuestro periódico su impresión sobre dicho plan?

—Con mucho gusto. La Ordenación rural es un instrumento que va a ponerse en marcha en la Bureba, enfrentándose con los problemas citados. Su tarea, por tanto, será larga y complicada. El Ministerio de Agricultura tiene una gran ilu-

sión y una gran esperanza en esta zona. Para mí, personalmente, como burgalés, es una tierra muy querida. Pues he sido ingeniero de los Servicios Agronómicos provinciales y la he pisado y vivido muchos años. Sus pueblos y sus tierras me son muy conocidos y también sus gentes, a quienes aprecio de todo corazón. Sería por todo ello bien deseable —y así lo espero— el que el nuevo sesgo que tome la agricultura burebana, una vez ordenada la zona, incremente ostensiblemente su actual riqueza.

El Gobierno, creando un Polo de Promoción Industrial en Burgos —a cuyo nacimiento no he sido ajeno, pues como presidente de la Comisión de Agricultura dentro del Plan de Desarrollo Económico y Social trabajé para su logro— ha querido también, por iniciativa del señor ministro de Agricultura y a propuesta del mismo, que una primera zona de ordenación rural fuera instaurada en cierto modo, como polo de desarrollo de una nueva agricultura, en la proximidad del polo industrial de Burgos.

Para crear esta nueva agricultura en la Bureba, mediante la ordenación rural de la misma, sabe el ministro de Agricultura que cuenta con lo más importante para cualquier actividad humana y que es precisamente la voluntad y la ilusión de sus hombres, es decir de los agricultores de la zona. Los técnicos también la tienen al mismo nivel que nues-

tros agricultores y en esta empresa común a todos, no cabe duda que venceremos cuantos obstáculos encontremos.

En primer lugar los técnicos han estudiado ya la comarca y la han delimitado también, porque la primera parte de la Ordenación es el conocimiento del campo sobre el que se va a operar, en forma que al delimitarla presida un primer signo de homogeneidad. Tras esta delimitación viene el análisis de sus elementos, es decir de sus tierras, de la combinación de los mismos, de las explotaciones actuales, de sus posibilidades y, asimismo, de sus hombres, de sus medios de producción, de sus núcleos urbanos, de su administración en general. Sobre este conocimiento se planifican las posibilidades para el futuro, tales como la división mínima de la explotación, sus planes de producción agrícolas, ganaderos, mixtos; las necesidades de capitales en medios de producción, máquinas, ganado, etc.; las obras infraestructurales de caminos, correcciones de vías fluviales, posibles nuevos regadíos, áreas acotadas para pasto, reformas de núcleos urbanos, concentraciones administrativas, creación de servicios sociales, etc. Y, finalmente, se deducen las reformas de todo orden a establecer de agrupación de parcelas, de creación de nuevas explotaciones, de las que saldrán unas con carácter individual y otras, quizás mediante agrupación o asociación especial; creación de cooperativas de distin-

to tipo, pues unas podrán ser para la producción y otras para el aprovechamiento de los productos y mejor comercialización de los mismos.

—Esto supone, entonces, una labor de muchos años.

—No quiero decir con ello que el proceso sea tan largo que parezca que nunca se termine. Los humanos tenemos impaciencia y como cosa humana la Ordenación tiene sus fases, fases que en cierto modo, aunque en lo teórico se solapan, en la realidad se superponen, por cuanto que todas ellas precisan de un estudio primero, un ensaje después y un perfeccionamiento final. Es decir, primero se hace el esqueleto, luego se le rellena y finalmente se le viste. Y antes de que termine de estar vestido, se mueve y produce. En definitiva, la Ordenación rural irá sensiblemente a la misma marcha o aun más acelerada que la que hoy día pulsamos en las áreas de concentración parcelaria y éstas, con lo jóvenes que son, hace años que están en muchos sitios en su mayoría de edad.

Lo que no puede olvidarse en toda esta tarea es que la Ordenación rural de la zona implica de los agricultores el que éstos sean ágiles y serenos en sus decisiones y en sus asesoramiento, o sea en la tarea que les está reservada por la propia Administración, la cual precisamente por estar al servicio de estos agricultores, es la que en primer término está

(Pasa a décima página)



EL SEÑOR

## D. Pedro Hombría Martínez

Presidente del Consejo de Administración de Fábricas LUCIA HOMBRIA, S. A.

Falleció el día 16 del actual, a los 67 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION, EMPLEADOS Y OBREROS

Ruegan a sus amistades le encomienden a Dios Nuestro Señor en sus oraciones y les suplican la asistencia al FUNERAL que se celebrará por el eterno descanso de su alma en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad, MAÑANA LUNES a las ONCE, por cuyo acto de caridad les quedarán muy reconocidos.

El sepelio del cadáver se efectuó en el día de ayer.

Burgos, 18 de Abril de 1965.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Arzobispo de Burgos ha concedido indulgencias en la forma acostumbrada.

“LA CRUZ”.

# Marbel Jr. anticipó la moda del pantalón

Por María

FUE en 1962. El modista más joven del mundo, Marbel Jr. lanzaba el pantalón en alta costura femenina. No ese atuendo escueto y escaso de las horas de sol ni tampoco el que deambulaba por las calles del invierno con aire de fatiga y de apresuramiento. El pantalón femenino ideado por Marbel Jr., era refinado, tenía mucho del de las bellas orientales que juegan con los colores y con las gasas toda la gama de las coquetuerías.

¿Y Marbel Jr.?

Marbel Jr. reúne condiciones muy señaladas para triunfar.

siones juegan misteriosamente al sobreponerse una gasa estampada a otra gasa igualmente estampada pero de motivos y de colores distintos.

Los pantalones son rectos y escueto o sus vuelos les hacen parecer faldas. Los cortes son diferentes y su inspiración diversa pero siempre extremadamente femeninos con ese acento oriental —los movimientos de sari, las mujeres de Turquía o de Pensia.

No reside sólo aquí la fuerza de esta colección.

Están los conjuntos mañaneros de traje y abrigo de línea, casi siempre recta en el cuerpo, con la falda animada por algún pliegue, pero sin que ello rompa la pureza de las formas.



Original presentación de cuatro modelos distintos de pantalón, para señoras, presentados en una colección alemana para la primavera actual. Hay ya pantalones incluso para veladas, bailes y estrenos teatrales y, avanzada la segunda mitad del siglo XX, el pantalón ha dejado de ser ya un atributo masculino. — (Foto Fiel)

Tiene juventud lo que equivale a ímpetu, pero tiene también ideas muy precisas y le es fiel aunque siempre se encuentran en sus colecciones superaciones, nuevos hallazgos.

En esta última colección ha jugado con todas las posibilidades que pueden atraer a la mujer en esta moda del pantalón largo en todas las horas del día y en todos los momentos. Los hay de algodón en alegres estampados, muy propios para sentarse en terrazas del casino, cara al sol; los hay en género de punto, con puntos de relieve que impiden los moldeamientos del mal gusto. Estos modelos suelen llevar blusones largos con escotes en la espalda.

Los hay en semi hilo, o en hilo de colores lisos con las camisas largas y rectas, al modo de las que usan las campesinas chinas.

También aparecen los que semejan a la odalisca en gasas de admirables diseños que, en ocasio-

Los trajes de chaqueta con gracia de vuelos en la falda y las chaquetas airozas.

Tanto éstas como los abrigos no se abrochan en el centro sino ligeramente más del lado derecho.

Para el cocktail, entre otras magníficas creaciones, la serie de los negros nos pareció excepcional en línea más que imperio, "Josefina", talle alto, pecho menudo y escotes amplios.

En cuanto a la noche, distintas vertientes-encaje, gasa pero principalmente la riqueza y sobriedad del raso en conjuntos verdaderamente regios por las formas rectas, por el empaque y la cálida fuerza de los colores. Así, vestido de raso verde y abrigo de raso blanco forrado en verde. Raso rosa y raso amarillo y raso verde con raso azul.

Una colección que prestigia a una de las firmas más prometedoras de la Alta Costura española: la de Marbel Jr.

# LA HORA DE LA MUJER



MODAS · RECETAS CULINARIAS · CRONICAS · CONSEJOS · BELLEZA

## Venus inventó los guantes y Francia los fabrica y los exporta

### Anualmente se producen en el vecino país cerca de ochocientas mil docenas de pares de guantes de piel

Los hombres compran cada vez más guantes tendiendo al igual que la mujer, hacia la fantasía

Por Denise DEGE

(De los Servicios Especiales de Efe)

LA leyenda pretende que Venus, diosa del amor, inventó los guantes para proteger sus bellas manos. Si esto es cierto, Francia tendría que elevar un monumento a Venus, ya que, desde el siglo XVIII, es decir, desde que los guantes constituyen un signo de elegancia, es uno de los principales países productores de tan curioso accesorio. Francia produce anualmente casi 800.000 docenas de pares de guantes de piel. En 1963, exportó 202.000 docenas sólo a Estados Unidos.

#### GUANTES PERLADOS O BORDADOS

Para mantener su exportación, Francia debe conocer los deseos y los gustos de cada país. Así, en los Estados Unidos las mujeres reclaman guantes perlados o bordados (mientras que las mujeres francesas prefieren los guantes sobrios, sin adornos de ninguna clase). Cuando se trata de la exportación a Hispanoamérica, los cortes y las fallas son muy diferentes. Las mujeres de estos países prefieren los guantes negros (más baratos, puesto que se pueden teñir 300 docenas al mismo tiempo). Ahora bien, se efectúan baños de color al gusto de cada tipo de clientela, por ejemplo, guantes claros y lavables para los países de clima tropical o semitropical.

El tinte de los guantes, operación sumamente delicada, se confía siempre a una persona excepcionalmente experta en el oficio. Cada piel se tinte de un modo diferente, según como se hayan efectuado las operaciones precedentes de curtido en blanco. El especialista de guantes aprecia igualmente la dosis de tinte según la naturaleza y la calidad de las pieles.

Los lugares en que se fabrican los guantes en Francia no han variado desde hace varios siglos: Grenoble, Millau, Annony, Niort, Chaumont, Saint Julien, Vendome y la región parisense. Por lo general, son lugares en los que un río proporciona un agua particularmente propicia para las operaciones de tinte. Ciertas ciudades, como Grenoble, poseen además la ventaja de la altitud: el agua hierve allí a 90 grados, lo que estropea menos las pieles, ya que es necesario hervirlas para teñirlas.



Vean un ejemplo de la fantasía de los fabricantes franceses de guantes. Las serpientes son la nota dominante de los que presentamos en la fotografía. — (Foto Cifra)

Los guanteros tienen un interés especial en que se sepa que, si a veces los guantes destinan, ello obedece exclusivamente a la acidez excesiva de ciertas manos, acidez que, por lo visto, es un signo de excelente circulación sanguínea y, por lo tanto, de excelente salud.

TRADICIONES DE VARIOS SIGLOS

En todos los estadios, el oficio de guantero es artesanal y se transmite de padre a hijo; las pieles son siempre adquiridas con pelo y tratadas por obreros altamente especializados, lo que explica la excelente calidad de los guantes franceses.

Antaño se empleaban las pieles de liebre, de ciervo, de zorro, de gajo, de gamuzo, de cabrito. Actualmente se recurre sobre todo a las pieles de cordero y de cabrito. Millau, cerca de Rouesfort, está abundantemente provisto de corderos.

Para esta enorme producción, los cabritos franceses (que poseen pieles bastante grandes) no bastan. Por eso, se importan pieles de España, Italia, Austria. En Etiopía se cría, para la industria francesa de guantes, una raza de "mestizo" (cruce de ovinos y caprinos) que tiene una piel muy fina.

Las pieles son confiadas a los curtidores. Al igual que los tintoreros, residen en los mismos lugares en que se instalaron sus antepasados en la Edad Media y respetan sus tradiciones.

Los fabricantes de guantes no se azejan. La producción y la exportación crecen regularmente. En primer lugar, porque los franceses hacen frente bien a sus competidores más peligrosos en lo que se refiere a la artesanía. En efecto, tras el aumento del coste de la mano de obra en Italia, los precios puestos por este país tienden a equipararse con los de Francia, mientras que la calidad francesa sigue siendo extraordinaria.

Por otra parte, la clientela masculina aumenta. Tal es la gran sorpresa de los últimos años. Actualmente, hay hombres que adquieren varios pares de guantes a fin de que hagan juego con el color de sus trajes, mientras que antes sólo llevaban un par de guantes curtidos durante toda su vida. En la actualidad, los hombres se han vuelto más exigentes en este dominio y buscan la fantasía. Por lo general se han curado de una especie de complejo desde que se han creado para ellos aguas de tocador, perfumes y hasta institutos de belleza.

La profesión de guantero ha gozado siempre de un prestigio especial. En los tiempos de la Monarquía, los guanteros de Milán tenían el privilegio de llevar espada, como los nobles.

LAS NOVEDADES PARA 1965

Todos los que trabajan en la industria de los guantes (desde las que escogen las pieles hasta las que efectúan el acabado) son gentes "de oficio, con frecuencia desde hace varias generaciones; incluso los compradores que, dos veces al año, recorren las manufacturas para abastecer las tiendas de Francia y de muchos otros países y los representantes que van a presentar las novedades a los clientes.

Y pasemos, ahora a las novedades que los fabricantes de guantes han preparado para la primavera y el verano próximos. Unos "guantes-camiseros" cortos, con puños vueltos, tienen dos ojales unidos por dos botones gemelos. Los joyeros, por su parte proponen reemplazar estos botones por unas joyas de metal precioso, con piedras para las mujeres elegantes que quieren cerrar sus guantes como los hombres cierran los puños de sus camisas. La moda consiste en crear un conjunto y, en este sentido, cada especialidad tiende siempre a dirigir sus actividades hacia las demás especialidades para completarlas. Tal es el privilegio de Francia. Cuando una extranjera escoge unos guantes, advierte también el bolso y los zapatos de juego; a partir de ahora, completará su conjunto con la joya a juego.

## SERPENTINAS

La señora dice a la chica: A ver si tiene cuidado, porque hoy tenemos invitados.

—Descúdele la señora. Yo vigilaré los tenedores y las cucharas.

En una peluquería entra un hombre con el cabello tan crecido que le tapa las orejas. Se dirige a uno de los peluqueros y le pregunta: —¿Fue usted el que me cortó el pelo la última vez que estuve aquí?

—No crea, señor; hace solamente un año que trabajo en esta peluquería.

La paciente dice al psiquiatra: —Doctor; tengo la sensación de que pequeñas serpientes suben y bajan por mi vestido.

Y, maquinalmente, se las saca con la mano. El psiquiatra da un salto atrás, diciendo: —Bueno. ¡Pero no me las eche a mi!

Una nueva rica intenta deslumbrar con una fiesta, a sus nuevas amistades. Preguenta a su esposo el día antes del acontecimiento: —¿Has contratado a un pianista?

—Naturalmente; un verdadero virtuoso.

—¡Qué estupidez! —protesta ella—. Lo de menos es su moral. Yo lo que quiero es que sepa tocar el piano.

Entre dos amigos: —Estaba discutiendo con mi mujer cuando, de pronto, lo vi todo negro.

—¿Ofuscación? ¿Nerviosismo? —No: restricción eléctrica.

## «Moda del Sol»

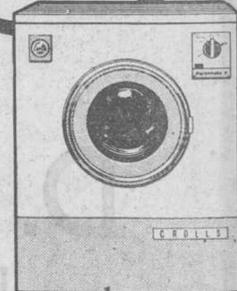


En la colección "Moda del Sol", figuraba este conjunto, favorecedor en su sencillez juvenil. De cloque flame malva el traje va bordado en motivos que se hacen más densos hacia el escote. Creación muy adecuada para el cocktail. — (Foto Logos)

**Auto Anamar**

Madrid, 10

ha seleccionado para usted **CROLLS**, la más perfecta lavadora de Europa



comodos plazos  
garantía de servicio

**SUPERMATIC-2**

LAVA · CALIENTA · ACLARA y SECA LA ROPA A PUNTO DE PLANCHAR

**CROLLS** EN TODO EL MUNDO SIGNO DE CALIDAD

## Exposición de la Casa Ideal en Londres



Londres. — Vista general de algunas de las casas mostradas en la Exhibición de la Casa Ideal, que se ha celebrado en el Olympia. — (Telefoto Cifra)

## Panorámica de la moda en su versión de París

Por MARÍA

Y a ha concluido la ronda de los desfiles de la moda. Ya se perfilaron los triunfadores, los colores, los tejidos, las formas que prefirió la mujer en el gran varillaje que constituyen las exhibiciones de las grandes firmas.

Y así podemos decir que el azul marino parece va a substituir en parte al negro. Un azul marino solo o animado con estampados o detalles blancos. Además del azul marino el blanco en su total pureza, como fondo de estampados o acompañado de pinceladas de rojo geranio y de verde. Y luego los colores claros, beige oro, grises, verdosos, azules como el de las opalinas.

Cuando hay que vestir, para

la noche los amarillos oro, los malvas, los rosas y combinaciones de naranja y verde, naranja y turquesa, naranja y marrón café o azul marino.

En cuanto a los tejidos, las fibras sintéticas permiten ser renovadas constantemente su apariencia y las más bellas creaciones. Porque sin las fibras, las rayón, los acetatos, los poliéster, la poliamida, no encontraríamos tan grande profusión de telas.

Para la calle tejidos jóvenes y suaves como las esterillas, los tafetanes, los foulards; para las blusas tricot, muselina, cachemire, crêpes y para más vestir maravillosos "chantilly", muselinas, shantylas, tricos de seda.

Y en cuanto a las formas, hay una gracia de vuelos, de movimientos, un aire envolvente que acentúa el encanto de la mujer. Algunos han denominado esta línea, con mucho acierto, "mariposa" o "molinete" y algo tiene de esos airozos perfiles.

Tanto los vestidos, como los trajes de chaqueta y los abrigos, tienen suficientemente amplitud para dejar en libertad los movimientos sin ocultar la silueta femenina levemente ceñida en el talle.

La mayoría de los modelos llevan cinturones finos, sea de piel, charol o del mismo tejido. Los trajes de chaqueta lo mismo que los abrigos suelen cruzarse y en ocasiones adop-

tan la línea "redingote". Muchos modelos carecen de cuello. Numerosos abrigos se acompañan con vestidos sin mangas en el mismo tejido y color y siguiendo el mismo corte y los trajes de chaqueta con blusas muy femeninas y refinadas que hacen juego, en tejido con los turbantes que suelen llevarse con los despieces.

El largo de la falda permanece en la mayoría de los casos cubriendo la rodilla y su amplitud, ya sea en la parte delantera solamente o todo alrededor se consigue con tablas, frunces, godets en tanto las de los "raje" camiseri llevan pizado "soleil".

Para la noche, para ir al teatro, se alternan con el pantalón

# MUNDILLO DEL TEATRO Y EL CINE

## «Pobre diablo» se pasa al cine

«Luzbelito» es hijo del optimismo de su autor, que piensa que todos somos buenos, hasta el diablo

Entrevista con don Manuel Pombo Angulo creador de «Pobre diablo»  
Por DONARGI



Pombo Angulo, médico psiquiatra, escritor, periodista y guionista de cine, televisión y radio, el hombre que más premios ha obtenido es esta última actividad.—(Foto Cifra)

Me encanta saber, señor Pombo Angulo, que Luzbelito va a aumentar muchas pulgadas de estatura, en lo físico y en lo artístico.

—¿Se refiere usted a su posible paso al cine?

—Exactamente.

—Bueno... sí; «Pobre Diabolo» puede que se transforme en película. Uno y otro, Félix Navarro y yo, hemos recibido algunas indicaciones a este respecto. Lo que hasta nosotros habíamos en forma de ligero rumor, se confirmaba. Desde hace unas semanas, «Pobre Diabolo» parecía haber renunciado a sus amigos telespectadores; su imagen se había disipado entre una nube de comentarios: una «Pobre Diabolo» —se sostenía— adquirida su mayoría de edad, quiere probar suerte con los astros «grandes de la pantalla grande». ¿Por qué abandona la televisión? ¿Son cortos los horizontes artísticos y económicos de la pantalla casera para su aire, entre divertido y filosófico?

—Que «Pobre Diabolo» haga cine —replica su creador— no quiere decir que abandone la televisión, donde se creció y donde se hizo, no digamos un hombre, pero sí un «diabolo».

¿QUE AYUDO MAS A POMBO? ¿EL PERIODISMO, EL AUTOR DE NOVELAS?

Don Luzbelito, en su serie semanal, nos ha brindado la ocasión de conocer el gesto exquisito y gran sensibilidad de su autor. Escritor, novelista... ¿usted es doctor en Medicina?

—Sí, sí; soy médico. Todos los españoles lo son un poco.

—Y abandonó la Medicina por la literatura...

—De ninguna manera! Yo siempre he seguido ejerciendo la Medicina, exactamente la psiquiatría.

Médico psiquiatra, periodista, escritor...; tres actividades que, pese a su aparente contradictoria, tienen mucho de común. Manuel Pombo Angulo tiene en las tres un haber cuajado de éxitos, puesto que si su labor periodística obtuvo y obtiene elogios, sus trabajos literarios le llevaron a la consecución del Premio Nacional de Literatura en el año 1955, que compartió con la eximia Concha Espina. Y hay más: su labor en la radio y en el cine.

—Efectivamente, en el cine ha obtenido tres Premios Nacionales de guiones. Guiones que fueron: «Hospital General», adaptación de su novela del mismo nombre; «Cajal», película que

obtuvo premio, y «El guardián del Paraíso». ¿Qué actividad le ha ayudado más a su éxito en televisión? ¿El periodismo, la novela, el cine...?

—Digamos que primero la Televisión Española, que tuvo gran paciencia conmigo en mis principios. La confianza que puso en mí en aquellos momentos, me permitió estudiar a fondo la técnica y obtener, si no lo que usted llama un éxito, si una permanencia digna en sus programas. La novela no ha influido demasiado en mis guiones. Ni el periodismo. El cine sí, por su técnica, muy parecida a la que exige la televisión.

DON LUZBELITO HIJO DEL OPTIMISMO BONDADOSO

Habíamos calculado que Luzbelito era fruto de serias y multiplicadas cavilaciones del escritor, veterano en el tramado y confección de personajes, y que había brotado tras una laboriosa gestación. Manuel Pombo Angulo dice:

—Surgió un día... en un instante.

—Así... ¿cubo un cohete?

—Bueno... posiblemente la idea ya estaba en mi cabeza años, pero plasmó en ese momento.

—¿Cómo era aquel momento?

—Un momento optimista. Luzbelito es hijo de mi optimismo. Yo creo que todo el mundo es bueno y he llevado mi creencia al extremo y pensado que diablo puede ser bueno también. Por eso me ha salido un «Pobre Diabolo» sentimental.

—¿Cuántos años tiene?

—Luzbelito?... Pocos: un año y dos meses.

La impertinencia está muchas veces con quien hace periodismo. Y la mayoría de ellas no puede evitarla, porque casi siempre surge cuando hay que tratar los lados más delicados del asunto. Para Pombo Angulo tenemos «una» impertinencia. Esta:

—Sus experiencias no son

## John Huston explica su nuevo film: «La Biblia»

«La Biblia» no se parece en nada a lo que se ha rodado hasta ahora sobre el tema

El actor-director hace el papel de Noé

Por Michael CAEN y FRANCIE LACASSIN (DE LOS SERVICIOS ESPECIALES DE «EFE»)

EN las afueras de Roma, a 15 kilómetros del Coliseo y de los Foros, John Huston está dando vida a una mitología más antigua todavía que la creada por Rómulo y Remo. Al borde de la carretera se abre un camino precedido por el cartel: «Zoo».

¿Acaso se trata de una casa de fieras relegada a la periferia por una municipalidad un tanto cautelosa? No. Este «zoo» es el que Noé salvó del diluvio. Y Noé es el propio John Huston. El que era Padre de la Iglesia en «El Cardenal», de Otto Preminger, es ahora padre de la humanidad... y actor en la película que está rodando en los estudios «Dino de Laurentis». El rodaje empezó hace seis meses y necesitará por lo menos doce; pero el guión es el más largo del Mundo: ¡La Biblia!

UN RODAJE FASCINANTE

Con la cara marcada, la mirada maliciosa y la barba profética, John Huston acoge al visitante con una sencillez bíblica. A la primera pregunta, sonríe.

—¿No hay, a primera vista, una diferencia fundamental entre «La Biblia» y sus películas anteriores, tanto de tema como de producción?

—Una diferencia enorme. «La Biblia» no se parece a nada de lo que se ha filmado hasta ahora. Una noche tuve una pesadilla: soñé que rodaba la Biblia. Me produjo una gran emoción y hasta me asusté... Pero en mis momentos de lucidez encuentro que este rodaje es muy interesante o mejor dicho, fascinante: hay que comportarse de una forma sencilla y pensar de la manera más simple, dado que el material sobre el que trabajamos es complejísimo.

—¿Puede considerar «La Biblia» como un gigantesco folletín?

—En lo que a «La Biblia» se refiere, me temo mucho que los espectadores van a saber de antemano lo que va a suceder cada momento. Por tanto, el «suspenso» deberá residir únicamente en la realización. Y, por otra

parte, yo me pregunto si todo el mundo conoce la Biblia. He podido darme cuenta, durante el rodaje, de que no hay ni una persona de cada cinco que la conozca de verdad. Tienen una idea vaga, eso es todo. Por otra parte, quizás sea una ventaja para nosotros. De todas formas, el título es completamente inexacto. La película comienza con la creación; luego, el Paraíso terrenal, Adán y Eva, Caín y Abel y, finalmente, Abraham. Ni siquiera comprendo todo el Génesis.

«LA BIBLIA» NO SERA PELICULA ESPECTACULO

—¿Usted no está habituado a los films espectaculares? ¿Le ha planteado problemas de este tipo «La Biblia»?

—Claro está que a veces me encuentro con varios miles de extras en escena, pero es porque era imposible hacerlo de otra forma. No, en absoluto; para nada considero la película desde el punto de vista espectacular.

—Siempre se ha evitado poner en escena cierta crudeza esencial de Dios para con los hombres. ¿Repara «La Biblia» esta omisión?

—Pues... sí. Nuestro fragmento de la Biblia corresponde a la época en que Dios era todavía un amante tiránico y celoso, que constantemente pedía a los hombres pruebas de su afecto y de su respeto. Ahora se ha vuelto muy tolerante y muy distante también. Tal vez se ha olvidado de la raza humana. Ahora todas nuestras desgracias se atribuyen al diablo y no ya a Dios. Pero el diablo es un personaje absolutamente necesario para la mitología cristiana. En la película sólo aparece una vez, disfrazado de criado precisamente. La película trata más de los falsos dioses que del diablo. El culto de Satanás por sí mismo no aparece sino mucho más tarde. Nosotros sólo conservamos la antítesis entre el bien y el mal y, como es natural, la parábola del Arbol de la Ciencia. El diablo no existe en el Génesis.

—¿Por qué entonces su alejamiento tan inesperado?

—Su supresión de los programas se debe, nada más, a circunstancias de organización interna de la Televisión Española. La jefatura de programas de Televisión Española, me ha vuelto a ofrecer la oportunidad de que «Pobre Diabolo» vuelva a tener contacto con ustedes, los telespectadores.

Pues bien, esperemos a Luzbelito, el único diablo pobre, sentimental, bondadoso y feliz.



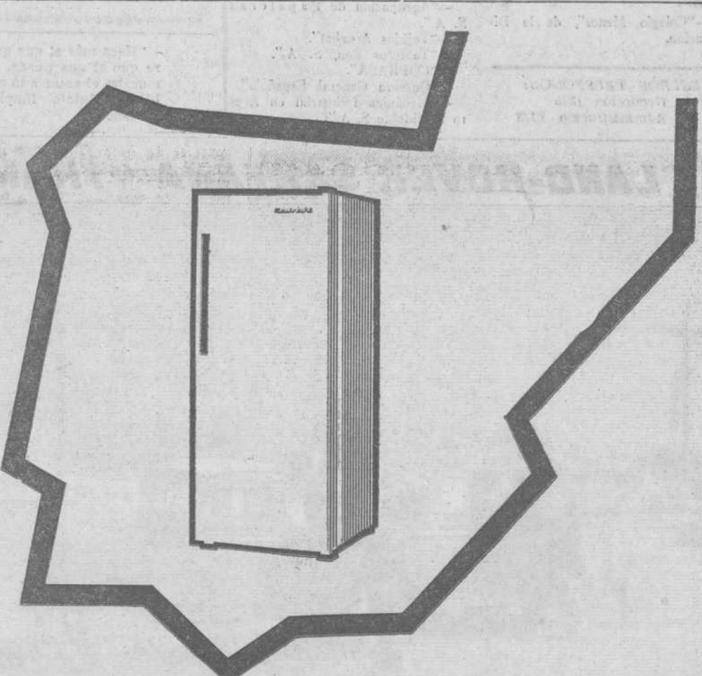
El gran realizador norteamericano John Huston desempeña el papel de Noé en «La Biblia», gran film espectacular que está rodando actualmente en Roma.—(Foto CIFRA)

## Dos películas M. G. M. a la Semana Internacional de cine religioso de Valladolid



En el ya acreditado festival de cine de Valladolid, dedicado a cine religioso y de valores humanos, se presentará la película de M. G. M. «Young Cassidy» de carácter biográfico, cuyo personaje es el escritor Sean O'Casey, encarnado por el actor Rod Taylor. El film está dirigido por John Ford y Jack Cardiff. Esta dualidad de directores obedeció a que el primero de los citados sufrió una indisposición y fue necesario requerir los servicios de Cardiff. Los exteriores de «Young Cassidy»

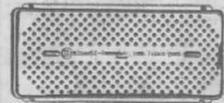
han sido filmados en Dublín y otros lugares de Irlanda. En las escenas de la capital se ve el «Abbey Theatre», donde O'Casey logró sus primeros éxitos como autor dramático. Otra película Metro que se proyectará en el mencionado certamen es «Joy in the Morning», un asunto sentimental sobre un matrimonio recién casado, que posee, todo el romántico encanto de antaño. Son protagonistas de este film Yvette Mimieux y Richard Chamberlain, dirigidos por Alex Segal.



## ¿OTRO FRIGORIFICO MAS? Sí, pero éste es un BAUKNECHT

BAUKNECHT es la gran marca internacional, impresa en 83 países, que, aparte de las características propias de cualquier frigorífico de calidad, se distingue por las siguientes:

- Sistema vertical de frío.
- Aprovechamiento total del espacio.
- Cápsula Danfoss.
- Balconillos desmontables.
- Descongelación y control de frío automáticos y especialmente:



FILTRO ANTIOLOR BACTERICIDA

patentado: es una exclusiva de los frigoríficos BAUKNECHT que absorbe los olores del interior y elimina gérmenes.

STYROPOR

Novísimo material aislante fabricado en monobloc, que garantiza la máxima conservación del frío, y permite mayor espacio interior con las mismas dimensiones exteriores. AMPLIA GAMA DE MODELOS. ASISTENCIA TECNICA GARANTIZADA.

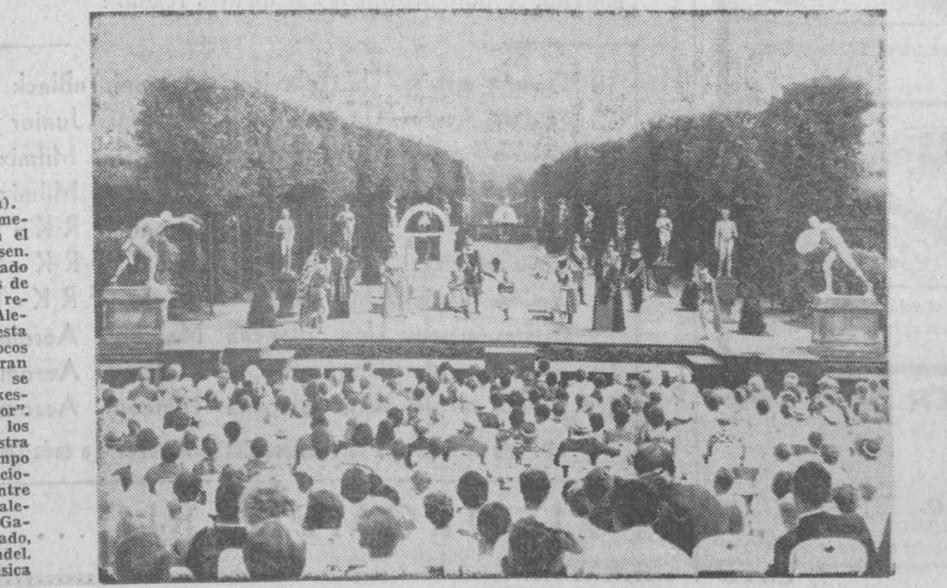
**Bauknecht** sabe lo que las señoras desean

Fabricados por HISPANO AVIACION, S. A. - SEVILLA

Distribuidor exclusivo, Delegación y Servicio Técnico BAUKNECHT: U.C.I.S.A., Villarias, 10, 7.º, Bilbao.

## REPRESENTACIONES TEATRALES EN UN PARQUE BARROCO

Hannover (Impresiones de Alemania). Todos los veranos se representan numerosas piezas teatrales al aire libre en el parque barroco de Hannover-Herrenhausen. El teatro regional de Hannover ha invitado también para la temporada de festivales de 1965 a cierto número de huéspedes de relieve de diversos grandes teatros de Alemania. Entre las repeticiones figuran esta vez el «Don Carlos» de Schiller y «Los locos de Valencia» de Lope de Vega. Por el gran éxito obtenido en los años anteriores, se repetirá la comedia de Guillermo Shakespeare «Las alegres comadres de Windsor». También se repetirá la «Comedia de los errores» de Shakespeare, de la que nuestra foto hace ver una escena. Al mismo tiempo hallarán su cuñta igualmente los aficionados a la música. Se interpretarán entre otras cosas, como reposición, la ópera alegra de Jorge Federico Haendel «Acis y Galatea» y, como repetición del año pasado, el oratorio escénico «Susana» de Haendel. Además, se dará un concierto con música barroca. — (Foto DAD).



# Compañía Hispano-Holandesa de Cervezas S. A. es la XVI sociedad que se ha constituido para el "Polo" de Burgos desde Enero

## Están en fase de construcción veintisiete fábricas y Centros docentes

Una nueva sociedad acaba de constituirse de entre las acogidas al "Polo" de Promoción Industrial de Burgos. Se trata de la "Compañía Hispano-Holandesa de Cervezas S. A.", y que viene a sumarse a las que, dentro de este año, van constituyéndose y que son:

- "Tecnice Española, S. A."
- "Prefabricados Burgaleses, S. A."
- "Aplicaciones especiales plásticas, S. A."
- "Española de Catgut, S. A."
- "Controles Automáticos, S. A."
- "Cerámica Scala Española, S. A."
- "Richardson Ibérica de Prefabricados Metálicos, S. A."
- "Franco Española de Calzado, S. A."
- "Industrias Ceralina, S. A."
- "Fabricación de cerraduras, S. A."
- "Revestimientos Cerámicos, S. A."
- "Hornos Ibéricos, S. A."
- "Tableros Bon, S. A."
- "Fundiciones Santa Gadea, S. A."
- "Fabricación Muebles Complementarios, S. A."
- "Manufacturas Cañamás, S. A."
- "MAIAC, S. A."
- "INOXA"
- "Cooperativa Provincial Avícola"
- "Berger S. A. R."
- "Ferro-Omes, S. A."
- "Escuela de la Congregación de Hermanos de la Sagrada Familia"
- "Renker Belips Española, S. A."
- "Colegio Menor", de la Diputación,

NUESTROS TELEFONOS:  
Redacción 1280  
Administración 2148

# El Polo industrial y el petróleo de Burgos en las páginas de "Desarrollo"

## Este semanario dedica a ambos temas un número extraordinario

Madrid. — Hoy se ha puesto a la venta en esta capital un número extraordinario del semanario nacional "Desarrollo" especializado en temas económicos y financieros. El "Polo" de Promoción Industrial de Burgos y el petróleo de la Lora son temas que ocupan lugar preferente en dicha publicación.

En su primera página se inserta un editorial escrito por el director del citado Semanario, don José Antonio Revilla y Aguirre, que destaca la extraordinaria importancia nacional del descubrimiento del campo petrolífero de la Lora y hace un estudio a fondo del problema de la refinera que debe surgir en la provincia productora del petróleo.

La página segunda va dedicada toda ella al tema petrolífero y se inserta entrevistas sostenidas por el enviado especial de "Desarrollo" D. Juan Gómez Soubrier con el presidente de la Diputación señor Dancausa; el presidente de la Asociación de la Prensa y director de DIARIO DE BURGOS, señor Sáez Alvarado y el alcalde del Ayuntamiento de Sargentos de la Lora, señor Rodríguez Santiago. También se publican diversas crónicas informativas.

El tema del "Polo" de Burgos ocupa otras seis páginas. Entre otros textos se recogen entrevistas con el gerente del "Polo" de Promoción, señor Fortuny y con otras varias autoridades burgalesas.

"Hace más el que quiere que el que puede. Demuestra el amor a tu pueblo, preséntalo limpio y cuidado".

# Guía de radioyente

## Radio Popular

7.55. Apertura. Primer programa. — 8.00. Buenos días, Burgos. 8.05. Primer compás, 8.15. La canción de la mañana. 9.00. Angelus. 9.01. Primera plana. 9.05. Para ustedes, ritmo y compás. 10.00. Con la Prensa bajo el brazo. 10.10. Agricultor, tu tiempo. 10.25. Ventana abierta. 10.30. Apunte litúrgico. 10.40. Voces que son oración. 11.00. Santa Misa para enfermos e impedidos. 11.45. Pequeño concierto. 12.00. Angelus. 12.01. Al borde del camino. 12.06. Concierto miniatura. 12.10. Observatorio. 12.15. Lírica española. 12.30. Lluvia de estrellas. 12.45. De orilla a orilla. 12.55. Caricatura en el aire.

Segundo programa. — 13.00. Occidente, última hora. 13.05. Felices los tenga usted. I. 14.10. La familia Megatón. 14.15. Para su sobremesa. 14.30. Diario hablado de Radio Nacional de España. 15.00. Radiorama. 15.30. Mensaje en alta fidelidad. 15.45. Felices los tenga usted. II.

Tercer programa. — 17.00. El café de las estrellas. 18.00. Caja de música. 18.30. Acuarela del Brasil. 19.00. Angelus. 19.01. Diálogos para una voz. 19.05. La Radio en la calle. 19.15. El rincón de los niños. 19.30. Teatro lírico.

Cuarto programa. — 20.30. Santo Rosario en familia. 21.00. El séptimo día. 21.30. Al compás del tres por cuatro. 21.45. Grandes orquestas. 22.00. Diario hablado de Radio Nacional de España. 22.20. Burgos, ayer y hoy. 22.45. La jornada futbolística. 23.00. Retablo en las ondas. "Cleopatra Martínez". 0.00. La danza de las horas. 0.02. Palabras para el silencio. 0.05. Cierre de la estación.

## Radio Castilla

Mañana: 7.55. Sintonía. Apertura. Lectura de programa. 7.58. Matinal Cadena S. E. R., Buenos días, Señor, por el P. Sopena. Información de última hora. Deportes, por Vicente Marco. El tiempo, por Mariano Medina. 8.30. Música popular española. 9.00. Página mañanera. 9.30. Melodías para la mañana. 10.00. Canta: El pueblo español. 10.30. Canciones hispanoamericanas. 11.00. Un guitarrista famoso: Manuel Cano. 11.30. Concierto de órgano. 12.00. Santa Misa pa-

ra enfermos retransmitida desde la iglesia de San Lesmes Abas, patrón de Burgos. Sobremesa: 13.00. Discomanía, por Raúl Matas. 13.30. Discos dedicados. 14.00. Estrenos musicales: Los Blues de España. 14.15. Noticias locales. 14.20. Tres minutos con los Cinco Goodman. 14.30. Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 14.45, 15.00. Discos dedicados. Tarde: 17.00. Carroussel deportivo. (En conexión con la S. E. R.). Tú y la música. 20.00. La hora de la zarzuela: La partría chica, de Chapi. 20.30. Carroussel deportivo. (Crónicas). Noche: 21.00. Santo Rosario dominical. 21.30. Rueda de melodías. 22.00. Retransmisión del diario hablado de Radio Nacional de España. 22.15. Noticias locales. 22.30. Música de última hora. 23.00. Revista deportiva. 23.30. Concierto para la noche. 24.00. Cierre.

# Hermanidad de retirados de los tres Ejércitos

## Junta provincial de Burgos

Esta Hermanidad conmemorará la festividad de su Santo Patrón, San Hermenegildo, con una función religiosa, que se celebrará en el templo parroquial de San Lorenzo el Real de esta ciudad, el martes, día 20 del actual a las doce.

El miércoles, día 21, a las once y media horas en el mismo templo, se celebrará una misa en recuerdo y sufragio de los fallecidos de la Hermanidad.

Está Junta, invita a los caballeros de la Real y Militar Orden de San Hermenegildo, retirados y pensionistas a dichos actos, agradeciendo su asistencia.

# Declaraciones del señor Martín Sicilia

(Continúa séptima página)

comprometida a facilitar y a hacer una entrega total de su capacidad, tanto de orden técnico como económico. Pues no se puede olvidar que la Ordenación rural de una zona obliga al Estado a importantes inversiones en favor de ella.

—Para concluir y no abusar más de su amabilidad podrá decirnos en qué consistirán estas inversiones del Estado?

—Conforme avance la Ordenación real de la comarca, el agricultor irá recibiendo asesoramiento de todo orden para que el nuevo instrumento creado lo maneje con el máximo fruto. La inteligencia, por tanto, del agricultor con la Administración tiene que ser efectiva, no puede ser burlada; si bien es cierto que para que esa inteligencia no se rompa, la zona ordenada quedará dotada de los medios necesarios al mejor fin de la obra. Con ello me refiero, concretamente, a las ayudas de distinto orden, tales como asesoramiento técnico, créditos precisos y entrega de semillas y ganados, así como servicios de toda índole, incluyendo en esta ayuda las de carácter social y, en general, las que pudiéramos llamar de mejoras de ámbito rural para que el campesino encuentre en su medio las mismas condiciones de vida que en los núcleos urbanos de cierta dimensión.

Estas fueron las manifestaciones que sobre la agricultura en general y de forma particular sobre el Plan de Ordenación Rural de la Bureba, nos hizo, para los lectores de DIARIO DE BURGOS, el secretario técnico del Ministerio de Agricultura e Injusticia burgalés, don Esteban Martín Sicilia.

Muchas gracias. J. SALGADO

# De música El concierto sacro de la Schola Cantorum de Hernani

Con la actuación de esta entidad coral en el teatro-cine Avenida se ha clausurado el ciclo de conciertos sacros organizados por la Junta de la Semana Santa, patrocinados por el excelentísimo Ayuntamiento. Hizo la presentación del acto el muy ilustre señor don Vicente Proaño, consejero de la citada junta quien, con sencillas palabras, trazó un bosquejo histórico de la música sagrada a través de los siglos. Seguidamente dio comienzo la actuación de la Schola Cantorum de Hernani, bajo la dirección del maestro J. J. Trujillo y con la colaboración, al órgano electrónico, de don Manuel Yaben.

Un programa nutrido de obras y maestros destacados de la polifonía que va de los siglos XVII al XX, desarrolló por espacio de dos horas con alguna alteración cronológica en la primera parte en la que figuraban "Pueri Hebraeorum", de Norberto Almandos; "O salutaris Hostia", de Beethoven; "Judas Mercator", de Tomás Luis de Victoria y del mismo autor, el insuperable "O vos omnes", joya de la polifonía española que encierra un patetismo místico y humano, al propio tiempo, que jamás superó el magnífico Palestrina con toda su grandeza y maestría indiscutible. De este autor figuraba "Popule meus", dando fin a la primera parte con el grandioso "Christus factus est" de Orlando de Lasso. Precisamente en este cantar la más pura polifonía clásica a "capella" sola es donde lució la calidad coral del conjunto gupuzcoano y en especial en los pianos y pianísimos, punto acústico donde funden los más sabados timbres vocales. En cuanto a la más severa interpretación de la música sacra entendemos, que, esos

efectos, innecesarios, de fuerte plano desvirtúan la solemnidad y grandeza de tan magnas obras. Hemos de destacar la actuación de las señoritas que hacían el "coro blanco" en la dicha obra, pero interesantísima, de Francis Poulenc en sus "11 Corrales de la Pasión según San Juan". Ya en esta segunda parte, más laboriosa, se resintió un tanto la afinación que ponía en evidencia el órgano electrónico en la obra de Juan Sebastián Bach, Cerraba el programa el grandioso *Alléluia del "Messias"* de Haendel, que el público ovacionó largamente, aunque a pesar de la propaganda realizada no habría más de 200 personas en la sala.

Y en orden de méritos dudamos que aplaudir más: si la ingeniería labor que supone montar un programa de tal envergadura por la Schola Cantorum de Hernani, o quedar admirados ante el hermoso ejemplo que representa el que una villa gupuzcaña de poco más de 3.000 habitantes se honre con el lujo cultural de contar con una mesa orfeónica de 65 voces mixtas. Ello es el mejor exponente de riqueza espiritual que los pueblos pueden ostentar. Nuestro aplauso y enhorabuena.

Angel Juan QUESADA. AUDICION EN LA CATEDRAL. Por la noche los componentes de la Schola Cantorum de Hernani se trasladaron a la Catedral donde asistieron a la Solemnidad de Vigilia Pascual.

Al finalizar la misa interpretaron el *Alléluia del "Messias"* de Haendel, siendo acompañados al órgano por el maestro Beliznegui.

NUESTROS TELEFONOS:  
Redacción 1280  
Administración 2148

# CAFES EL DROMEDARIO

PRESENTO todos los SABADOS, en sobremesa, y a través de RADIO CASTILLA, RADIO ASTURIAS (Oviedo), RADIO GIJON, RADIO AVILES, RADIO JUVENTUD DE ASTURIAS (Langreo), RADIO HUESCA, RADIO ZARAGOZA, RADIO CADIZ, RADIO CACERES, RADIO VALLADOLID, RADIO LEON, RADIO SANTANDER y RADIO TORRELAVEGA, su gran emisión-concurso "LA HORA DEL CAFE"

RELACION DE PREMIADOS DEL SABADO ANTERIOR	
CON 500 PESETAS	Doña Carmen Villuela Bartolomé, San Francisco, 62. Burgos
CON 100 PESETAS	Doña Juliana Rodríguez, Roa, 1, 5.º dcha. Burgos Doña María Orive, Vitoria, 58, 3.º. Burgos Doña Geneveva Garrido Montilla, Inmaculada, letra D, n.º 8, 5.º dcha. Barrio Gamonal-Burgos Don Joaquín Lerma, Ultramarinos. Medina de Pomar
CON UN BOTE DE CAFE	Don Francisco Javier Mateo García, Villimar Doña Amparo Minguéz Varona, Cayuela Doña Próspera Abella Puente, Santa Clara, 15, 3.º. Burgos Don Juan Carlos Villarreal Tomé, General Mola, 37, 2.º. Lerma Doña Flora Martínez Rilova, Villamayor de Treviño Doña Felisa González, Casa de Ayuntamiento. Medina de Pomar Doña Mary-Cruz González, Lain Calvo, 6, 3.º izqda. Burgos Doña Milagros Abajo, Avenida del Cid, 72, 7.º. D. Burgos Doña Germana Malax Echevarría, Nicolás de Vergara, 5, 7.º. Burgos Doña María del Carmen Fernández. Balneario de Corconte

Escuche el próximo SABADO, día 24, a las 15 por RADIO CASTILLA, la extraordinaria emisión del GRAN SORTEO FINAL, en el que, por valor de 300.000 PESETAS, se adjudicarán los siguientes regalos:

- 13 Primeros premios Un televisor Marconi, «Black 19»
  - 13 Segundos premios Un transistor Marconi, Junior
  - 13 Terceros premios Una batidora Marconi, Milmix
  - 13 Cuartos premios Una batidora Marconi, Milmix
  - 13 Quintos premios Una estufa Marconi, F R K - 1
  - 13 Sextos premios Una estufa Marconi, F R K - 1
  - 13 Séptimos premios Una estufa Marconi, F R K - 1
  - 13 Octavos premios Una plancha Marconi, Aeromatic
  - 13 Novenos premios Una plancha Marconi, Aeromatic
  - 13 Décimos premios Una plancha Marconi, Aeromatic
- Un lote de cada uno de estos premios corresponderá a cada Emisora



# EL DROMEDARIO... un café extraordinario

# LAND-ROVER SANTANA "TRANSPORTE"



## CON LA CAPACIDAD DE TRABAJO DE VARIOS VEHICULOS!

<p>LAND-ROVER SANTANA es el vehículo potente y seguro, de gran utilidad en servicios sanitarios.</p>	<p>El transporte en la ciudad encuentra en LAND-ROVER SANTANA un valioso auxiliar.</p>
<p>LAND-ROVER SANTANA, por su capacidad, es el vehículo idóneo para el transporte de productos agrícolas.</p>	<p>LAND-ROVER SANTANA es el vehículo "todo terreno", que por su variedad de usos se ha impuesto en las operaciones de transporte.</p>

Todo trabajo. Todo servicio. Todo terreno. **LAND-ROVER SANTANA**  
El vehículo de más aplicaciones del mundo

Fabricado por: **METALURGICA DE SANTA ANA, S. A.**  
Alcalá, 95 - Madrid-9  
Factoría: Linares (Jaén)

Concesionario para Burgos: **CASA VICAN, S. G.**  
Madrid, 11 - Telef. 2255 - BURGOS  
Talleres autorizados y subagentes en toda la provincia

# Los Centros técnicos profesionales de Burgos, factor decisivo del éxito del «Polo» de Promoción Industrial

## Hacen falta más de ocho mil alumnos en periodo de capacitación

### La Escuela «Padre Arámburu» convertida en trasunto de Universidad laboral

#### Nueva experiencia: los cursos de Adaptación Industrial

### Ya no habrá necesidad de «exportar» mano de obra cualificada

#### Transformación de la juventud bajo el signo ignaciano

### Visita a la Escuela «Padre Arámburu» y entrevista con su director, R. P. Cristóbal S. J.

En esta esperanzadora hora del desarrollo industrial de Burgos consideramos justo más que oportuno reconocer, sin necesidad de disparar el tiro siempre halagador del ditirambo, la enorme deuda de gratitud que la ciudad y provincia han contraído hacia las escuelas técnicas de formación profesional que, al perfilarse el planteamiento del «Polo» de Promoción Industrial, han constituido uno de los primeros incentivos de la fuerte atracción empresarial hacia Burgos al poder contar los promotores industriales con la levadura de esos centros que son capaces de formar a promociones de obreros cualificados y a especialistas en las diversas ramas de la actividad industrial, sin perjuicio de que aumente el número de esas escuelas a tenor de las necesidades de la población industrial.

Este es un hecho harto satisfactorio por lo que en sí representa y porque, en lo sucesivo, no habrá de repetirse la triste experiencia de que esos centros tengan que capacitar a nuestros jóvenes y adultos para que éstos se vean obligados a emigrar, como ocurrió en el tiempo, relativamente próximo, de la aguda depresión económica de Burgos.

Por todos conceptos las escuelas técnicas de formación profesional burgalesas a las cuales acaban de incorporarse los Centros móviles de Promoción Profesional Obrera, constituyen una obra modelo y asombra considerar cómo la capital de una provincia predominantemente agrícola hace ya varios lustros que pudo anticiparse con la Escuela de Trabajo —ahora llamada de Maestría Industrial—, la Escuela «Padre Arámburu», las de Maestría y Parque de Artillería, las de la Organización sindical y del Patronato de la Barriada «Juan Yagüe», amén otras de la Iglesia y particulares, a un movimiento que ha adquirido extraordinario auge ante las exigencias que reclama la creciente industrialización del país.

### La Escuela profesional «Padre Arámburu»

Entre todas esas instituciones formativas será obligado reconocer, sin mengua ni demérito para todas las demás, que una de las que mayor impulso ha cobrado en estos últimos años, ha sido la Escuela de Formación profesional «Padre Arámburu S. J.» que fundó en 1944 con ayuda del Gobierno el inolvidable jesuita Padre Juan Arregui, atento a la dignificación del obrero burgalés.

Como se recordará, esta Escuela la inauguró oficialmente el Jefe del Estado en 1953 y de ella han salido unos cinco mil alumnos, colocados en centros de trabajo por toda la geografía patria y en el extranjero hasta puntos tan extremos como Australia.

Declarada de interés social por el Gobierno, es la que, entre todas las instituciones de la Iglesia, cuenta con mayor número de reconocimientos del Ministerio de Educación nacional en los grados de Oficialía Industrial y en las ramas del Metal, Electricidad, Electrotécnica, Automovilismo, Delinquentes, Carpintería, Fundidor Modelista y Electrónica industrial.

Hoy su alumnado pasa del millar, repartido en los distintos cursos de Oficialía y Maestría Industrial, Intensivos y de adaptación industrial y a pesar de las ampliaciones hechas en el edificio de Barrio Gimeno, quinientos muchachos no pudieron matricularse en el curso anterior, hecho que, unido al de las actuales demandas y perspectivas del proceso industrial de Burgos, ha movido a la dirección del Centro a proyectar un segundo edificio de nueva planta que se está construyendo en el sector de La Castellana.

### Visita a un Centro modelo

No es lo mismo conocer la vida de esta Escuela a través de los folios de una memoria académica —con ser ésta muy elocuente— que percibir su directa latido en los talleres y clases cuyas puertas se abren a las siete y media de la mañana y no cierran hasta después de las diez de la noche. No ostenta categoría de universidad laboral —el nombre poco importa—, pero como si lo fuera, porque su desenvolvimiento docente responde al programa de la metodología clásica de la enseñanza oficial-técnico-profesional, al que se han incorporado las modificaciones determinadas por las circunstancias de la evolución de la industria nacional y local.

Todas las horas son buenas para visitar la escuela «Padre Arámburu», mas hemos elegido las de la mañana con el fin de captar mejor el ambiente de los cursos ordinarios y perturbar lo menos posible la ordenada disciplina de la jornada.

En el primer piso tiene su despacho el director. Llamamos a la puerta y el Padre Eduardo Cristóbal nos invita a entrar, acompañándonos afablemente. Su

formación profesional para el desarrollo industrial de Burgos?

### Adaptación industrial

—Tenemos encargos de diferentes empresas acogidas a los beneficios del «Polo» para formar en nuestros talleres y aulas a más de novecientos operarios. En su consecuencia hemos ya iniciado cursos de adaptación industrial con objeto de lograr una rápida y específica formación de personal, según la formación del alumno. Las empresas aportan el esquema de las características del trabajo a realizar —planos, circuitos, métodos, tiempos, etc.— y por su parte la dirección técnica de la Escuela realiza un plan emi-



Aspecto de una de las clases de tecnología del taller de Automovilismo. Ante el esquema y del motor, los alumnos se adentran en el dominio de la técnica y del conocimiento en esta interesante rama de la actividad profesional. — Foto FEDE

—Reciben muchachos de otras provincias? —Sí, de Segovia, Logroño, Palencia, Valladolid, Zamora y Avila. Vienen a Maestría Industrial por carecer en sus respectivas escuelas profesionales de validez de estudios en ese grado; concretamente, en unos casos, en asignaturas del Metal y en otros en el de la Madera.

—Exacto. Ingenieros alemanes visitaron últimamente el Centro y al ver trabajar a nuestros alumnos pidieron 120 para llevarlos a su país, pero eso ha pasado a la historia. Esperamos que, a partir del curso próximo los alumnos que terminan su capacitación, pueden colocarse casi en su totalidad en las empresas del «Polo», sin contar aquellos otros que con deseo de

—¿Qué provisiones han adoptado ustedes para aumentar la matrícula? —Burgos precisa contar con unos 8.500 alumnos en periodo de formación profesional para cubrir las futuras peticiones de la industria. Si tenemos en cuenta que van a crearse en el «Polo» de Burgos más de setecientos mil puestos de trabajo —a juzgar por las primeras convocatorias de los concursos— es obvio que hemos de procurar cubrir estas necesidades. Las escuelas de Formación profesional que existen en Burgos sólo alcanzan una matrícula de 1.300 alumnos.

—La Escuela «Padre Arámburu S. J.» se dispone a rendir el máximo y por eso ha proyectado un segundo edificio con un colegio Menor que llevará el nombre de «Santa María la Mayor» y que podrá albergar a 250 alumnos.

### Nada de Escuelas Museos

—Los constantes adelantos mecánicos ¿no habrán dejado anticuado el material de la Escuela? —En estos dos últimos años se han renovado treinta tornos, fresadoras y una serie de importantes dispositivos automáticos. En el taller de Electricidad se han establecido «relais» y aparatos automáticos que se desconocían hasta el año pasado. Debido también a la necesidad plantea-

—¿A qué sectores de la industria se encamina el alumnado que participa en los cursos de adaptación? —A los de Electricidad, Electrónica, Carpintería, Ajuste, Torno y otros a lo largo de una escala debidamente graduada, toda vez que el alumno desciende del plan general al particular según su formación y las demandas que nos llegan de las empresas.

### Transformación de la juventud camresina

—¿En qué porcentaje se ab-

da por la progresiva renovación de la industria, se ha hecho necesario en nuestro Centro la instalación de un equipo electrónico en la sección de Electrónica industrial.

Tenga usted en cuenta que la evolución y modernización de la industria es la que, básicamente, condiciona, la metodología, incluso en las secciones de enseñanza profesional. Se trata de un proceso dinámico, no estático. Las escuelas técnico-profesionales no pueden reducirse a un papel de museo. Por otra parte, hemos iniciado un programa de renovación de maquinaria en general.

—¿Mucho dinero?

—El presupuesto ha pasado del medio millón de pesetas al año a millón y medio de pesetas.

—¿Está satisfecho de las ayudas de Burgos? —Burgos siempre se ha interesado por la Escuela «Padre Arámburu», y naturalmente, aspiramos a que, a medida que avance su capacidad económica, esta ayuda sea mayor.

—¿Y otras ayudas? —Las del Estado, a través del Secretariado de Formación profesional de la Iglesia; Gobierno civil y Corporaciones.

### Formación espiritual y social

—¿En qué forma cuidan ustedes la formación espiritual y social del alumno? —A través de las clases de Religión correspondientes a cada curso. Abarcan lecciones sobre el Dogma, Moral, Sociología y Liturgia. Además, tres días a la semana acuden todos los alumnos a la santa misa y reciben con frecuencia orientaciones personales del Padre consejero.

Nuestra Escuela cimenta su vida en los Ejercicios Espirituales, según el método de San Ignacio. Así, en los primeros cursos realizan tres o cuatro días Ejercicios en régimen abierto, mientras que el alumnado de cursos superiores, hacen los suyos en tandas de internado.

### Una visita a los talleres

Al finalizar el precedente diálogo, recorremos la primera planta del edificio donde se distribuyen los talleres mecánicos y en ellos vemos cómo se adiestran los futuros torneros, matriceros y fresadores que se extienden en una amplia nave. Ocupan la segunda planta el salón de actos, salas de lecciones teóricas y oficinas.

En el tercer piso visitamos la sección de Electrónica industrial, dotada de modernos equipos. Observamos a grupos de muchachos que bajo la atenta mirada del profesor efectúan circuitos electrónicos, empleando aparatos comprobadores e instrumentos de medida.

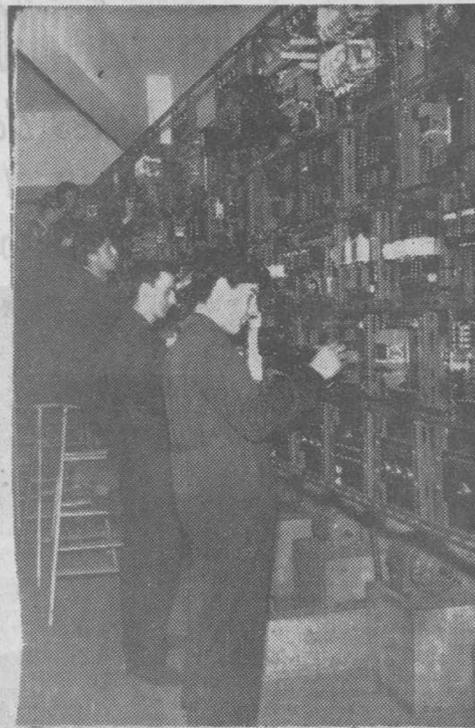
De cuatro plantas consta el edificio y agregado al mismo destacan en su interior otros dos pabellones. En el primero funcionan las secciones de Carpintería, Electricidad y Aula de Dibujo. El segundo

agrupa Automovilismo, taller general de Ajuste y clase de tecnología del referido taller de Automovilismo. Chavales y adolescentes se aplican a la tarea de ir interperando esquemas, manipulando paneles de automatización eléctrica y adentrándose en el secreto de los motores.

En conclusión: Burgos puede enorgullecerse de contar con una Escuela técnica-profesional verdaderamente modelo.

### CALLE

Grupo de alumnos durante su fase de aprendizaje, manipulando en los paneles de automatización eléctrica. — (Foto FEDE)



Grupo de alumnos durante su fase de aprendizaje, manipulando en los paneles de automatización eléctrica. — (Foto FEDE)

Una selección de recuerdos del espíritu burgalés

De venta en todas las librerías de Burgos y en

## Talleres Gráficos

«Diario de Burgos»

Envío a reembolso sin gastos

Precio: 125 pesetas

# frio industrial

FABRICAS DE HIELO  
ALMACENES FRIGORIFICOS Y DE USOS GENERALES  
CAMARAS A BAJA TEMPERATURA

## acondicionamiento de aire

PRESENTA

Mod. A. F. 2.500/4 V - 1 P. G. H. Mod. A. F. 1.000 - 2 P. G. H.

2 modelos especiales del actual frigorífico-grupo autónomo, con 5 AÑOS DE GARANTIA

Y un parque motorizado que le aseguran la máxima rapidez en la atención postventa

Y la más completa gama de muebles frigoríficos y especialidades en acero inoxidable

PROCEDIMIENTOS Sadfo

## suministros industriales SEIJO. S. L.

VALLADOLID: General Mola, 8; teléfonos 25421 y 26812  
Sección técnica y talleres: Empecinado, 7-9; teléfono 21409  
SALAMANCA: Gran Vía, 10; teléfono 5816

Delegación para Burgos: ELECTROGAS San Pablo, 20

# Con gran fervor religioso conmemoró Burgos el Viernes Santo

## Miles de fieles asistieron a los actos litúrgicos y presenciaron el desfile procesional del Santo Entierro

### Ayer salió la procesión de la Soledad y hubo un concierto sacro

Grande fue el recogimiento y la asistencia de fieles a las distintas ceremonias litúrgicas con que la ciudad conmemoró la doliente jornada del Viernes Santo, en que desde las primeras horas los fieles recorrieron los monumentos en vista de adoración y ferviente devoción a Jesús Sacramentado. Nota, afortunadamente destacable, fue observar que la visitas a los distintos templos eran realizadas, en su mayor parte, por grupos familiares, conservando así una de las más bellas tradiciones de nuestro pueblo.

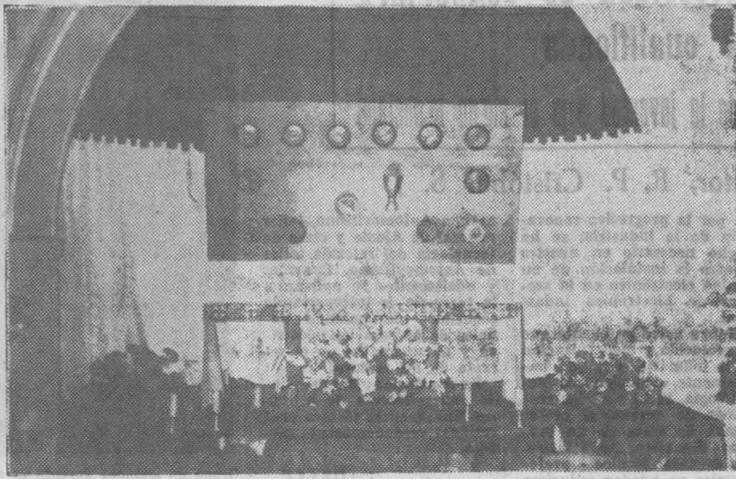
**VIA CRUCIS EN EL CASTILLO**  
Con mayor afluencia que en años anteriores se celebró a las once de la mañana, un Via-Crucis, organizado por la parroquia de San Esteban y que recorrió las estaciones del mismo situadas en las falda del Castillo.

A las doce y media, en la Iglesia de la Merced, el reverendo padre Coca, S. J. pronunció el Sermón de las Siete Palabras, acto al que asistió gran concurrencia, que llenaban por completo el amplio templo de los PP. Jesuitas. Durante el sermón actuó la Schola Cantorum del Círculo Católico de Obreros que cantó magníficamente interpretadas, las corales de las siete palabras de Juan Sebastián Bach. Idéntico ejercicio piadoso se efectuó, a cargo de D. Máximo Alonso Martínez, en la iglesia de San Lesmes, abarrotada de fieles.

**EN LA CATEDRAL**  
Alrededor de las cinco de la tarde se celebraron los Oficios Divinos en todos los templos de la ciudad.

A la citada hora dió comienzo en la S. I. C. B. M. la solemne acción litúrgica de Viernes Santo. Ofició el Prelado de la diócesis, Excmo. y Rvdmo. Sr. arzobispo, don Segundo García de Sierra y Méndez, quien tuvo como presbítero asistente al dean de la S. I. C. B. M., don Buenaventura Díez Díez, actuando como diáconos de honor los señores Arnáiz y Niño.

En sus respectivos "celemines" y bajo mazas clutadas se situaron las corporaciones municipal y provincial, presididas por don Honorato Martín Cobos y don Fernando Dancausa de Miguel, respectivamente. Presidía las Comisiones militares, el gobernador militar de la plaza, general Menor Claramunt. La Santa Cruz fue adorada en primer lugar por el arzobispo, ofi-ciantes y seguidamente por el Cabildo, corporaciones municipal y provincial y comisión de autoridades.



Entre los «Monumentos» instalados en los distintos templos de la ciudad, el pasado Jueves Santo, llamó poderosamente la atención el de la parroquia de San Cosme y San Damián, el cual reproducimos.—(Foto FEDE)

#### LA PROCESION DEL SANTO ENTIERRO

Sin lugar a dudas podemos afirmar que el fúnebre desfile del Viernes Santo ha sido quizá el mejor de cuantos llevamos presenciados hace muchos años, muestra altamente elocuente de la superación constante que para estas solemnidades externas de tradicional fervor religioso viene haciendo gala la Junta de la Semana Santa burgalesa. La procesión reafirmando, como es lógico su fervor religioso que siempre alcanzó en el alma de los burgaleses sublime expresión— resultó de una mayor vistosidad que en años anteriores, siendo su organización perfecta y muy grande el celo puesto por las cofradías en el adorno de los "pasos" y en la presentación de sus nazarenos.

En la plaza de Santa María, una compañía de la Agrupación de Infantería San Marcial número 7, con bandera, escuadra, música y banda fue la encargada de rendir los máximos honores militares a la salida del Santo Sepulcro, cerrando la marcha del cortejo a lo largo de todo el recorrido. El desfile de los distintos "pasos", acompañados de sus respectivas cofradías y clero parroquial, y precedidos por la Cruz procesional, fue pre-

enciado por un inmenso gentío que se agolpaba a lo largo de las aceras, del recorrido. En la procesión figuraban también coros de seminaristas que alternaban sus cantos religiosos con el toque de cornetas y redoble de tambores de diversas bandas.

Tras el "paso" de la Soledad marchaba el preste don Félix Niño Palomino. Seguía, presidiendo la procesión, el arzobispo de la diócesis, doctor don Segundo García de Sierra y Méndez, vestido de capisayas rojas y a quien acompañaban miembros del Cabildo catedralicio. A continuación marchaban las comisiones militares, presididas, en representación del capitán general, por el general inspector de Sanidad Militar, don Fernando López Tomasset; Corporación provincial, con su presidente don Fernando Dancausa de Miguel y por último la Corporación local, presidida por don Honorato Martín-Cobos Lagüera.

Al regreso a la Catedral se dio por terminado el desfile procesional, entonándose una solemne Salve.

#### LA PROCESION DE LA SOLEDAD

Ayer, salió de la parroquia de Santa Agueda el desfile procesional de la Soledad que organizó

la Cofradía del mismo nombre. Abrió la marcha el piquete del Regimiento de Caballería a caballo y con mosquetón al que seguía la Cruz parroquial, banda de cornetas de la Cofradía, representaciones de las demás Cofradías, señoras, banda de cornetas y tambores de la OJE y Cofrades encuadrando el "paso" de la Soledad bellamente adornado e iluminado y escoltado por los gastadores del citado Regimiento. Seguía de preste el canónigo D. Laureo Ortiz y de ministros dos seminaristas. Seguía la Junta de la Cofradía y con ella el comandante de Caballería D. José Serrato en representación del Regimiento que es Hermano mayor honorario de la Cofradía. Al llegar a la Prisión provincial el cortejo fue recibido por el director occidental de la misma D. Andrés Gutiérrez y capellán monseñor D. Mariano Barriocanal con el personal de la misma.

También se hallaba en aquel lugar el consejero nacional y abogado D. José María Codón. El coro de la Prisión cantó una plegaria y la Salve y a continuación se dirigió el cortejo procesional hasta las Saleas donde se cantó otra Salve.

El cortejo procesional siguió por Martínez del Campo a la Avenida

del Generalísimo, Arco de Santa María y Nuño Rasura, terminando en la parroquia donde se cantó de nuevo la Salve.

#### VIGILIA PASCUAL

Como final de los solemnes cultos de Semana Santa, anoche todos los templos de la ciudad se vieron muy concurridos de fieles para asistir a la Vigilia Pascual, al final de la cual se repartieron in-finidad de comuniones.

En la S. I. Catedral repleta de fieles, después del rezo de Maitines, Laudes y Horas menores, dió comienzo la Vigilia Pascual actuando de preste don Julio Díez y Díez y de diácono y subdiácono los señores del Olmo y Gómez.

La capilla de música del Santo Tempo Metropolitano, interpretó la misa de Haller, al final de la cual se distribuyeron también numerosas comuniones.

#### HOY SALDRA POR PRIMERA VEZ LA PROCESION DE LA ALEGRIA

Organizada por la Cofradía de Nuestra Señora de la Alegría saldrá hoy por primera vez esta procesión. Saldrá a las ocho de la iglesia de San Nicolás y recorrerá diversas calles de la ciudad y al final se dirá la Misa.

### El arzobispo dará hoy la Bendición Papal

Después de la misa de pontifical oficiada por el Prelado

Hoy, siguiendo la tradición, se celebrará en la Santa Iglesia Catedral, para conmemorar la Pascua de Resurrección, una solemne misa de pontifical.

A las diez dará comienzo el coro y terminada Prima, el Cabildo saldrá a recibir al Rvdmo. Prelado que desde su trono entonará Tercia, a la que seguirá la procesión y la misa en la que predicará el magistral.

Seguendo tradicional costumbre y para mayor bien espiritual de los fieles diocésanos, el Excelentísimo y Reverendísimo Sr. Arzobispo, Dr. D. Segundo García de Sierra y Méndez, haciendo uso de las facultades ordinarias que le corresponden, dará a los fieles presentes en el Santo Templo Metropolitano, una vez que termine la misa Pontifical, la Bendición Papal, con indulgencia plenaria, si es necesario para lucrarla haber recibido la Sagrada Comunión y haberse confesado al menos ocho días antes u ocho días después de la festividad de la Pascua de Resurrección de Nuestro Señor.

# TOROS

## Hoy comienza la Feria de Sevilla

### José Fuentes tomará la alternativa en Granada de manos de Ordóñez

#### CARTELES PARA HOY

Corridas de toros: Madrid ("Monumental").— Toros de Cabeza de Diego Gómez-Zaballos, para el rejoneador Ribeiro Telles y los espadas Bernadó, Paco Corpas y Luguillano.

Barcelona ("Monumental").— Toros del Conde de Mayalde, para el rejoneador Alvaro Domecq y los espadas Luis Segura, "El Vití" y "El Pireo".

Zaragoza.— Toros de Samuel Flores, para Fermín Murillo, Diego Puerta y Andrés Hernando.

Sevilla.— Un toro de Barcial para el rejoneador Angel Peralta y seis toros de Clemente Tassara, para Antonio Bienvenida, José María Montilla y Manuel García "Palmeño".

Murcia.— Jaime Ostos, Antonio Borrero "Chamaco" y Miguel Mateo "Miguelín".

Málaga.— Toros de Carlos Nuñez, uno para el rejoneador Fermín Bohórquez y seis para los espadas Antonio Ordóñez (que reaparece en los ruedos españoles), Carlos Corbacho y alternativa de José Fuentes.

Granada.— Toros de Francisco Galache, para "Curro" Girón, "Curro" Romero y "Curro" Montenegro.

Benidorm.— Toros de Antonio Martínez Elizondo, para Paco Camino, "El Cordobés" y Manolo Amador.

Novilladas: San Sebastián de los Reyes.— Novillos de Sotillo Gutiérrez, para Oscar Cruz, "El Jocho" y José Ramón Lafuente.

Valladolid.— Novillos de Passanha, para Tomás Parra, Armillita de Méjico y Manolo Sanlúcar.

San Sebastián.— Novillos de Ucha, para Rafaelín Valencia, José Luis y Gabriel de la Casa.

Salamanca.— Novillos de Bernardino García Fonseca, para Capillé, Paco Pallarés y José Inchausti "Tinín II".

Cáceres.— Novillos de Escobar, para Copano, Oscar Rosmano y otro espada.

Pamplona.— Novillos de Valdeolivas, para José Ortas, Sánchez Bejarano y Paquito Ceballos.

Cuenca.— Novillos de Valdeolivas, para Bienvenida Luján, "El Zorro de Toledo" y "El Otro".

Jerez de la Frontera.— Novillos de Domingo Ortega, para Copano, "El Monaguillo" y Sebastián Palomo "Linares".

Córdoba.— Novillos de Enriqueta de la Cova, para "El Puri", Antonio Sánchez Fuentes y Sussoni.

Cabra.— Novillos de Espinosa de los Monteros, para Paco Raigón, "Espartaco" y Tortosa.

Ecija.— Novillos de Gallardo, para "Curro Límones", "El Ecljano" y Pedrín Benjumea.

Priego de Córdoba.— Novillos de Amelja y Alberto Márquez, para Torcu Varón, Ricardo Ruiz "El Temerario" y Juancho Díaz.

Arlés (Francia).— Novillos de Ramos Paúl, para Caetano, "El Caracol", "El Carlotiño" y Aurelio Nuñez.

#### Lisboa.— Los rejoneadores

Atayde y Correia, el espada Armando Soares y otro diestro español. Lourenço Marques (Mozambique).— El rejoneador Cortés y los espadas José Simoes y "Orteguita".

### CHAPISTAS

Carroceros Oficiales de 1.ª y 2.ª, se precisan para trabajar en Vitoria. Magníficas condiciones de pago. Facilidades vivienda. Presentar o dirigir correspondencia a:

INAUTO, S. A.  
Portal de Gamarra, 7. VITORIA  
CNS. 4774

### REPRESENTANTE

Introducido en comercio electrodoméstico, necesita importante fábrica. Escribir con todo detalle a:

INDUSTRIAS GALMU, S. L.  
Avenida San J. 6, 125  
ZARAGOZA

### FABRICANTES

Distribuidor en Barcelona, interesa quesos y otros artículos ramo alimentación. Escribir a:

VONUBA, Calabria, 93,  
1.ª 2.ª.— BARCELONA.

### Junta Administrativa de VALDERRAMA (Burgos)

Se arrienda la caza de la jurisdicción del término de Valderrama, lo cual tiene mucha caza. Hay también faisanes. Tratar con dicha Junta.

# Mañana llegará a Burgos el secretario general del Consejo de Europa de Ayuntamientos

Invitado por la Alcaldía es esperado mañana en Burgos el secretario general del Consejo de Europa de Ayuntamientos, Sr. Bareth, que tiene su residencia oficial en París.

En honor del ilustre visitante el Ayuntamiento organizará diversos actos.

El Sr. Bareth visitará los principales monumentos artísticos de la ciudad y hará una visita a diversas obras municipales, entre ellas a las instalaciones de El Plantío.

# Estado de los ríos

Estado de los ríos de la provincia de Burgos, correspondiente a la tarde de hoy a las 17 horas, información facilitada por la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos.

- Río Arlanza, normal de nivel y aguas claras.
- Río Arlanzon, normal de nivel y aguas claras.
- Río Ausín, normal de nivel y aguas claras.
- Río Boedo, alto de nivel y aguas turbias.
- Río Ebro, normal de nivel y aguas claras.
- Río Hormaza, normal de nivel y aguas claras.
- Río Pedroso, normal de nivel y aguas claras.
- Río Pisuega, alto de nivel y agua algo tomada.
- Río Rudrón, normal y claro.
- Río Sedanillo, normal de nivel y aguas claras.
- Río Neia, alto de nivel y agua algo tomada.
- Río Trueba, alto de nivel y agua algo tomada.
- Río Tejero, normal de nivel y aguas claras.
- Río Ubierna, normal de nivel y aguas claras.
- Río Urbel, normal de nivel y aguas claras.
- Río Valdavia, alto de nivel y aguas turbias.

Lea DIARIO DE BURGOS

# ASEGURE SU CARGA!

en una Entidad que le ofrezca plena garantía y una extensa organización, que cubra

TODO EL TERRITORIO NACIONAL

## Mutua General de Seguros

pone a su disposición más de medio siglo de experiencia profesional y un representante en cualquier punto donde lo precise.

Consulte, sin compromiso alguno, las modalidades de nuestra tarifa. Llame a nuestras oficinas o a cualquiera de nuestros Agentes o Delegados locales.

SEGUROS DE TRANSPORTE DE MERCANCIAS POR VIA TERRESTRE, AEREA Y MARITIMA.

SEGUROS DE BUQUES O EMBARCACIONES.

Comercial Velo - Moto

## Televisión

DOMINGO

<p>10.00 ¡Buenos días!, efemérides, curiosidades y el tiempo.</p> <p>10.10 Retransmisión diferida de un concierto para la Pascua de Resurrección.</p> <p>11.10 Retransmisión en directo de la Misa del Domingo de Pascua, oficiada en San Pedro, por Su Santidad el Papa Paulo VI y de la Bendición Urbí et Orbi.</p> <p>12.30 Cine documental Media hora de curiosidades.</p> <p>1.00 Salto a la fama.</p> <p>2.00 El Día del Señor.</p> <p>2.2 Teleclub.</p> <p>2.30 En antena... Al fútbol.</p> <p>3.00 Telediario.</p> <p>3.20 Perfil de la semana.</p> <p>3.30 Discorama.</p> <p>4.00 Bonanza, presenta La trampa del amor.</p> <p>5.00 Fiesta con nosotros.</p> <p>5.40 El profesor Multitempo. Telefilm.</p> <p>6.00 Reina por un día.</p> <p>7.00 ¿Quién es quién?</p> <p>7.30 Telefilm.</p> <p>8.00 Teledporte. Información deportiva.</p> <p>8.45 Telediario.</p> <p>10.00 Una historia vulgar, de Jaime de Armiñan.</p> <p>10.30 Los cuentos de Hoffman. Una gran versión de la ópera de Offenbach, convertida en ballet.</p> <p>12.00 Telediario y cierre.</p>	<p>Cargas y fuerzas electrostáticas.</p> <p>2.20 Perla Negra. Telefilm.</p> <p>2.50 En antena... La entrevista.</p> <p>3.00 Telediario.</p> <p>3.20 Punto de vista.</p> <p>3.30 A los luz (Novela). Cap. I.</p> <p>3.50 Revista para la mujer.</p> <p>4.00 Sombra en tu hombro. Telefilm.</p> <p>5.00 A media voz, por R. Escotado.</p> <p>7.00 Información cultural.</p> <p>7.05 Bachillerato TV.</p> <p>7.30 Inglés para todos.</p> <p>7.40 Temas de nuestro tiempo.</p> <p>8.15 Las Letras, por L. Fonca de León.</p> <p>8.30 Visado para el futuro, presenta El sueño y los sueños.</p> <p>8.50 Dibujos animados.</p> <p>9.00 Trofeo.</p> <p>9.30 Corresponsal en... Telediario.</p> <p>9.45 Telediario.</p> <p>10.00 Rueda de Prensa.</p> <p>10.30 Noche de estrellas.</p> <p>11.45 La verdad de las cosas.</p> <p>12.00 Telediario y cierre.</p>
--	--

LUNES

<p>2.00 Apertura y avance de Telediario.</p> <p>2.05 El mundo en que vivimos;</p>	<p>6.50 Dibujo animado.</p> <p>9.00 Trofeo.</p> <p>9.30 Corresponsal en... Telediario.</p> <p>9.45 Telediario.</p> <p>10.00 Rueda de Prensa.</p> <p>10.30 Noche de estrellas.</p> <p>11.45 La verdad de las cosas.</p> <p>12.00 Telediario y cierre.</p>
---	--

FABRICADO POR:

## MOTOR IBERICA S.A.



SUPER-55

EBRRO

AHORA, MAS POTENCIA AL MISMO PRECIO

55 HP. 175.000 Ptas. (Precio fábrica Barcelona)

Potencia de inscripción: 50 HP.

NUEVA transmisión reforzada. NUEVAS ruedas de chapa de acero estampado. NUEVA presentación azul-gris.

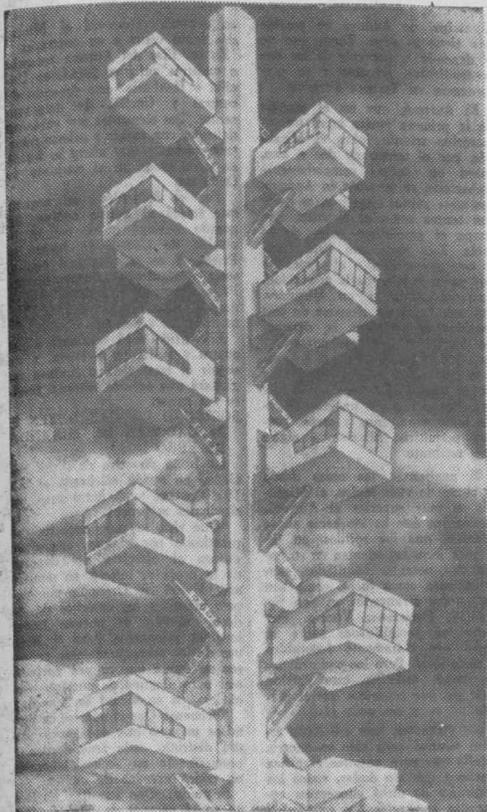
Y EN TODA ESPAÑA el mejor servicio y la más completa gama de aperos para este tractor.

ENTREGAS INMEDIATAS

Ignacio Palacios S.A.

SANTANDER

# Vivir en un «árbol»



Stuttgart (Impresiones de Alemania). — El arquitecto Horst P. Dollinger, de Stuttgart, tuvo una idea genial, en el campo de la arquitectura. Proyectó una especie de torre habitada, desmontable y transportable, que puede ser erigida en cualquier parte en que haya poco espacio disponible y donde sea necesario crear mucho sitio para pernoctar, como, por ejemplo, con motivo de congresos, olimpiadas, junto a grandes obras o en regiones en que se produjo una catástrofe, o en balnearios muy frecuentados, directamente en la playa.

Un poste de acero y aluminio, levantado progresivamente en forma de vaina y que puede tener una altura de hasta 90 metros, contiene un ascensor y

lleva las cabinas de habitaciones en sus cuatro lados, en brazos que tienen el aspecto de ramas de un árbol. La estabilidad de la torre será alcanzada por cables de acer tensores. Para las cabinas ofrece el arquitecto Dollinger tres plantas, a saber, como alojamiento para obreros, con 12 camas; como habitación completa de tres cuartos o, si debe servir de hotel, como combinación de dos cuartos individuales y de dos cuartos de dos camas. El presupuesto para un árbol de habitaciones, de 24 cabinas, asciende a 1,2 millones de marcos (300.000 dólares). Dollinger ya ha recibido el primer pedido para la construcción de su primera "torre de cabinas de viviendas".

# Academia de Ciencia de la Circulación en la Universidad de Hamburgo

## Coordina la investigación y la enseñanza de todo lo relacionado con el tráfico

### Juristas, médicos, psicólogos, sociólogos, ingenieros y economistas amplían sus conocimientos en ella

#### La influencia del alcohol y de los medicamentos y las propiedades óptico de los parabrisas de seguridad, materias de estudio

#### HAMBURGO

(Servicio especial de crónicas extranjeras de la agencia "Logos"). — Se ha creado recientemente la Academia de Ciencia de la Circulación, adscrita a la Universidad de Hamburgo. Esta entidad que se llamaba antes Seminario de Ciencias de la Circulación, organizó no hace mucho la III Asamblea de Jueces Alemanes de Tráfico. Esta Asamblea, a la que concurrieron 400 jueces y fiscales procedentes de toda la República Federal estudió la Ley de Seguridad del tráfico automovilístico, puesta en vigor últimamente, y cuyo acentuado rigorismo en las sanciones ha suscitado apasionadas posturas tanto a favor como en contra.

Misión de la Academia es coordinar la labor investigadora y docente de científicos y prácticos en todo lo relacionado con el tráfico como ciencia. Entre sus tareas más urgentes destaca la ampliación del horizonte de conocimientos circulatorios en las diversas especialidades científicas relacionadas con los problemas del tráfico.

#### SEMINARIOS Y REUNIONES DE ESTUDIO

Los estudios en la Academia de Ciencias de la Circulación se realizan dentro del marco de la formación de practicantes jurídicos e ingenieros de obras públicas. Pero al mismo tiempo, la Academia ofrece la posibilidad de ampliar los conocimientos de los juristas, médicos, psicólogos, sociólogos, ingenieros y economistas, dedicándose también a

la investigación científica en el terreno del tráfico. Las enseñanzas se imparten a través de seminarios y de reuniones de estudios, refiriéndose a las siguientes especialidades: dere-

cho, técnica, economía, medicina, psicología y sociología en sus relaciones con el tráfico, destacando temas concretos como, por ejemplo, la capacidad funcional y los límites de su-

ciencia del hombre ante el tráfico moderno, causas médicas y psicológicas de los accidentes, principios de la determinación de aptitud, etc.

Como directores de la Academia de Ciencia de la Circulación se han puesto a su servicio científicos tan ilustres como el profesor H. Bürger-Prinz, director de la Clínica Psiquiátrica y Neurológica y de la Policlínica de la Universidad de Hamburgo, el profesor W. Grabe, de la Escuela Superior Técnica de Hannover, el profesor R. Sieverts, de la Universidad de Hamburgo, y el profesor F. Voigt, de la Universidad de Bonn. Director ejecutivo es el iniciador del Seminario y de la Academia, Horst Seidewinkel (Hamburgo).

#### JURISPRUDENCIA EN LOS TRIBUNALES DE TRAFICO

Al cuerpo docente de la Academia pertenecen a título complementario destacados científicos de las Facultades de Derecho, Medicina y Técnica, así como una serie de conocidos juristas, médicos e ingenieros dedicados al ejercicio práctico de la profesión. Entre los trabajos científicos para el año 1965 destacan en el programa un estudio sobre la jurisprudencia de una serie de tribunales de tráfico de diversas ciudades de la República Federal; una investigación básica sobre la influencia del alcohol y de los medicamentos (en colaboración con la Clínica Psiquiátrica y Neurológica de la Universidad de Hamburgo) y un estudio de las propiedades ópticas de los parabrisas de vidrio de seguridad, con la participación del Instituto de Óptica Médica de la Universidad de Munich, del Instituto de Psicología de la Universidad de Colonia y de un grupo de trabajo de médicos hamburgueses.



Comercial Distribuidora de Maquinaria, S. Pablo, 13

# El nuevo ministro portugués de Economía presenta su programa a la nación

## Sanear la crisis agrícola parece ser la gran ambición inmediata del Gobierno de Lisboa

#### LISBOA

(Crónica del corresponsal de "Fiel", para DIARIO DE BURGOS). — Teniendo a su lado a los nuevos secretarios de Es-

tado de Agricultura, Industria y Comercio y al secretario nacional de Información, el también nuevo ministro de Economía, Dr. Correia de Oliveira, que hasta hace ocho días desempeñaba las funciones de ministro coordinador de asuntos económicos adjunto al jefe del Gobierno, leyó ayer mañana, en uno de los salones del palacio "Foz", sede de la Secretaría de Información, una extensa comunicación a los periodistas para presentar a la nación su programa de acción gubernamental.

Estaban presente un gran número de periodistas nacionales y extranjeros y representantes de la radio y la televisión. El joven ministro, hombre de unos cuarenta años, extraordinariamente simpático para los hombres de la Prensa, comenzó haciendo interesantes consideraciones sobre la información y sobre el diálogo que a través de ella debe existir entre gobernantes y gobernados.

Seguidamente leyó una extensa exposición que contenía detalladas consideraciones sobre la vida económica de Portugal, presentando sus puntos de vista sobre los diversos problemas agrícolas, industriales y comerciales, e informando que su Ministerio recibiría, como óptima colaboración, las conclusiones del I Coloquio Nacional de Comercio, reunido en este momento en Lisboa y organizado por la Corporación de Comercio.

Por una vasta serie de causas, los problemas de la agricultura metropolitana portuguesa han ido creciendo de amplitud, hasta encontrar definición pública en la expresión "crisis agrícola".

Presentándose a sí mismo como agricultor (posee una pequeña propiedad en la provincia del Miño), el doctor Correia de Oliveira pidió la cooperación de todos los labradores y aclaró que, inmediatamente, será sobre este sector económico sobre el que recayerá el mayor esfuerzo del Ministerio de Economía y de la respectiva Secretaría de Estado. Conteniendo los precios de los productos agrícolas, pero ayudando a los campesinos con subsidios por diferentes motivos, el nuevo ministro se mostró francamente optimista en cuanto al rápido saneamiento de la crisis.

El Dr. Correia de Oliveira se mostró también decididamente optimista en cuanto a la aceleración del progreso portugués de industrialización nacional, que crece a buen ritmo. A esto se une un volumen cada vez mayor de exportaciones, principalmente dentro del ámbito comercial de la E. F. T. A. (a la que Portugal pertenece).

Habló también el ministro de los esfuerzos que el Gobierno ha hecho y continuará haciendo para apresurar el proceso de integración en un solo mercado nacional de todos los diferentes mercados portugueses existentes (metrópoli y siete provincias ultramarinas) y del que él, en su anterior calidad de ministro de la Presidencia del Consejo, ha sido uno de los más entusiastas forjadores.

Luis de Qudro

# «Si la URSS dominase Alemania Francia e Italia, serían más poderosas que los Estados Unidos» dice Adenauer

## Tres altas personalidades alemanas expresan sus opiniones sobre política exterior

#### BONN

(Crónica del corresponsal de "Fiel-DK" para DIARIO DE BURGOS). — He aquí tres importantes declaraciones sobre política exterior alemana hechas por otros tantos prohombres de la Unión Cristiano Demócrata alemana, hechas durante la Asamblea General del partido, verificada últimamente en Düsseldorf.

CONRAD ADENAUER, JEFE DEL PARTIDO, EX-CANCELIER FEDERAL. — "Si la URSS lograra hacerse con Alemania occidental, Francia e Italia, Rusia sería más fuerte que los Estados Unidos, tanto militar como económicamente. Si los Estados Unidos, harían bien o no en desviar su atención de Europa occidental para dedicarla por entero a los acontecimientos del Este de Asia, es algo que a fin de cuentas han de decidir los propios Estados Unidos, pero estoy totalmente seguro que nunca llegarán tan lejos en su política exterior como para descuidar Europa. Los Estados Unidos son también responsables en la dirección de la OTAN".

PROF. LUDFIG ERHARD, CANCELLER FEDERAL. — "Una política exterior efectiva por parte de Alemania occidental necesita hoy más que nunca una fuerte unidad interior y una gran capacidad económica. Cuanto más clara sea la vinculación del pueblo alemán con su Estado, con su patria, cuanto más unida se presente Alemania ante el Mundo, tanto más estará éste dispuesto a comprender el problema alemán. Los alemanes saben bien qué discrepancias de orden internacional son las que bloquean la reunificación alemana. Por tanto, están sumamente interesados en una distensión. Entretanto la política de la URSS es lo más contrario a una política de paz o de distensión. La Unión Soviética está en Europa como gran potencia imperialista y considera su Zona de ocupación como su avanzada militar o como instrumento de su agresión política y económica..."

Por lo que se refiere a las relaciones con Francia, mis conversaciones con el Presidente francés en Rambouillet han tenido como resultado una coincidencia en cuestiones vitales de nuestra política. La amistad germano-francesa es y sigue siendo un pilar básico de la política exterior alemana. Deseo dejar esto bien sentado a pesar del desfavorable resultado de las conversaciones entre los Ministros de Asuntos Exteriores francés e italiano. El presidente francés ha confiado en una entrevista concedida en el Eliseo al embajador alemán el acuerdo a que llegó conmigo en Rambouillet, repitiendo "que está dispuesto a participar en

Julio de este año en una conferencia de jefes de Gobierno que ha de prepararse por los ministros de Asuntos Exteriores".

KAI-UWE VON HASSEL, MINISTRO ALEMÁN DE DEFENSA. — "El comunismo es a cual sea su maliz — persigue con métodos distintos, pero con invariable tenacidad, el llevar a cabo globalmente su ideología. Los soviets siguen considerando a Alemania —al igual que Lenin en su tiempo— como el escaño más importante para cambiar Europa y el Mundo.

Al otro lado del telón de acero hay 100 divisiones que en un corto espacio de tiempo podrían entrar en combate. Este gigantesco potencial armado se puede calcular en unos dos millones de soldados. Ante esta realidad es necesaria con urgencia la presencia de fuerzas armadas en la frontera con el telón de acero. Para la República Federal el principio de la defensa en vanguardia sigue siendo una condición indispensable.

### ESTRUCTURAS METALICAS Y CARPINTERIA DE ALUMINIO



Delegación Regional: Ibañez de Bilbao, 2 - Tel. 21 55 33 BILBAO  
Agente en Burgos: MANUEL MARTINEZ GARCIA Doctor Zumal, 8 - Tel. 1126

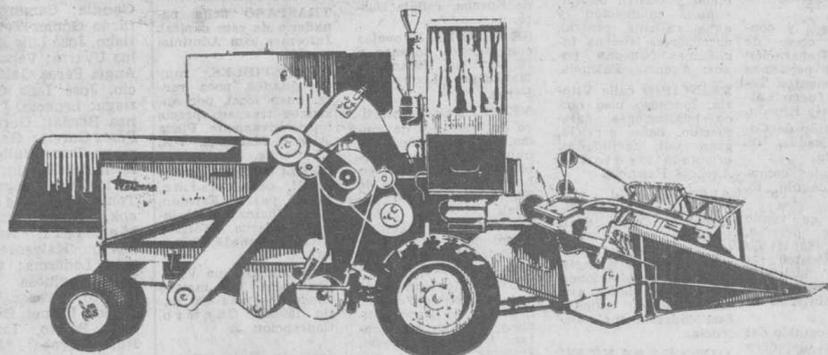
### REPRESENTANTE

necesita, Almacén Suministros Industriales, introducido en el ramo. Escribir a SUMA Ref. 587, Pl. España, 6. ZARAGOZA

### Un domingo en el campo... es poco

todos los días disfrutará en su hogar de un ambiente sano y un delicioso perfume de bosque, si Vd. pulveriza Ozonopino Euy-Ram, que mezclado con agua y lanzado a la atmósfera, la limpia de humo, polvo y malos olores, facilitando la respiración en habitaciones reducidas o poco ventiladas. EUY-RAM Higienista. MADRID

# COSECHADORAS SANTANA



## NUEVO MODELO SANTANA L 75

Nuevo diseño, basado en una larga experiencia y conforme a las técnicas europeas más modernas, adaptadas al agro español. Mayor rendimiento, robustez y seguridad. La perfección técnica al servicio de los más altos rendimientos.

# COSECHADORAS CLAYSON SANTANA



Diversos modelos CLAYSON SANTANA M 140, CLAYSON SANTANA M 103 y CLAYSON SANTANA M 80, apropiados para las necesidades de cada agricultor. Un prodigio de eficiencia, rendimiento y seguridad.

ASISTENCIA TECNICA POR CONCESIONARIOS Y TALLERES DE SERVICIO EN TODA ESPAÑA.

CON LA GARANTIA DE:

### METALURGICA DE SANTA ANA S. A.

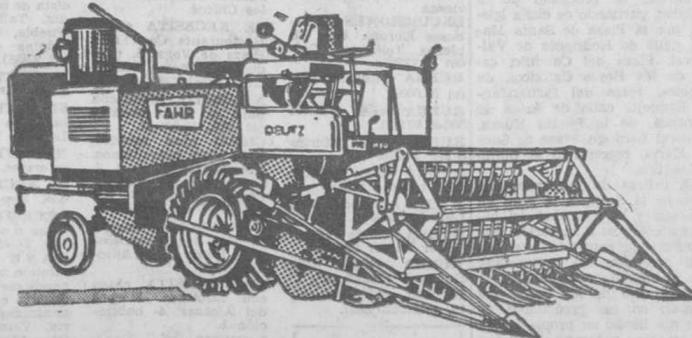


Concesionario para Burgos y Provincia  
**CASA VICÁN S. C.**  
c/ Madrid n.º 11 BURGOS

# Sin problemas... con la nueva cosechadora



## ...DEL CAMPO AL GRANERO



MODELOS	M-44	M-56	M-66S	M-66T	M-80
Ancho de corte, mts.	1,92	2,25	2,55	2,25	3-3,30 y 3,60
Potencia H. P.	35	47	56	—	67

agricola internacional, s. a.

Concepción, 21

BURGOS

Teléfono 5770

# ARANDA DE DUERO

## LA FESTIVIDAD DEL JUEVES SANTO

En la tarde del Jueves Santo se celebró la misa de la Cena del Señor, en Santa María a las cinco de la tarde, en San Juan a las 6.30, en Santo Domingo a las 8.30 y en las MM. Bernardas a las cuatro. En la misa de la Cena de cada una de las tres parroquias, tuvo lugar a ceremonia del Lavatorio de los pies.

Antes hubo misa rezada de comunión, en la capilla de la estación de la RENFE a las cuatro, a la misma hora en Santa María, en Santo Domingo a las 4.30 y en la Iglesia del Corazón de María, a las cinco.

Una vez que estuvo instalada la Sagrada Forma en los monumentos de las iglesias citadas con excepción de la capilla de la estación, las calles se vieron concurridísimas de fieles que se dedicaban a la piadosa tarea de recorrer las estaciones, hasta muy entrada la noche, continuando en el día siguiente.

A las once de la noche, salió de la Iglesia de Santo Domingo o capilla del Asilo de Ancianos Desamparados, la solemnísimas procesión del Silencio, portando la imagen del Santísimo Cristo del Milagro, recorriendo en medio del silencio de la noche la Plaza de Ruperta Baraya, puente sobre el Duero, Plaza del Caudillo, Avenida de José Antonio, Plaza de Primo de Rivera, de la Virgenllena, calle de Arias de Miranda, Plaza del Comandante Requejo, calle de Alcolea, Plaza de Santa María, calle de Rodríguez de Valcárcel, para, por el puente sobre el Duero y Plaza de Ruperta Baraya, volver a su punto de partida.

Es esta una de las procesiones más matutinas por el número de sus cofrades, todos con túnica blanca y capirote y capucha morada, por su perfecto orden pese a lo largo del recorrido, la hora de su salida y de su retorno, al cabo de más de dos horas de duración, lo acompañado de sus movimientos, pero en la que, en contraste con las procesiones malagueñas, el paso que antes se llevaba en andas, ahora va sobre ruedas como todos los demás que salen en nuestras procesiones.

## LOS ACTOS DEL VIERNES SANTO

En la mañana de ayer, Viernes Santo, a las ocho tuvo lugar en la Iglesia de Santa María el sermón de la Pasión del Señor.

A las once de la mañana salió de la Iglesia de San Juan el Via Crucis Penitencial que tras de recorrer varias calles de la población terminó en el Santuario de Nuestra Señora de las Viñas.

El Oficio Solemne de la Pasión y Muerte de Nuestro Señor, se celebró en la Iglesia de Santa María a las 4.30 de la tarde, en San Juan, a las 5.30, en Santo Domingo, a las cinco, en las MM. Bernardas a las tres, en la Vera-Cruz a las 4.30 y en la I. del Corazón de María, a las cinco.

A las siete de la tarde, tuvo lugar en la Iglesia de Santa María, la ceremonia del Descendimiento, celebrándose, a continuación, la procesión del Santo Entierro de Cristo, con el siguiente itinerario: Parroquia de Santa María, Plazas del mismo nombre, calle de Rodríguez de Valcárcel, Plaza del Caudillo, Avenida de José Antonio, Plazas de Primo de Rivera y de la Virgenllena, calle de Arias de Miranda, Plaza del Comandante Requejo, calle de Alcolea, Plaza y Parroquia de Santa María, para regresar al punto de partida.

En esta procesión, formaron todos los pasos de los días anteriores, organizándose la misma, por el siguiente orden: Cruz Parroquial, Nazarenos, Paso y Hermandad de la Oración del Huerto, Paso y Hermandad del Santísimo Cristo del Milagro, Paso y Hermandad de la Piedad, Paso del Santo Sepulcro y Cofradía del Entierro de Cristo, Paso y Cofradía de la Soledad, Clero y autoridades.

A las 10.30 de la noche tuvo lugar en la misma Parroquia de Santa María, el sermón de la Soledad, celebrándose, a continuación, la procesión de la Soledad, partiendo de dicha Iglesia, por la Plaza de Santa María, calle de Rodríguez de Valcárcel, Plaza del Caudillo, calle de los Reyes Católicos, calle de Alcolea, Plaza del Comandante Requejo, calle de Arias de Miranda, de la Puerta Nueva, General Berdugo, Plaza de Santa María, regresando al punto de partida.

La belleza de la imagen del paso de la Soledad, la hora en que sale y la serenidad del paso, así como su iluminación, son detalles que contribuyen a que esta procesión sea presenciada con el máximo recogimiento.

Cada uno de los pasos que forman en las procesiones de este día llevan su propia banda de cornetas y tambores, lo que da más vistosidad y solemnidad a las mismas.

## EL SABADO SANTO

La festividad de este último día de la Semana Santa arandina, se reduce a la celebración de los Oficios Solemnes de la Vigilia Pascual, que tendrá lugar, en la Iglesia de Santo Domingo, a las nueve de la noche y en las de Santa María, San Juan, Vera-Cruz, Inmaculado Corazón de María y Ma-

## DEFUNCION

A la edad de 8. años, ha fallecido doña Valentina González Martín, que vivía en la calle Empedrada, número 46.

A sus desconsolados hijos y demás familiares, acompañamos en su justo dolor.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Le corresponde hoy de guardia a la farmacia de don Helodoro Miranda, sita en la Plaza del Caudillo, número 18, teléfono 106.

Mañana lunes le corresponde de guardia a la farmacia de don Ramon Mira, sita en la Plaza del Caudillo, número 30, teléfono 148.

J. S. J.

## NUESTROS TELEFONOS

Redacción 1280  
Administración 1248

## SEÑORA, SEÑORITA

¿Desea confeccionarse Vd. misma FACIL Y ECONOMICAMENTE una bonita y auténtica ALFOMBRA DE NUDO A MANO?

## ALMACENES SEMPERE

PONTEJOS, 5 (AHORA CONDE PLASENCIA) MADRID

## ALQUILERES

**CHALET.** Casita y PISO, amueblados, verano y fijo. Agencia Palencia.

**SE ARRIENDA** la panadería de Masa, en plena marcha por no poderla atender. Tratar con su dueño en la misma. Honorato Pérez, en Masa.

**SE ALQUILA** habitación a señorita, estudiante, caballero solo o señora sola. Informes esta Administración.

**ALQUILO** locales céntricos, grandes, pequeños, cafetería, comercio. Informes esta Administración.

## ALQUILERES

**ALQUILER** coches sin conductor. Joyería Gadema, Paloma 41. Teléfono 6047.

**ALQUILER** sin conductor a autos Seat 1400 C, lujoso; Dauphine, Seat 600 Servi-Auto. Informes: Calzados Luis Almirante Bonifaz, 11. Teléfonos 3585-1133.

**ALQUILER** sin conductor. Seat 1500, 1400 C, 600 D. Ondine. GARAJE TURISMO, calle Vitoria 29. Teléfono 5694.

## ALQUILERES

**COCHES** sin conductor. Seat 600, Ondine, nuevos. San Juan, 12. Santa Clara, 57 interior. Teléfonos 2904 y 1473.

**ARAHUETES.** Coches de alquiler sin chófer. General Mola 29. Teléfonos 3440 y 6500.

**SE ALQUILAN** coches sin conductor. San Juan 19 y Pisones 13. Teléfonos 8142 y 1147.

**AUTOS Pereda.** Alquiler sin conductor. Dauphine 600 D. Teléfonos 5555 y 3708.

**COCHES** de alquiler sin chófer. «Arconada» Calzados 36. Teléfono 4795.

**AUTO ESCUELA** de conductores «Guías» San Lorenzo 38. Preparación para obtención de carnet de conducir.

**MICROBUS** para viajes taxi, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 4777.

**AUTO** Escuela de conductores «Rivara» Alquiler coches sin chófer. Teléfonos 85 56, 52 Bric.

## COLOCACIONES

**MUCHACHA** de servicio. Se necesita, buen sueldo. Informes, Casa los Chicos.

**SE NECESITA** chica, Restaurante Castilla. Plaza de Vega, 8. (Registrado Oficina Colocación 2.828).

**NECESITO** muchacha para la casa. Avenida del Cid, 10-8. D.

**CHICO** para recados, 14-16 años, necesitamos. Presentarse de 1 a 2. Publicación «Avance», Conde Jordana, 1. 5.º. (O. C. R. 2.895).

**DONCELLA** se necesita para Santander. Razon, Plaza José Antonio, 3-2.º.

**SE NECESITA** chica con informes. Héroes del Alcázar, 4 habitación 1.

**PRECISO** chica, mujer sepa cocinar buen sueldo, hostelería Ventorito, Briviesca.

**FAMILIA** extranjera necesita chica para la cocina. Presentar informes, teléfono 5510.

**CHICO** 14-15 años necesita Casa Venancio García. Espolón, 2. (Oferta Colocación n.º 2.945).

**SE NECESITA** muchacha. Avenida del Cid, 6, 11 y derecha.

## COMPRA Y VENTAS

**POLLITOS** de puesta Duches 60 huevos blanco. Lawton Red huevo rojo. Pollitos para carne. Ledrest Pilhs. Granja Mirasol. Pisones 7. Teléfono 2960.

**POLLITOS** recién nacidos para puesta y carne. Avícola San Isidro Santa Clara, 5. Teléfono 1408.

**GUIAS** «Klein» para cortinas Pertergia Lain Calvo. Teléfono 3394.

**VENDO** bidones. Compresor Ursus motor dos Estación Servicio, Briviesca.

**SE VENDE** uniforme Milicias completo seminuevo. Llamar teléfono 2431.

**PLAZOS**, contado (descuentos): Relojes Suizos garantizados, Joyería Cámaras fotográficas, Cámaras eléctricas. Primavera, 10. Transistores. Ollas eléctricas. Envíos por correo. Facilidad devolución. Pida catálogo gratuito. A. M. M. presentant sos Madrid.

## RECAMBIOS

**RECAMBIOS** originales «Barreiros» Continental. Auto. S. A. Calvo Sotelo, 9.

**FRENOS** «Iruña» eléctricos aire vacío, etc. Precios sin competencia. Continental Auto. S. A.

## DEFUNCION

A la edad de 8. años, ha fallecido doña Valentina González Martín, que vivía en la calle Empedrada, número 46.

A sus desconsolados hijos y demás familiares, acompañamos en su justo dolor.

## FARMACIAS DE GUARDIA

Le corresponde hoy de guardia a la farmacia de don Helodoro Miranda, sita en la Plaza del Caudillo, número 18, teléfono 106.

Mañana lunes le corresponde de guardia a la farmacia de don Ramon Mira, sita en la Plaza del Caudillo, número 30, teléfono 148.

J. S. J.

## NUESTROS TELEFONOS

Redacción 1280  
Administración 1248

## SEÑORA, SEÑORITA

¿Desea confeccionarse Vd. misma FACIL Y ECONOMICAMENTE una bonita y auténtica ALFOMBRA DE NUDO A MANO?

## ALMACENES SEMPERE

PONTEJOS, 5 (AHORA CONDE PLASENCIA) MADRID

## ALQUILERES

**CHALET.** Casita y PISO, amueblados, verano y fijo. Agencia Palencia.

**SE ARRIENDA** la panadería de Masa, en plena marcha por no poderla atender. Tratar con su dueño en la misma. Honorato Pérez, en Masa.

**SE ALQUILA** habitación a señorita, estudiante, caballero solo o señora sola. Informes esta Administración.

**ALQUILO** locales céntricos, grandes, pequeños, cafetería, comercio. Informes esta Administración.

## ALQUILERES

**ALQUILER** coches sin conductor. Joyería Gadema, Paloma 41. Teléfono 6047.

**ALQUILER** sin conductor a autos Seat 1400 C, lujoso; Dauphine, Seat 600 Servi-Auto. Informes: Calzados Luis Almirante Bonifaz, 11. Teléfonos 3585-1133.

**ALQUILER** sin conductor. Seat 1500, 1400 C, 600 D. Ondine. GARAJE TURISMO, calle Vitoria 29. Teléfono 5694.

## ALQUILERES

**COCHES** sin conductor. Seat 600, Ondine, nuevos. San Juan, 12. Santa Clara, 57 interior. Teléfonos 2904 y 1473.

**ARAHUETES.** Coches de alquiler sin chófer. General Mola 29. Teléfonos 3440 y 6500.

**SE ALQUILAN** coches sin conductor. San Juan 19 y Pisones 13. Teléfonos 8142 y 1147.

**AUTOS Pereda.** Alquiler sin conductor. Dauphine 600 D. Teléfonos 5555 y 3708.

**COCHES** de alquiler sin chófer. «Arconada» Calzados 36. Teléfono 4795.

**AUTO ESCUELA** de conductores «Guías» San Lorenzo 38. Preparación para obtención de carnet de conducir.

**MICROBUS** para viajes taxi, desde 3 a 15 plazas. Teléfono 4777.

**AUTO** Escuela de conductores «Rivara» Alquiler coches sin chófer. Teléfonos 85 56, 52 Bric.

## COLOCACIONES

**MUCHACHA** de servicio. Se necesita, buen sueldo. Informes, Casa los Chicos.

**SE NECESITA** chica, Restaurante Castilla. Plaza de Vega, 8. (Registrado Oficina Colocación 2.828).

**NECESITO** muchacha para la casa. Avenida del Cid, 10-8. D.

**CHICO** para recados, 14-16 años, necesitamos. Presentarse de 1 a 2. Publicación «Avance», Conde Jordana, 1. 5.º. (O. C. R. 2.895).

**DONCELLA** se necesita para Santander. Razon, Plaza José Antonio, 3-2.º.

**SE NECESITA** chica con informes. Héroes del Alcázar, 4 habitación 1.

**PRECISO** chica, mujer sepa cocinar buen sueldo, hostelería Ventorito, Briviesca.

**FAMILIA** extranjera necesita chica para la cocina. Presentar informes, teléfono 5510.

**CHICO** 14-15 años necesita Casa Venancio García. Espolón, 2. (Oferta Colocación n.º 2.945).

**SE NECESITA** muchacha. Avenida del Cid, 6, 11 y derecha.

## COMPRA Y VENTAS

**POLLITOS** de puesta Duches 60 huevos blanco. Lawton Red huevo rojo. Pollitos para carne. Ledrest Pilhs. Granja Mirasol. Pisones 7. Teléfono 2960.

**POLLITOS** recién nacidos para puesta y carne. Avícola San Isidro Santa Clara, 5. Teléfono 1408.

**GUIAS** «Klein» para cortinas Pertergia Lain Calvo. Teléfono 3394.

**VENDO** bidones. Compresor Ursus motor dos Estación Servicio, Briviesca.

**SE VENDE** uniforme Milicias completo seminuevo. Llamar teléfono 2431.

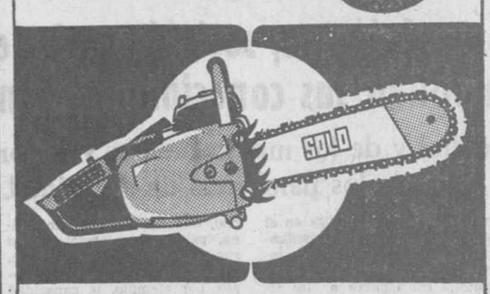
**PLAZOS**, contado (descuentos): Relojes Suizos garantizados, Joyería Cámaras fotográficas, Cámaras eléctricas. Primavera, 10. Transistores. Ollas eléctricas. Envíos por correo. Facilidad devolución. Pida catálogo gratuito. A. M. M. presentant sos Madrid.

## RECAMBIOS

**RECAMBIOS** originales «Barreiros» Continental. Auto. S. A. Calvo Sotelo, 9.

**FRENOS** «Iruña» eléctricos aire vacío, etc. Precios sin competencia. Continental Auto. S. A.

# Solo las motosierras



hacen el trabajo de 10 hombres

Soliciten demostraciones gratuitas a MOTORES SOLO, S. A. Villamil, 38 MADRID (20)

# ANUNCIOS Económicos

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Vitoria, 13 Teléfono 7148) de NUEVE de la mañana a DOS de la tarde y de CUATRO a OCHO MENOS CUARTO de la tarde, así como en todas las Agencias de Publicidad. PEECIO: 8 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más 0,30 pesetas

**SE NECESITA** asistente. Vitoria, 31-5.º.

**SE NECESITA** muchacha. Lain Calvo, 15-1.º.

**VENDO** jaulas cría pollos primera y segunda edad como nuevas. Diego Lainez, n.º 14-2.º derecha, teléfono 6711.

**SE NECESITA** chica para todo; poca familia; inútil presentarse sin informes. Huerto del Rey, 8-tercerco izquierda.

**SE NECESITA** asistente con informes, por la tarde. Razon, Huevería y Quisería S.º Manilla. Mercado Sur.

**SE NECESITA** muchacha para Santander. Puebla, 2-3.º.

**SE HALLA** vacante la casa-tienda de Zalduendo. Para tratar con el Sr. Alcalde.

**ES NECESITA** pastor a zurrón en Castañares, para tratar, Santos Sevilla.

**SE NECESITA** chica o asistente para las mañanas. Huerto del Rey, 4.º.

**MUCHACHA** servicio para Bilbao, temporadas Burgos. Informes, Casa Ignacio Palacios.

**MUCHACHA** servicio, bien retribuida, necesitada. Miranda, 3-4.º.

**SE NECESITA** soldadora y chico. Gómez García Hnos. Avenida Cid, 63.

**SE NECESITAN** chapistas oficiales y aprendices adelantados. Talleres Olalla Hermanos. Vitoria, 71. (Registrado Oficina Colocación número 2.972).

**TENEDEROS** ropa, colocados 300 pesetas. San Francisco, letra G, 2-D.

**SE VENDEN** tabloncitos de papel. General Mola, 39-3.º.

**VENDO** vestido niña y traje niño comunión y armario luna. Vitoria (Casas Monje) Ruiz Dorronsoro, 1-2.º derecha.

**VENDO** coche niño, seminuevo. San Francisco, 339-3.º.

**VENDO** trajes niño y niña primera comunión. Rey D. Pedro, 17.

**ACADEMIA** J. C. Aparejadores. Frenuivertario, Magisterio, Comercio, Bachillerato Idiomas Alonso Martínez 1. ENSEÑANZA garantizada Asignaturas Cursos. Bachillerato Reválidas y Magisterio Santa Clara, 57 A.

**RUSO**, Inglés, Alemán, Francés, Italiano, por Profesor Especializado. Teléfono 3183.

**INGLES**, Francés por Bachiller. Frenuivertario y exámenes superiores por Profesor Diplomado. Teléfono 3183.

**UNIVERSITARIO** ofrece clases Física, Matemáticas, Química, Bachillerato. Reválidas. Teléfono 2386.

**PROFESOR** Latín, Matemáticas, Ecuación, Calzados, 30-3.º.

**FINCAS** por Santa Clara, cinco habitaciones, servicios, 250.000. Agencia Palencia.

**RECIBIDAS** grandes fantasías Alpagartaria «El Riojano».

**MAQUINAS** punto especiales para camuflados, Rematadoras Bobinadoras. Rubio, Cardenal Segura, 8-4.º.

**SE VENDEN** 70 palos de sauce apropiados para timones. Domingo Delgado Sagredo, en Presente.

**VENTA** plazos y contado, toda clase de persianas. Reparación y pintura de persianas bombo y corrientes. Teléfono 2446. Diego Lainez, 6. Merceda Rincón.

**VENDO** vestido de Comunión. Calzados, 76, bajo izquierda.

**VENDO** traje comunión. San Joaquín, 13, 1.º derecha.

**ATENCIÓN** se vende material de derribo, o mueble procedentes de un barco, Isocarro, remolque con bicicleta, para ver y tratar. Pisones, 7 y 9. Material de Construcción.

**VENDO** por cambio del negocio una ojajadora REECE de gastrería, dos de coser Singer, engrase automático una puntada invisible Lewis. Una plancha Presin tipo tintorería Todo nuevo y último modelo. Blanco. Plaza Santa Cristina, 2 sexto. Madrid-11.

**INTERESANTE!!** Vendo piso montado Pensión, centricísimo catorce camas, enseres. Barato. Agencia Palencia.

**CASITA** planta y piso, jardín, gallinero, Crucero San Julián, Agencia Palencia.

**PISO** amplio propio Pensión, calle Merced, 375.000. Agencia Palencia, Agente Propiedad Inmobiliaria.

**PISOS** varias zonas, en construcción, rese rvamos por orden petición. Agencia Palencia.

**SOLAR** 14.000 metros cuadrados, zona porvenir, barato. Agencia Palencia.

**4.500** metros cuadrados solar magnífico, dos Avenidas. Informo solamente interesados. Agencia Palencia.

**LOCALES** varias zonas, vendo mejor precio. Agencia Palencia.

**SOLARES** industriales, 3.000, 12.000, 10.000, etc., metros cuadrados. Muy baratos. Agencia Palencia.

**OCASION** piso céntrico con facilidades exento de contribución. General Mola, 32-1.º habitación 6, de 3 a 4.

**SE VENDE** cama de planta y piso, patio con gallineros. Tratar, calle San Zadornil letra C-1.º.

**QUEDA** un solo local para oficina en primer piso, calefacción central. Calle Miranda, 17. Informes en tercerco derecha.

**GANADOS Y APEROS**

**SE VENDE** una guadaña marca Trepat y una báscula seminuevas, para tratar con Secundino Sagredo. Pedrosa de Muñó

# Miranda de Ebro

## LA SEMANA SANTA EN MIRANDA

Con gran fervor y brillantez se han celebrado en nuestra ciudad los distintos actos religiosos, con motivo de la Semana Santa. El tiempo aunque algo fresco ha permitido que todas las procesiones se celebrasen normalmente, con enorme asistencia de público, tanto en las filas procesionales como a los lados del trayecto que recorrieron dichas procesiones, por las calles mirandesas.

Ayer sábado tuvo lugar la procesión de la Soledad, última de las varias celebradas. El tiempo, tras unos días inseguros se mostraba ayer espléndido, con brillante sol y temperatura agradable, lo que permitió que la Semana Santa terminase brillantemente.

## TORNEO INTERNACIONAL

Ayer en Strasbourg dió comienzo el torneo internacional de fútbol, en el que interviene el Mirandés Juvenil. Por no saber, ni tan siquiera nos han ido facilitados los nombres de los equipos que participan junto al nuestro en tan importante torneo. Y mucho menos cual es el primer contrario al que tendrá que enfrentarse el Mirandés. A pesar de todo esto, bastante inexplicable, procuraremos enterarnos de cuanto anteceda en el mismo. Pero si queremos hacer constar nuestra extrañeza, ante el silencio de los directivos, puesto que en años anteriores aunque poco, se nos facilitó algo de lo referente al Torneo. Y eso sí, que ojalá que el Mirandés vuelva a ser el campeón.

**EN ANDUVA, AURRERA-MIRANDES, PARTIDO DECISIVO PARA LOS DOS CONJUNTOS**

La Liga se despide esta temporada ofreciéndonos en el Estadio

## Municipal de Anduva un partido que tiene lo suyo.

Tanto que de él depende a porvenir de los dos contendientes, respecto a su permanencia en Tercera División.

El Aurrerá, que en el partido de la primera vuelta logró un merecido triunfo sobre el Mirandés, por el tanteo de dos a uno, sobre un ampo completamente embarrado, se presenta en Anduva, con siete puntos negativos, es decir con tantos como el Beasain, que ocupa el antelúltimo lugar de la tabla. Esto hace que virtualmente esté descendido, o al menos no hay quien le salve de la promoción. Enfrente tendrá a un Mirandés, con tres negativos, después de seis partidos sin conocer la derrota. De ganar el Aurrerá, supondría igualdad a puntos y por el gol-average particular, los mirandeses se verían sobrepasados por los vizcaínos. Por otra parte un empate sería malo para unos y otros, porque permitiría filtrarse a algún otro conjunto.

Si analizamos las cosas desde el punto de vista lógico, el Mirandés es muy superior al Aurrerá, puesto que éste ha ido hacia abajo mientras que los rojillos, en las últimas jornadas cuentan en su haber con notables resultados, tanto en casa como fuera, como son los puntos arrancados en San Sebastián, Pamplona, Vitoria. Por tanto las posibilidades sobre el papel son claramente favorables al once local. Pero los andorranos se juegan todo en este partido y de ahí que pensemos que el partido no va a ser nada fácil.

Los visitantes, han solicitado árbitro neutral para este encuentro, detalle que para nosotros significa mucho y que sin dudar, vistos los arbitrajes de otros encuentros celebrados en Anduva, si en verdad

## es neutral, favorecerá al Mirandés tanto como a su contrario.

En las filas del Aurrera veremos a nuestros antiguos jugadores Urcilla e Ibarbura, éste jugando de central y Urcilla de delantero centro. Dos elementos que supieron defender con coraje y acierto nuestros colores y que ahora lo hacen de igual modo en el conjunto le Ondárroa.

Por el Mirandés así seguro que saldrá el mismo equipo del pasado domingo, quizás con la inclusión de Gómez en lugar de Prieto. Y en este caso el equipo sería el siguiente: Núñez, Elcorro, Pálix, Sertucha, Lamarca, Aznar, Azcona, Lizáin, Golicochea, Prieto o Gómez y Solam.

El partido dará comienzo a las cuatro y media de la tarde. Y de seguir el buen tiempo Anduva registrará una notable entrada. Suerte y a ganar.

**SOCIEDAD DE CAZADORES Y PESCADORES DE MIRANDA DE EBRO**

La Junta directiva de dicha sociedad en sesión celebrada el día 13 del actual, tomó, entre otros, los siguientes acuerdos:

«Que visto el poco deportivismo practicado por algunos socios en cuanto al ejercicio del deporte de la pesca se refiere, en nuestro acotado del río Oroncio sin respeto alguno a los derechos de los demás socios; se impone tomar medidas adecuadas para el buen uso de los correspondientes permisos en forma que no sea perjudicial para ninguno de nuestros asociados. En su virtud se acuerda:

«Primero: Que el número de permisos máximo que cada socio podrá disfrutar, cada treinta días y precisamente en fechas laborales no podrá exceder de cuatro.

«Segundo: Que en días festivos no podrá exceder de dos permisos en el mismo periodo de tiempo anterior.

«Tercero: Que a partir del lunes día 19 de Abril el costo del permiso por día por dicho río y a los socios de esta Sociedad será de veinte pesetas, en vez de diez que hasta esta fecha se venían cobrando.

«Cuarto: El beneficio líquido que en toda la temporada se obtenga, será invertido en mejora del coto, repoblación del mismo mediante la correspondiente siembra de alevines.

«El sistema de solicitar los permisos seguirá siendo el mismo que hasta la fecha, debiendo solicitarse los de días festivos con una antelación mínima de 48 horas.

## FUNCION TEATRAL

El Grupo Artístico I. T. I. (Padres Jesuitas), celebrará el sábado próximo una velada teatral en su salón-teatro, poniendo en escena la divertidísima comedia, en tres actos, original de don Pedro Muñoz Seca. «Los cuatro Robinsones».

El reparto, bajo la dirección de Angel González Herrero, será el siguiente: Sebastián, Ramón Bárcena Gandía; Camerón, Luis Gerardo Gómez Tobalina; Santiago, José Luis Alberte Eguíluz Uyarra; Venancio, Miguel Ángel Pérez Galán; Crescencio, José Luis Oñate Luruziaga; Leoncio, J. María Guine Bernal; Geruncio, Pablo Pérez García; Gayerrito, Lluís reano Torre Vallejo; Currito, Raúl del Barrio; Ciprés, Alberto Javier Segura; Arenal, Tomás Terraza Pérez; Alecock, Angel Izquierdo; Mercier, Ramiro Molinero; Kamenief, José Ramón Ledesma; Cosme, José Luis Espinosa Echevarría; Faldito, Lorenzo Varona; Armando, Ramón Bárcena Gandía; Peppito, Luis Eugenio Ruiz Torroba; Martín, Raúl del Barrio; Biblano, Luis Gerardo Gómez Tobalina y don Zaldivar, Feliciano Montesiños Carretero.

## PERDIDA radio portátil Philips

Se vende cinco vanderas holandesas recién paridas. Gaspar Estébanez, Lantadilla (Palencia). Llamar teléfono 4533.

## EXTRAVIO cachorra

de caza negra, cuerda de cuello. Avisar, teléfono 6143 o Bar. Merche, Pisones.

## TRASPASOS

**FELUQUERIA** Señas, montada lujoso, céntrico, mucha clientela, por ausencia. Agencia Palencia.

**BAR-Comidas, Cafetería Express, cantidad enseres, barato.** Agencia Palencia.

**LOCAL** grande con 400 metros cuadrados, patio, Vadiños, urge traspaso. Agencia Palencia.

**BAR** céntrico, todo nuevo, grandes ventas. Agencia Palencia.

**VINOS.** Ultramarinos, locales, Mercadería, Pensión, todos negocios. Agencia Palencia.

**TRASPASO** ficha panadería de esta capital. Informes esta Administración.

**COMESTIBLES,** muy acreditados, poca renta, buen local, por ausencia, traspaso precio muy conveniente. Plaza Alonso Martínez, 7-A, 3.º Condé.

**PERLUQUERIA señoras!!** centricísimo, muy paso Espolón, ideal oficina, instalación moderna, informes PRIGO, Moneda, 13 mañanas.

**TRASPASO** zona Vadiños local 100 metros cuadrados más 400 patio 150.000. Calle de Concepción, 2.

## TELEVISORES

«TELEVISORES 19» último modelo extraplano. Hoencia americana con antena voltímetro y mesa todo 18.800 pts. diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos garantía absoluta 6 meses. «Comercial Volo-Motos»

## VARIOS

**SEGUROS** de accidentes de Trabajo. Mutualidad Provincial Espolón 20 Burgos.

**PINTOR** rápido, económico, teléfono 2042.

**FOTOGRAFADOS** Confección rápida TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos» Precios ventajosos. Calle Vitoria, 13. Teléfono 2852.

## MUEBLES

**SE VENDE** dormitorio individual moderno en nuevo. Avenida del Cid, 10-piso 10-C.

**VENDO** cama y mesilla noche. Miranda, 14-4.º izquierda.

**VENDO** armario de cocina. Sanjurjo, 50-7.º derecha.

**SE VENDE** cama, armario luna, dos camas, zanzanaras nuevo muy económico. San Nicolás, n.º 3-3.º derecha. Transversal calle Vitoria.

## PERIODAS

**PERDIDA** perro blanco orejas color canela, entregar Bar Casabel, Madrid, 81.

**PERDIDA** perro pardo oscuro, atienda de por «El Mirador». Gratificaré. Domingo Berceo, Saldaña de Burgos.

**PERDIDA** reloj pulsera, caballero. Tinte 19, 4.º derecha. Gratificaré.

**PERDIDA** cachorro caza Setter, color canela, patas blancas. Llamar teléfono 1888.

## GANADOS Y APEROS

**SE VENDE** una guadaña marca Trepat y una báscula seminuevas, para tratar con Secundino Sagredo. Pedrosa de Muñó

## FINCAS

**FINCAS** por Santa Clara, cinco habitaciones, servicios, 250.000. Agencia Palencia.

## RECIBIDAS</

# DEPORTES

## CLAVES del MARCADOR DARTO

PRIMERA DIVISION

**NESQUIK** BITTER **CINZANO**  
SEVILLA - R. MADRID AT. BILBAO - CORDOBA

**RELOJ RADIANT** **BERNARDI PERFECTO COLCHON FLEX**  
CORUÑA - VALENCIA MURCIA - OVIEDO

**EYA** **tervilor**  
LAS PALMAS-ESPAÑOL A. MADRID-ZARAGOZA

**CERVEZA San Miguel** CAMISAS **IKE**  
LEVANTE - ELCHE BARCELONA - BETIS

**SIGNOS CONVENCIONALES**  
El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo. — VERDE, descanso. — ROJO, segundo tiempo. — NEGRO, final partido. — Flecha blanca, PARTIDO SUSPENDIDO. — Flecha franjas blancas y negras, AVERIA TELEFONICA. — Cuadrado negro, JUGADOR EXPULSADO. — Disco rojo, PENALTY EN CONTRA

SEGUNDA DIVISION

B Celta Santander	H Granada Cádiz	J R. Unión Badalona
N Huelva Melilla	S Hércules Mestalla	T Burgos Pontevedra

FACILITAREMOS MEDIO TIEMPO Y FINAL

## El encuentro España-Inglaterra de selecciones juveniles concluyó con empate a cero goles

### ¿Un millón de prima al Oviedo si se mantiene en Primera División?

Heilbronn (Alemania). — Las selecciones juveniles de fútbol de España e Inglaterra han empatado sin goles, en el encuentro que jugaron hoy, correspondiente al grupo VI del Torneo de fútbol juvenil de la U.E.F.A. Arbitró el colegiado alemán Sr. Jakob. Asistió numeroso público ya que el partido revestía la importancia de que el vencedor proclamara también al cabeza de grupo para la fase final del torneo. Sin embargo nada ha quedado resuelto, porque el empate a cero goles deja en el aire la decisión sobre qué equipo se clasificará.

Con el tiempo lluvioso a las cuatro de esta tarde, dió comienzo el encuentro, formando los equipos así:

España: García Cuervo; Paredes, García Temprano, Macías; Nogales, Ertví; Lavandera, Estefano, Lavín, Pujol y Reixach. Inglaterra: Barnett; Hazell, J. Wright, Munks; Brindley, S. Smith; Woodward, Vincent, Leach, Glover y Roger Morgan.

Dado que Inglaterra venció en el primer encuentro del grupo a Bélgica, por tres goles a cero, España estaba obligada a vencer a los belgas por un tanto mayor —cuatro a cero cuando menos— para clasificarse a la cabeza del grupo y tener acceso a la fase final de la competición europea.

El empate a cero goles entre ingleses y españoles puede estimarse resultado justo, tal y como se ha desarrollado el encuentro. La superioridad física de los jugadores ingleses no se completó con una técnica adecuada a ella y los españoles se mostraron muy rápidos y codiciosos, llegando en ocasiones a dominar a sus rivales.

En el segundo tiempo, los españoles dominaron y se impusieron por técnica individual a los ingleses. Tanto es así, que el público aplaudió ampliamente la jugada del equipo hispano, que fue despedido con una ovación.

El empate puede considerarse como un buen resultado para el equipo español, habida cuenta que la selección inglesa es actual campeona de Europa, ya que ganó este mismo torneo el pasado año, al derrotar precisamente a España en Amsterdam.

Por parte inglesa los mejores fueron: Munks, Brindley, C. Smith y Leach.

Del equipo español merecen ser destacados: El portero García Cuervo; el defensa central, García Temprano y el delantero centro Lavín.

**¿UN MILLÓN DE PRIMA?**  
Murcia.— Llegó a esta capital el equipo del Real Oviedo, que mañana disputará en el Condominio un trascendental partido para su futuro en la Primera División.

El entrenador, señor Diestro ha manifestado que aún no ha decidido la alineación y

## El Pontevedra viene dispuesto a sacar algún punto

### Sin embargo, el Burgos está dispuesto a quedarse con los dos

## El partido de esta tarde dará comienzo a las cinco

Aunque hoy el almuerzo sea extraordinario, como extraordinaria es la festividad del día, todos los aficionados al fútbol tendrán tiempo suficiente de comer tranquilos y apurar el café antes de disponerse a ir a El Plando, donde el partido a disputar entre el Burgos y el Pontevedra dará comienzo a las cinco.

Una hora estupenda. Ojalá que el tiempo corra parejo con ella para que podamos disfrutar por partida doble y aun triple si es que luego los onces contendientes nos deparan una actuación tan espléndida como esperamos.

Motivos hay para ello puesto que el Pontevedra es ya un Primer División y, por otra parte, el Burgos está dispuesto a concluir la temporada venciendo nada menos que a un rival de tan señalada categoría.

Nuestros colegas gallegos destacan con grandes titulares: "En Burgos intentarán los granates arrancar algún punto". Luego, en el comentario, amplían las posibilidades de nuestros visitantes de hoy: "... todos los hombres que se desplazan a Burgos lo harán esperanzados en conseguir una victoria o cuando menos una igualada. De todos es sabido que la empresa se presenta difícil".

Y concluye recalando: "... no por eso habrá que considerar a la formación que actuará en el campo de Zatorre como inferior a la que presentará el Burgos aun teniendo en cuenta que el Santander encajó en aquel campo el contundente resultado de cinco goles a dos".

Mienn, pues, evalentonados. Claro que la campaña que han hecho y el éxito que han alcanzado no son para menos. Por eso es lógico y obligado pensar en un encuentro extraordinario.

## El Córdoba jugará un partido amistoso con el Real Unión

Antes de actuar en Burgos Bilbao. — Hasta esta noche no llegaron a Bilbao los jugadores del Córdoba rival del Atlético de Bilbao en el encuentro de mañana, última jornada de Liga, en San Mamés. Se sabe que el Córdoba viene con las bajas de Costa y Tejada.

Después del partido que jugará mañana en San Mamés, el Córdoba se trasladará a Irún, donde jugará un partido amistoso con el Real Unión.

## Hockey sobre patines España encabeza el torneo Copa de las Naciones

Montreux (Suiza). — España venció a Suiza 7-1 en su segundo encuentro de la Copa de las Naciones de hockey sobre patines, clasificándose favorita en el torneo.

En otros encuentros Portugal venció a Alemania occidental, 4-2, e Italia a Holanda 6-1.

En un primer encuentro España había vencido a Alemania occidental 5-1.

Clasificación después de la primera jornada:

- 1: España, 2 victorias, 0 derrotas.
- 2: Italia, 1 victoria, 0 derrotas.
- 3: Portugal, 1 victoria, 0 derrotas.
- 4: Holanda, 0 victorias, 1 derrota.
- 5: Suiza, 0 victorias, 1 derrota.
- 6: Alemania occidental, 0 victorias, 2 derrotas.

Han sido dos actuaciones realmente magníficas del equipo español. Sus resultados hablan bien a las claras de la potencia y eficacia de los delanteros hispanos. España se ha confirmado, una vez más, como una de las grandes favoritas del torneo en unión de Portugal, que, sin embargo en esta jornada inaugural, ha vencido con muchas dificultades a los alemanes por un tanto de 4-3 en un partido muy reñido.

## Los niños sanos son la promesa del porvenir. No dejéis que la enfermedad les castigue. Vacunaos contra la DIFTERIA, la TOSFERINA y el TETANOS.

## LA MAYORIA NO PUEDE EQUIVOCARSE!

MATRIZ DE ADICIÓN EN ESPAÑA DE TRACTORES DE RUEDAS DE 40 A 60 CV

DATOS OFICIALES		
AÑO 1963	AÑO 1964	AÑO 1965
De la marca <b>EBRO</b> . . . . . 6.029	. . . . . 6.435	. . . . . 1.145
Las demás marcas . . . . . 8.509	. . . . . 5.809	. . . . . 743
son EBRO el	41%	53% 60%



Precio en fábrica Barcelona, **PTAS.: 175.000**

**HAY MAS DE 30.000 TRACTORES EBRO EN EL CAMPO ESPAÑOL**

confíe en **EBRO**

el tractor que la mayoría prefiere

FABRICADO POR **MOTOR IBERICA S.A.**

**DIRECTAMENTE DEL FABRICANTE**

**LA PISTOLA ELECTRICA PARA PINTURA AL DUCO TIPO "ASSISTENT"**

**PRECIO TOTAL 1.295 PTAS. TODO INCLUIDO. SOLAMENTE A EFECTOS DE SU DIVULGACION EN ESPAÑA.**

Indispensable para toda clase de trabajos en su hogar o en el taller, así como para la conservación de las máquinas. No hay necesidad de utilizar compresor. Basta conectar el aparato a la red de corriente eléctrica. Trabajo limpio y sin molestias, basta llenar el depósito de la pistola con barniz.

Indispensable para pintar madera y metales, revoque de los muros y murallas, así como techos. Para los aceites de toda clase, productos anticorrosivos, productos antiparasitarios y para todos los demás fluidos, etc.

Juego completo: incluye pulverizador, tobera, depósito metálico, cable, toma de corriente, así como receptáculo de materia plástica. Instrucciones de uso en español.

En la actualidad el plazo de entrega es de treinta días aproximadamente. Dirijan sus demandas directamente a nuestra Casa.

Expedición inmediata. El precio es de solamente Ptas. 1.295.— todo incluido.— contra reembolso. No envía ninguna cantidad por adelantado. Indique el voltaje deseado. Seis meses de garantía. Le rogamos que al formular su pedido, lo redacte con letra clara.

**PAUL KRAMPEN & Co. HERRAMIENTAS Y MAQUINAS**  
5672 Leichlingen, Forst 210 (Alemania)

**otra LAVADORA BRU**

esta vez **automática**

Se pone en marcha y... hasta la vista!

Y... hasta la vista, con la ropa lavada y lista

12.800 PTS. CUANDO LAS SEÑORAS PREFIEREN por ALGO ser!

DISTRIBUIDOR OFICIAL: **Ignacio Palacios, S.A.**

MERCEO, 5 BURGOS

## VIAJE A SANTIAGO DE COMPOSTELA

Cubiertas las plazas del primer autocar para el viaje organizado por la OBRA CULTURAL DE LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

se reciben inscripciones para el nuevo autocar

Salida de Burgos: 10 de Mayo.

10 días de duración.

Todo comprendido: Viajes, Hoteles y visitas.

Visitando: León - Astorga - Orense - Vigo - Rías bajas Gallegas - Pontevedra - Santiago de Compostela - La Coruña - Lugo - Gijón - Oviedo - Covadonga - Suances y Santander.

Infórmese en la Oficina Central de la Caja de Ahorros del Círculo Católico, calle Miranda, n.º 5

## DESDE MADRID

# Un doble extraordinario del Madrid en el breve plazo de tres días

## Conquista de la Liga en fútbol y del título europeo de baloncesto

### Gran partido a cargo del Atlético de Bilbao en Chamartín

Madrid (Servicio especial para DIARIO DE BURGOS). — Se acabó el "suspense" en el torneo liguero. Las dos excursiones del Atlético de Madrid por tierras levantinas le han sido fatales. Ya en Liche quedó dictada virtualmente la sentencia de la historia de este torneo todavía en curso, por la que el Atlético se veía descartado del triunfo final. Posteriormente, en Valencia, se ha puesto la rúbrica a lo que ya fue firmado en el campo llicetano de Altaviva.

Con ello el Madrid incorpora una nueva marca a su palmarés y en esta oportunidad se trata de ser el único equipo hispano que ha logrado cinco títulos consecutivos. Karag, mago casi infalible en cuanto a pronosticar el vencedor de Liga —su "ciencia" es más que bradiza cuando del Burgos se trata— ha visto hecha realidad su profecía que, no obstante, pasó momentos muy comprometidos. Pero, al fin, ahí está cumplida inexorablemente.

No hay que ocultar que en el bando atlético se respira atmósfera de desencanto, accentuada por el hecho de que después de su victoria en Chamartín, se llegó a considerar que el acceso a la victoria final era cosa hecha. Esto ha sido lo más duro; dejar de sa-

borear unas mieles que ya se estaban gustando. Aun la derrota de Elche, tan decisiva, dejaba un resquicio a la esperanza, que el Valencia ha cerrado totalmente. Se palpa la sensación de amargura existente en el bando blanquirrojo madrileño, al que, por cierto, estuvo a punto de "echarle un capote" providencial su homónimo bilbaíno.

Hacia afos que el Atlético de Bilbao no cuajaba un partido tan completo en Chamartín. Habría que recomentarse a los tiempos ya un tanto pretéritos, de la plena forma y vigencia de aquella delantera formada por Irlando, Venancio, Zorra, Panizo y Gaimza para hallarle parangón a este encuentro y a los apuros pasados por el Madrid para salir triunfante. En esta ocasión, los cachorros de los leones de otrora se mostraron dignos de su historia y a punto estuvieron de dar un giro sensacional a este final de Liga, ya anticipado en lo que respecta a sus posiciones definitivas y principales.

La masa de aficionados con ese instinto que le asiste, le permitió intuir certeramente lo que iba a proponerse en el terreno de fuego y otra vez el Atlético bilbaíno confirmó su condición del equipo más ta-

quillero de España. Prácticamente llenó el gran recinto madrileño y aquella apretada pero rroquia pasó momentos de verdadera angustia, viendo cómo los juveniles bilbaínos se anticipaban siempre a los deseos concertados ases madridistas, como el balón estaba casi siempre en posesión del contrario, como el menudito Echeberría era invulnerable en su demarcación defensiva. Tanto lo fue que para remachar el único tanto registrado en el encuentro Birlguy tuvo que llevar la interpretación del penalty a sus últimas y más duras consecuencias, abriendo con ello el portillo a la mínima; pero decisiva victoria local.

Efectivamente, hacía años —muchos— que el Atlético bilbaíno no había deparado un encuentro tan completo en Madrid. Con un poco más de veteranía e intención en su delantera seguiría hoy la Liga sin resolverse. Aun a pesar de ello, Yosu estrelló un gran disparo en el poste y Betancourt —quién gran hallazgo del Madrid entre sus propias filas— cuajó una cuantas paradas magníficas y, sobre todo, dibujó una estridida sensacional para neutralizar un disparo del joven de los Arleta.

Nos agradó mucho este Atlético, por la gran tarde de fútbol que nos deparó y porque siempre hemos sido de la creencia que el fútbol hispano necesita de un Atlético bilbaíno pujante y en forma.

## Ciclismo

# Inauguración de la temporada ciclista

Hoy, a las diez de la mañana, organizada por la veterana sociedad "Club Ciclista Burgalés", se correrá la prueba de nominada "Inauguración" en la que se disputará un valioso trofeo por el equipo mejor clasificado. En esta prueba podrán participar corredores aficionados de primera y segunda categoría, siendo puntuable para el "VII Gran Premio Caja de Ahorros Municipal".

El recorrido será el siguiente: Burgos - Rubena - Quintanapalla - Monasterio de Rodilla - Alcocero de Mola - Cueva Cardiel - Villafraña Monte de Oca - Castañares - Burgos. Total 80 kilómetros aproximadamente.

Existe gran animación entre los corredores ante esta primera carrera de la temporada, habiendo anunciado su inscripción, entre otros equipos, el "Fagor" el cual ha participado ya en alguna prueba internacional habiendo sido invitado para correr próximamente en Roma. Entre los participantes inscritos figuran algunos olímpicos, tales como Santamarina, Perurena y Lasa y otros que han estado concentrados en Navacerrada en vista de los próximos Campeonatos Mundiales de ciclismo: Saturnino López, Usamantiga etc. Asimismo participarán las figuras locales Eduardo Rodríguez Carlos Santamaría, Ignacio Asensio, etc., quienes tendrán oportunidad de medir sus fuerzas con este gran plantel de jóvenes promesas del ciclismo español.

La hora de llegada será alrededor de las doce y estando establecida la meta de llegada en el de la Quinta (Frente al Velódromo).

El próximo domingo día 25 se tiene programada otra carrera ciclista para juveniles, cuyo número de carreras se irá incrementando con el fin de fomentar la afición ciclista entre la juventud burgalesa. A tal objeto la Federación Española de Ciclismo ha decidido expedir gratuitamente las licencias de las categorías de juveniles, y aficionados de primera y segunda.

## SERVIDORA DOMESTICA!

La protección que el Estado concede a las familias numerosas se extiende a ti servidora doméstica y través de los Premios de Constante que el Montepío Nacional de Servicio Doméstico ha establecido para premiar tu permanencia en el servicio de tu familia numerosa.

Gran triunfo del Madrid y, en definitiva, de España, solemnemente empabado por esos "hinchas" recalitrantes, que tienen el equivocado concepto de abuchear al contrario, cuando se pone en posición de tiro. Tan deplorable actitud no fue abandonada, ni aun cuando el Madrid, ya campeón virtual, marchaba con una cómoda ventaja de puntos y tan solo restaban segundos para llegar al término de esta final que, por lo demás y por lo que a ambos contendientes se refiere, ha tenido un signo de exultante caballería deportiva.

Fuera de esa pequeña mancha, que corresponden a los excesos de un pequeño sector excesivamente apasionado —y con un equivocado concepto de la ayuda a su equipo— todo lo demás fue magnífico.

48.000

# FIGURA DE LA SEMANA

## STROESSNER

### presidente del Paraguay

Por A. DE MURUZABAL



PARAGUAY, corazón de un continente, país mediterráneo, guaraní y español, es el pueblo de más carácter de Hispanoamérica. Con Bolivia forma la pareja de naciones hermanas que más han conservado sabor y tipismo, tradiciones y energía. Paraguay se formó de manera original, única, y su vida posterior ha sido igual. Defendiendo su libertad e independencia ha perdido casi la vida. Ambiciones vecinas le han obligado a desangrarse con una bravura sin igual. Sólo cuando ha quedado segada su población masculina y reducida a la mitad su pueblo entero, Paraguay ha cedido en el terreno, nunca en el heroísmo. Presidentes que mueren a caballo en el frente de batalla y cantos que hablan de cir contra el mundo si al mundo se oponen jalonan una historia singular de pueblo voluntariamente encastado unas veces y a la fuerza rodeado en otras ocasiones. La paraguayidad existe. Es algo más que un canto

lírico inventado por poetas. Y Paraguay, hoy y siempre, es de los buenos amigos de España. Al frente de los destinos paraguayos, en su tercer mandato, rige el país un hombre enérgico que ha dado paz a su pueblo después de una etapa de revoluciones permanentes: Alfredo Stroessner, que ha anunciado su propósito de visitar España en fecha próxima. El presidente paraguayo se formó en la dura escuela de la guerra. A los veinte años, en el Chaco, probó su valor en la lucha contra Bolivia. Su comportamiento le valió el grado de teniente segundo de Artillería en el propio campo de batalla. Desde el final de la guerra estudia y se prepara en la Escuela de Armas del Brasil y en la Escuela Superior de Guerra de su patria. Oficial de Estado Mayor, ascendió a general de brigada al nacer la Artillería de Ejército. De ahí pasó a comandante en jefe de las fuerzas armadas con el grado de general de división.

En 1954 un golpe de Estado derriba al presidente Federico Chávez. Designado para la presidencia Stroessner por el Partido Colorado, gana las elecciones y después es reelegido en 1958 y en 1963. El país, en este tiempo, sufre una etapa de transformaciones a un tiempo. Stroessner es atacado varias veces y ha de luchar contra exiliados y conspiradores. Varias conjuras contra su vida han fracasado. A los cincuenta y cuatro años de edad está en un momento de madurez política y de energía física.

(Colaboración «Logos»)

# Diario de Burgos

FUNDADO EN 1899



## Si habláramos como en la T V

Por Antonio GONZÁLEZ HERNÁNDEZ

**S**IENTO una gran admiración por la TV como medio de comunicación, como instrumento de primer orden para informar al hombre en su propia casa. Pero desde que ese siquiatra argentino utiliza la pequeña pantalla en vez de la camisa de fuerza para calmar a los locos, se ha reforzado mi impresión de que el maravilloso vehículo que es la televisión lo estamos utilizando bastante mal. Son muchas horas al día de transmisión para que se pueda mantener con facilidad una calidad media aceptable. Nos falta solera, tradición. Seguramente no disponemos aún de suficientes escritores de TV como hay escritores de teatro, o de cine, o de novelas, con sus técnicas propias. Echamos mano de demasiadas películas que no nos van, de muchos artistas extranjeros de

baja calidad y de excesiva publicidad, casi siempre mala y mal repartida. Y salen al aire algunos programas vivos que son como para llorar de pena. Todo melencólico que ande de suelto por ahí puede cantar en nuestra televisión. Si tiene barbita, mejor.

Y nada digamos de nuestro pobre idioma. ¡El español pateado en su propia casa! ¡Películas yanquis vertidas al castellano a miles de kilómetros de España! Si seguimos por este camino, dentro de poco nuestros jóvenes, además de no aparecer por la peluquería, se expresarán aproximadamente de la siguiente manera:

—Gusto en verte, Pepe.  
—Gusto en verte, Paco.  
—Luces muy bien.  
—Sí; me veo mejor desde que trabajo.

—Entonces, ya no estás en emergencia?

—Tal parece que no.  
—En qué te ocupas ahora?

—Ando propagando a n d o estas camisetas y manejo mi propio coche.

—Me alegro, hombre, porque antes te veías como un occiso.

—Sí, pero ahora como que se me arregló el problema.

—¿Y qué tanto son de buenas las camisetas que vendes? ¿Tienen gran suceso?

—Son la monda, Paco. Todo mundo lo dice.  
—Entonces, ¿no le regresas el empleo a tu jefe?  
—Ni hablar.  
—Correcto, Pepe. Me parece que ya no tiene caso que te preste dinero.  
—Sí, chico, ¿qué no sabes que aún debo mucho?

—Ahora es que me entero.  
—La emergencia no terminó del todo.  
—Pues te ves próspero.  
—Pura apariencia, Paco; es el saco nuevo.  
—Correcto, Pepe.  
—Nos vemos, Paco.  
—Nos vemos, Pepe.  
En fin, señores por reajuste de programas nos vemos obligados a suspender la gran conversación de nuestros amigos. Además, es mejor dejar aquí el apasionante diálogo de los dos jóvenes aficionados a la televisión antes de que salga algún animador de esos y nos hable de ¡hits musicales! o de ¡novedades nuevas! Como suena.

“Destruye y limpia las ruinas de tus corrales y pajares, retira de la vía pública los montones de escombros, leñeros, estercoleros, etc. Colabora para que tu pueblo sea alegre porque así serán alegres tus hijos”.

## CUENTOS BURGALESES

# La primera mosca

Por Enrique DIEZ VILLANUEVA

Este es un cuento leve y simpático, imaginativo y para espíritus de mañanas esperanzadoras. Una narración de simples sinfonías y compases salutarines. Una historia de primavera con palabras sonoras; una trova con franciscanos amores y consecuencias superficiales. Una conseja para convertirse en infante y una sonrisa para condescender con el pobre de espíritu. La historieta de la primera mosca que llegó a Burgos en primavera.

que la primavera tiene agua de colonia especial para estar más seductora. Por los jardines, espigando el tallo, las margaritas tomaban el sol, vistiendo de novia la cuadratura del césped. Los pensamientos se miraban unos a otros preguntándose si irían a la moda. Contempló la

mosca todo aquello y, fríandose las palas de satisfacción, comprobó que en lo que respecta a la naturaleza era bella su ciudad.

Cuando tuvo hambre, que fue enseguida porque estos insectos son de insatisfechos apetitos, se

dirigió a la primera ventana abierta y sin permiso de dueños ni vecinos se hizo huésped de la cocina. Planeó una estrategia de ataque desde el círculo de los cristales y luego de prolongadas meditaciones se decidió por unas torrijas de pasca.

—¡Maldit! ¡una mosca!...

—¡Vaya! La primera del año. ¡Ya las tenemos aquí!...

—¡Hay que matarla!...

La enfurecida mujer manoteaba al aire espantando malos pensamientos; no la alcanzó. Un hombre con rostro de genio vivo lanzó una serie de impreaciones hoscas y malsonantes; movió el vientre al soltar las barbaridades. El niño de la casa dejó sus sueños para convertirse en implacable cazador. Y en unos minutos se amargó el ambiente por su última culpa y desahogada presencia.

Cruzó la mosca a la vivienda siguiente y entrando en un despacho escuchó la charla seria de varios hombres de negocios. Hablaban de terrenos, fábricas y polígonos nuevos. Se posó el insecto en un plano; con rápida carrerilla abrió recorrer de Gamonal a Burgos en escala. No le hacían caso; debía de ser trascendental aquel día de palabras técnicas. Como se aburría espantosamente salió a la calle, planeó unos instantes y cruzando muy tímidamente el puente se posó en la barandilla del río. Un estudiante miraba las palomas del arco de Santa María; a su lado, el libro del poeta. Pateó el insecto por las octavas reales y espinales; sombrió las odas a Castilla, al Duero, los caminos de la tarde y el recuerdo rimado a las vulgares, densas y entrañables moscas de la primavera festiva y el otoño melancólico. Volvió a tratar sus palas finas contra la cabezota de ojos saltones y rojizos. El sol calentaba su torax gris como las piedras y sacaba reflejos al tul de las alas. No eran malos los hombres de la ciudad; quizá poco comunicativos, querían estar solos, ser y triunfar solos... Se echó a volar.

En una crujía de la Catedral que se adornaba con esculturas de demonios vencidos, volvió a sentir sus reales la mosca. No le parecía propio hacerlo en santos o ángeles, aunque fueran de piedra muerta. Contempló la tremenda belleza de torres, cruceros, lucera, triforios y templo todo. Desde su pequeña, aquel espacio se llenaba de infinitos horizontes. Era un calado de serafines voladores, una tela pesada de arañas enemigas, un bosque de pines hechizados con dulce resina de esculturas. Por una ventana gótica veía en la raya de poniente las Huelgas; a la meridiana, la Cartuja. Peinó sus alas realmente complacida la mosca; era bella, digna y presentable su ciudad. Allí podría volar, criar larvas y ninjas, huir tranquilamente de los hombres y vivir en paz...

Un fulgurero que venía del Castillo vio a la mosca y la miró cruelmente. Cuando se la hubo tragado, cantó a la primavera y al diamo de Fuentes Blancas donde había nacido.

## VERSEDES

### ESTORNUDOS

Tudela (Navarra).— El rey del estornudo, que durante once años consecutivos ostentó gallardamente su título, sin encontrar competencia y que incluso atravesó las fronteras para someterse a tratamiento médico en Alemania, ha sido destronado por una vendedora de lotería de Castejón. La nueva soberana estornuda hasta doscientas veces al día, mejorando la marca del antiguo campeón que estaba establecida en 166.

Se trata de la señorita Felisa Madjón. Estos accesos de estornudos le producen fiebre, catarro nasal y un malestar general que a veces hace temer por su vida. Consultado este caso con varios médicos especialistas, se ha podido comprobar que los estornudos son producidos por su alergia a la lana de su propio colchón.

El fino instinto de la ma-

dre de la nueva campeona ayudó a los médicos a descubrir el caso, guiados por los informes facilitados por ella respecto a los detalles observados en su hija.

### DOBLE BURRADA

Arrecife de Lanzarote. — Domingo Morales Carrera, de 69 años, agricultor, natural y vecino del pueblo de Tinajo, ha estado a punto de perder la vida al ser atacado por dos burros, que le mordieron la pierna izquierda, ocasionándole fractura abierta de tibia y peroné y otras heridas de pronóstico grave.

Domingo Morales se dirigía al campo a trabajar montado en un asno, e inesperadamente, otro burro que se encontraba por allí, se abalanzó sobre su pollino y, al intentar morderlo, hizo presa en la pierna izquierda del labrador, que cayó al suelo. Entonces su propio jumento, en vez de atacar al asno agresor, se revolvió contra el señor Morales, mordiéndole a su vez la misma pierna.

A los gritos de socorro, acudieron varios transeúntes, que a fuerza de golpes sobre la cabeza de ambos animales, lograron que soltaran la pierna del campesino, el cual fue trasladado rápidamente a Arrecife e ingresado en el Hospital Insular.

El señor Morales Cabrera ha manifestado que la circunstancia de acudir a tiempo sus salvadores, le libró de una muerte segura, pues los dos animales se hallaban en acusado estado de furia y violencia.

### SERVIDORA DOMESTICA

Si has cumplido 16 años y no pasas de los 55 acude al Cartero para hacer la afiliación al Montepío Nacional del Servicio Doméstico. Con ello estarás protegida en la vejez, en caso de enfermedad, en caso de accidente o de trabajo con las debidas prestaciones que el Montepío concede.

## Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias los separan. Si es usted buen observador debe descubrirlos antes de cinco minutos.

(LA SOLUCIÓN MAÑANA)

## ¡COMPRO, CAMBIO, VENDO!



Vitoria. — La fiebre del coleccionismo es general. Empieza desde niño y acaba con la vejez. En muchos casos, además de un instructivo entretenimiento resulta una rentable inversión en el futuro, y si no que se lo pregunten a los filatélicos. Traemos aquí una corriente escena captada en la vitoriana plaza de España, donde todos los domingos se organiza un mercadillo de cromos y donde la gente menuda son principales actores. — (Foto Cifra Gráfica).

# Pasando el rato



y todas visten de negro.

### SOLUCIONES

Al crucigrama:  
HORIZONTALES. — 1: Coa. Aco. — 2: Alma. Abel. — 3: Re. Ge. Er. Ne. — 4: Ol. Ruteta. — 5: Ruin. Na. — 6: Reina. — 7: Ja. Casl. — 8: Canoas. Ro. — 9: Pl. IM. ¡AY! Ja. — 10: Ateo. Opas. — 11: Ras. All.  
VERTICALES. — 1: Car. Par. — 2: Oleo. Cita. — 3: aM. Ir. ¡jal Es. — 4: Ag. Uranio. — 5: Erie. Om. — 6: Unica. — 7: El. Nasa. — 8: Arenas. Yo. — 9: aB. ¡Tal Ir. Pa. — 10: Ce. na. ¡Ojal. — 11: Olé. Asl.  
A la fuga de vocales:  
No teme la muerte quien sabe despreocupar la vida.  
CATON

¡Al jeroglífico:

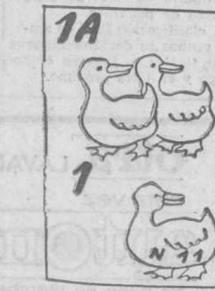
Iba doña Luisita

A la advinanza:

Las uvas

A los siete errores:

Otra ventana, ramaje del árbol, otra rama, gemelo, solapa de la americana, gota de sudor y sombra.



¿Qué oportunidad tuvo?

## «DESVIACION», Por Ray



Se le nota que está desentrenado.

## MADRID. — Con fervor magnífico y un tiempo espléndido han pasado el Jueves y el Viernes Santos.

Brillantes procesiones, templos abarrotados y, por cierto, casi desaparición de las mantillas. Todo cambia. Seguimos prefiriendo aquello, como Jorge Manrique, Madrid ha quedado despoblado. Unos para ver las procesiones andaluzas o castellanas, otros para ver el mar o la montaña, la cuestión es que nos hemos quedado casi solos. Cuatro gatos. Más madrileños no cabe. Hoy, sábado —ex sábado de Gloria— es el puente de los puentes. El de Brooklyn, a su lado, es un pasadizo a base de tablas. Oficinas desérticas y calles que permiten aparcar en cualquier parte. Llamadas inútiles. “El señor Gómez no está. Volverá el lunes”. “El señor Menéndez no está en casa. Ha salido”. “El “vuelva usted mañana”. El pobre Larra, elevado al cubo, aunque, esta vez, mañana sea domingo. El superpuente. Y es que, como hubiera dicho Pedro Muñoz Seca, la ocasión la pintaban calopey. Pero la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad — como dicen los norteamericanos — es que, por desgracia, cada vez son más los excursionistas que los ferrosos.

### AZAFATAS

Han salido para Nueva York las chicas que prestarán servicio — muy bien pagado — en el pabellón español. Van “tocas pasadas”. Las lleva el avión de la Iberia “El Gréco”. Todo el pasaje, ciento treinta y seis personas, forma parte del servicio del pabellón. Van cuarenta y siete azafatas, muchas de Coros y Danzas, guardias civiles, camareros. Las chicas temen que sus nuevos gorritos color malva se decoloren con el sol. La segunda jefe es la Princesa Inmaculada de Borbón de Sicilia, que habla perfectamente siete idiomas. La primera jefe, Isabel Torres Quevedo, es sobrina-nieta del famoso inventor. Inmaculada estuvo ya actuando en la primera etapa del pabellón. Y cuenta, al partir, varias anécdotas, entre ellas que un visitante le preguntó, muy interesado, por el dominio de las “Majas”. De Goya —sin especial preferencia— en Madrid, pues iba a venir por aquí y quería visitarlas. Muy yanqui, si señor.

### RAFOLS

Ha fallecido, a los 79 años de edad, don Enrique de Rafols. Destacó enormemente durante nuestra guerra como cónsul general de Chile en Madrid, colaborando con el no menos inolvidable Núñez Morgado en la benemérita labor de dar refugio y salvar así la vida de numerosas personas acosadas por los rojos. Gracias a su gestión, por cierto, se evitó el fusilamiento de mil quinientas personas en Alcalá de Henares el año 1937. Descanse en paz.

### FIESTA

Nini Montían ha organizado en el pabellón español de la Feria de Nueva York una estupenda fiesta dedicada a Goya, netamente española, por lo tanto. Nini pretende reunir con tal motivo a lo más selecto de la capital new-yorkina. Hasta la cocina será española. Tanto, que pronto saldrán para los Estados Unidos cerdos, cochinitos y c a n t i n a s industriales de mariscos.

### NOTICIAS BREVES

En Madrid hay treinta y tres cines de estreno.  
—Tiempo espléndido.  
—El alcalde de Santiago ha desmentido la noticia de que escribiera al “hombre del tiempo” protestando de sus noticias aluviónicas.  
—“Tocomocho”. Emilio Rodríguez Rosillo. Siete mil cetas.  
—Mañana, ocho estrenos cinematográficos, casi todos de medias norteamericanas.